

ΤΟ ΑΚΕΛ ΚΑΤΑΓΓΕΛΛΕΙ

Ψεύδη και παραπληροφόρηση από την Κυβέρνηση

ΛΕΥΚΩΣΙΑ - Ανταπόκριση ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΣΙΑΣ

Πυρά κατά της κυβέρνησης και του Υπουργού Οικονομικών για τον τρόπο με τον οποίο χειρίζονται το θέμα των εκποιήσεων, εξαπέλυσε ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ Αντρος Κυπριανού.

Μιλώντας στην εκπομπή «Πρωινό Δρομολόγιο», ο κύριος Κυπριανού, κατηγορήσε τον Χάρη Γεωργιάδη ότι λέει ψέματα στον κυπριακό λαό. Δυστυχώς, είπε, ωθούν και τον Πρόεδρο να λέει ψέματα γιατί τον παραπληροφορούν.

Ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ, ανέφερε ότι οι συμπληρωματικοί κανονισμοί, τους οποίους επικαλείται η κυβέρνηση, δεν έχουν σχέση με τη διαδικασία των εκποιήσεων. Σημείωσε ότι η διαδικασία των εκποιήσεων έχει ξεκινήσει από τον Σεπτέμβριο και όταν εγκριθούν οι κανονισμοί, θα αρχίσει η δημοπράτηση.

Η κυβέρνηση αφήνει ως μονόδρομο τη διάλυση των Κυπριακών Αερογραμμών

Ο κύριος Κυπριανού εξαπέλυσε πυρά κατά της κυβέρνησης και σε σχέση με τις Κυ-

πριακές Αερογραμμές. Υποστήριξε ότι η κυβέρνηση αγνόησε όλα τα σχέδια που είχαν ετοιμαστεί για εξυγίανση της εταιρείας και την κατηγορήσε ότι, θέλει να αφήσει ως μονόδρομο τη διάλυση των Κυπριακών Αερογραμμών. Ο Γενικός Γραμματέας του

μεινε στη θέση ότι η κυβέρνηση έδωσε εμπιστευτικά στοιχεία στην εταιρεία Deutsche Telecom, σε σχέση με την ιδιωτικοποίηση της ΑΤΗΚ.

Σχολιάζοντας την τοποθέτηση του Υπουργού Οικονομικών ότι δεν έχει αρχίσει

Οικονομικών. Σχολιάζοντας την τοποθέτηση του Χάρη Γεωργιάδη, περί ληλασίας των δημόσιων ταμείων από το ΑΚΕΛ, ο κύριος Κυπριανού, είπε χαρακτηριστικά «Απόν αντρέπεται ο κόσμος εν δίκός του». Ο ΔΗΣΥ, πρόσθεσε, ήταν στη διακυβέρνηση για δέκα χρόνια και ξέρουμε τι άφησε πίσω του.

Ανάγκη για επανέναξη των συνομιλιών

Την ανάγκη επανέναξης των συνομιλιών για λύση του Κυπριακού, τόνισε ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ Αντρος Κυπριανού, υποδεικνύοντας ωστόσο ότι κάτι τέτοιο δεν μπορεί να γίνει υπό τουρκικούς εκβιασμούς. Σημείωσε ότι η μη διεξαγωγή συνομιλιών εξυμνητεί μόνο την Τουρκία.

Δεν ήταν λάθος, είπε, η αναστολή της συμμετοχής του Προέδρου Αναστασιάδη από τις διαπραγματεύσεις. Το ΑΚΕΛ, πρόσθεσε, στήριξε την απόφαση του Προέδρου της Δημοκρατίας, ωστόσο υπέδειξε ότι η εξωτερική πολιτική που ακολουθεί η κυβέρνηση, εναποθέτοντας όλες τις ελπίδες στη Δύση, μας έχει απονευρώσει.



ΑΚΕΛ, άφησε αιχμές κατά του Υπουργού Συγκοινωνιών, υποστηρίζοντας ότι εργαζόταν σε εταιρεία που ενδιαφέρεται να εξαγοράσει ένα οργανισμό του οποίου προϊστάται.

«Απόν αντρέπεται ο κόσμος εν δίκός του»

Ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ Αντρος Κυπριανού επέ-

η διαδικασία, ο κύριος Κυπριανού, τόνισε ότι, εάν έτσι έχουν τα πράγματα τότε το θέμα αποκτά μεγαλύτερες διαστάσεις. Κάποιοι, είπε, πρέπει να λογοδοτήσουν γιατί έγινε αυτό έξω από τη διαδικασία των προσφορών. Ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ υποστήριξε ότι θα μείνει εκτεθειμένος ο Υπουργός

Πρωτοχρονιάτικες Ευχές του Παραρτήματος ΑΚΕΛ

Με την ευκαιρία του καινούριου χρόνου το Παραρτήμα ΑΚΕΛ Βρετανίας απευθύνει προς ολόκληρη την Παροικία τις πιο θερμές ευχές για υγεία, χαρά και ευτυχία και είθε ο νέος χρόνος να φέρει στην Κύπρο μας την πολυπόθητη λευτεριά και ειρήνη σ' όλο τον κόσμο.

Με ιδιαίτερα αισθήματα αγάπης, το ΑΚΕΛ Βρετανίας απευθύνει προς τον κυπριακό λαό που για 41 σχεδόν χρόνια δοκιμάζεται από την τουρκική κατοχή, τις πιο εγκάρδιες ευχές για επανένωση της πατρίδας μας, την αποκατάσταση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων όλων των κατοίκων της, την επιστροφή των προσφύγων στις πατρογονικές τους εστίες και τη διακρίβωση της τύχης των αγνοουμένων.

Είθε ο νέος χρόνος να φέρει καλύτερες, ευτυχισμένες και ειρηνικές μέρες σ' ολόκληρη την ανθρωπότητα.

ΚΑΛΗ ΧΡΟΝΙΑ.

Το Παραρτήμα ΑΚΕΛ Βρετανίας

Την Παρασκευή 2/1/2015 λόγω εορτών, τα Γραφεία της «Π» θα είναι κλειστά.



Ευχόμαστε στους αναγνώστες μας και σε όλη την Παροικία υγεία, χαρά και ευτυχία και είθε ο Καινούριος Χρόνος να φέρει και στην Κύπρο μας την πολυπόθητη λευτεριά και ειρήνη σε όλο τον κόσμο.



Σε πρόωρες εκλογές η Ελλάδα

Την διάλυση της Βουλής και την προκήρυξη εκλογών για τις 25 Ιανουαρίου ζήτησε ο πρωθυπουργός της Ελλάδας Αντώνης Σαμαράς από τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας Κάρολο Παπούλια.

«Έφτασε η μεγάλη στιγμή» είπε ο κ. Παπούλιας μόλις είδε τον κ. Σαμαρά. «Η Βουλή διαλύεται πρόωρα. Δεν τις ήθελε ο λαός τις εκλογές, γίνονται από κομματική ιδιοτέλεια. Όταν πρόκειται για την ασφάλεια του έθνους, τότε αντιλαμβάνεται ότι απαιτείται ένας αγώνας με αλήθεια και ευθύνη. Σε αυτόν τον αγώνα δεν είναι τα κόμματα που θα πρέπει να είναι μπροστά, αλλά η πατρίδα, όταν μάλιστα εξαρτάται η παραμονή της Ελλάδας στην Ευρώπη. Θα δώσουμε τον αγώνα με αίσθημα υπέρτατης ευθύνης απέναντι στο μέλλον των παιδιών μας», απάντησε ο κ. Σαμαράς. Η Ελλάδα εισήλθε από την

Τρίτη σε μια νέα περίοδο αβεβαιότητας μετά και την τρίτη και τελευταία αποτυχημένη προσπάθεια εκλογής Προέδρου της Ελληνικής Δημοκρατίας.

Την υποψηφιότητα του Σταύρου Δήμα στήριξαν 168



βουλευτές, ενώ «παρών» ψήφισαν 132 βουλευτές από το σύνολο. Ως εκ τούτου, ο απαιτούμενος αριθμός των 180 ψήφων για την εκλογή του υποψηφίου Σταύρου Δήμα δεν συγκεντρώθηκε και η χώ-

ρα οδηγείται σε εκλογές.

Πιο αναλυτικά, υπέρ του Σταύρου Δήμα ψήφισαν όπως αναμενόταν, οι κοινοβουλευτικές ομάδες της Νέας Δημοκρατίας και του ΠΑΣΟΚ - 127 και 18 βουλευτές αντίστοιχα - ενώ «παρών» δήλωσαν οι κοι-

προσθήκη της Μαρίας Κόλλιας-Τσαρουχά που απουσίαζε κατά την προηγούμενη συνεδρίαση).

Σύμφωνα με το άρθρο 32 παρ. 4 του Συντάγματος, μετά και από αυτή την αποτυχία εκλογής Προέδρου Δημοκρατίας, ο Κάρολος Παπούλιας θα εξακολουθήσει να ασκεί τα καθήκοντά του, μέχρι να εκλεγεί νέος Πρόεδρος από μια νέα Βουλή, η σύνθεση της οποίας θα διαμορφωθεί κατόπιν προσφυγής στις κάλπες στις 25 Ιανουαρίου.

Σε δηλώσεις του αμέσως μετά την ψηφοφορία, ο Σταύρος Δήμας επεσήμανε μεταξύ άλλων ότι η εκλογή του Προέδρου θα ήταν η ορθή επιλογή. Οι προσεχείς εβδομάδες, είπε, θα είναι κρίσιμες και κάλεσε τις πολιτικές δυνάμεις να έχουν ως κοινό στόχο το καλό της χώρας.

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 23

Star Estates & Lettings

"The bright side of Property Management"

400-402 West Green Road, London, N15 3PX

info@starestates.com

www.starestates.com

020 8365 8877



LANDLORDS WANTED URGENTLY IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

0% COMMISSION

NO LETTING FEES NO MANAGEMENT FEES

PROFESSIONAL TENANTS WITH REFERENCES

ADVANCED PAYMENTS GUARANTEED RENT PAYMENTS

NO HIDDEN COSTS

For further details contact our friendly & experienced team

VAROSI ESTATES

176 TOLLINGTON PARK, LONDON N4 3AJ

T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080

E: info@varosimanagement.com

www.varosilettings.com

Attention All Landlords! You're property is in safe hands... UPTO 5 YEARS RENT GUARANTEED

Call Now - 020 8342 5555

www.capitalhomesestates.co.uk

CAPITAL HOMES ESTATES - 1 TURNPIKE LANE, LONDON, N8 0EP

www.capitalhomesestates.co.uk • info@capitalhomesestates.co.uk

Capital Homes

Συγκινητική η προβολή του ντοκιμαντέρ «Μνήμες»

Τη Δευτέρα 8 Δεκεμβρίου 2014 πραγματοποιήθηκε με μεγάλη επιτυχία η προβολή του ντοκιμαντέρ «Μνήμες» στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο Λονδίνου. Στην εκδήλωση, η οποία διοργανώθηκε από το Πολιτιστικό Τμήμα της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας με τη στήριξη των Πολιτιστικών Υπηρεσιών του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού Κύπρου, παρέστη πλήθος Ελληνοκυπρίων και Τουρκοκυπρίων οι οποίοι παρακολούθησαν με μεγάλο ενδιαφέρον το ντοκιμαντέρ.

Το ντοκιμαντέρ «Μνήμες» έχει ως επίκεντρο την πραγματική ιστορία ενός Ελληνοκυπρίου, του κ. Γιάννη Μαραθεύτη, και ενός Τουρκοκυπρίου, του κ. Φετχί Ακιντζί, οι οποίοι κατά την τουρκική εισβολή του 1974, βρέθηκαν αντιμέτωποι. Στο πεδίο της μάχης κοντά στο χωριό Λεύκα, ο Φετχί Ακιντζί πυροβόλησε τον Γιάννη στο κεφάλι και για δεκαετίες πίστευε ότι ήταν νεκρός. Η εικόνα αλλάζει δραματικά όταν ο Φετχί Ακιντζί διαβάζει στις 26 Ιουλίου 2009 το βιβλίο του κ. Πανίκου Νεοκλέους «Αγνοηθέντες 1974», στο οποίο ο συγγραφέας καταγράφει μεταξύ άλλων και την προσωπική ιστορία του Γιάννη Μαραθεύτη που παρά το σοβαρό τραυματισμό του κατάφερε να επιβιώσει. Αμέσως ο Φετχί Ακιντζί επικοινωνήσε με τον συγγραφέα, ο οποίος και έφερε σε επαφή τους δύο πρωταγωνιστές της ιστορίας στις 6 Αυγούστου 2009. Έκτοτε, ο Γιάννης Μαραθεύτης και ο Φετχί Ακιντζί έγιναν αχώριστοι φίλοι και συνεργάστηκαν μαζί με τον Πανίκο Νεοκλέους ούτως ώστε η ιστορία τους να γίνει ντοκιμαντέρ. Από το 2011 οι τρεις συντελεστές αγωνίζονται για την ειρήνη και την επανένωση προβάλλοντας το ντοκιμαντέρ «Μνήμες» σε σχολεία, δήμους και κοινότητες τόσο στην Κύπρο όσο και στο εξωτερικό.

Στην εισαγωγική του ομιλία ο Μορφωτικός Σύμβουλος της Κύπρου, Δρ Αχιλλέας Χατζηκυριάκου, αφού ευχαρίστησε τους τρεις συντελεστές τόσο για το έργο που επιτελούν όσο και για την παρουσία τους στο Λονδίνο, αναφέρθηκε στους αφενός στις πανανθρώπινες αξίες της ειρήνης και της συμφιλίωσης οι οποίες προ-

ωθούνται μέσα από το ντοκιμαντέρ. Αφετέρου, τόνισε το γεγονός ότι, παρόλο που εξιστορούνται τα τραγικά γεγο-

κό Κέντρο, σε εκπροσώπους των Τουρκοκυπρίων και τον Μορφωτικό Σύμβουλο της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας,

ο πρόεδρος της ΠΟΜΑΚ κ. Ανδρέας Παπαευριπίδης, ο Δημοτικός Σύμβουλος Enfield κ. Jason Charalambous, ο



Από αριστερά προς τα δεξιά ο κ. Φετχί Ακιντζί, ο κ. Πανίκος Νεοκλέους, ο κ. Γιάννης Μαραθεύτης και ο Μορφωτικός Σύμβουλος Δρ Αχιλλέας Χατζηκυριάκου.

νότα του πρόσφατου ιστορικού μας παρελθόντος, με αποκορύφωμα τη βάρβαρη τουρκική εισβολή, η προσωπική ιστορία των πρωταγωνιστών προσδίδει ένα αίσθημα αισιοδοξίας για το μέλλον της Κύπρου.

Ακολουθώντας τον λόγο πήρε ο κ. Πανίκος Νεοκλέους οποίος μιλώντας εκ μέρους όλων των συντελεστών, αφού ευχαρίστησε την Υπάτη Αρμοστεία της Κύπρου και τις Πολιτιστικές Υπηρεσίες του Υπουργείου Παιδείας και Πολιτισμού για τη διοργάνωση της προβολής, αναφέρθηκε στην εξέλιξη της ιστορίας αληθινής φιλίας που αναπτύχθηκε μεταξύ των κ.κ. Μαραθεύτη και Ακιντζί.

Κλείνοντας ο κ. Νεοκλέους δώρισε τα βιβλία του «Μνήμες» και «Αγνοηθέντες 1974» στην Κυπριακή Υπάτη Αρμοστεία, στο Κυπριακό Κοινο-

τικό Κέντρο, σε εκπροσώπους των Τουρκοκυπρίων και τον Μορφωτικό Σύμβουλο της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας σε ένα κλίμα αλληλοκατανόησης και αλληλοσεβασμού. Η συζήτηση συνεχίστηκε σε φιλικό επίπεδο κατά τη δεξίωση που παρατέθηκε στο τέλος της εκδήλωσης.

Την προβολή του ντοκιμαντέρ «Μνήμες» τίμησαν με την παρουσία τους μεταξύ άλλων ο επιμελητής του Βρετανικού Μουσείου Δρ Thomas Kiely, ο επίτιμος καθηγητής του Πανεπιστημίου London Metropolitan Καθ. John Charalambous,

διευθυντής του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου κ. Χριστόδουλος Στυλιανού, η πρόεδρος του Κυπριακού Κοινοτικού Κέντρου κ. Σούζη Κωνσταντινίδης, ο αντιπρόεδρος του ΔΗΣΥ Μεγάλης Βρετανίας κ. Γιάννης Κούβαρος, ο Εκτελεστικός Γραμματέας της ΕΚΟ κ. Ανδρέας Καραολής, η επιθεωρήτρια-προϊσταμένη της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής κα Μαρία Παπαλούκα, ο πρόεδρος της ΟΕ-ΣΕΚΑ κ. Ανδρέας Χειμώνας, ο οργανωτικός γραμματέας του ΑΚΕΛ Μεγάλης Βρετανίας κ. Χαράλαμπος Πίτρης και ο πρόεδρος του Τουρκοκυπριακού Συνδέσμου Καλών Τεχνών κ. Gokay Ucar.

Νέος Επιστήμονας Παράσχος Δημητρίου (Σιεπτιάν)



Ο Παράσχος Δημητρίου έχει αποπερατώσει με επιτυχία τις σπουδές του στο Τ.Ε.Ι. Λαμίας στην Ελλάδα και απέκτησε τον τίτλο του Φυσικοθεραπευτή.

Οι γονείς του Νίκος και Μιράντα Δημητρίου από την Έγκωμη Αμμοχώστου, ο παππούς Ανδρέας και η γιαγιά Φανούλλα, τα αδέρφια του Ανδρέας και Κωνσταντίνος, οι θείοι, θείες, ξαδέλφια και φίλοι του εύχονται καλή σταδιοδρομία και ό,τι το καλύτερο επιθυμεί.

Η «Παροικιακή» προσθέτει τα δικά της συγχαρητήρια και ευχές.

ΠΕΜΠΤΗ 1^η ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2015

Πρωτοχρονιά στην Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητα

Με μεγάλη χαρά σας προσκαλούμε να καλωσορίσουμε και φέτος το νέο χρόνο 2015 στο οίκημα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας, Britannia Road, North Finchley, London N12 9RU, Τηλ: 020 8445 9999.

Θα χαρούμε πολύ να σας έχουμε μαζί μας στην καθιερωμένη τελετή για το κόψιμο της βασιλόπιτας την Πέμπτη 1η Ιανουαρίου 2015, στις 4.00μμ.

Τη βασιλόπιτα θα ευλογήσει και θα κόψει ο Σεβασμιότατος Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγόριος στην παρου-

σία εκπροσώπων της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας.

Θα χαρούμε ιδιαίτερα να σας δούμε με άλλα μέλη της οικογένειάς σας στην πατροπαράδοτη αυτή τελετή, να θυμηθούμε και να ζήσουμε μαζί τα παλιά αξέχαστα ήθη και έθιμα της αγαπημένης μας πατρίδας.

Σας περιμένουμε για να καλωσορίσουμε το νέο χρόνο 2015 και να ευχηθούμε να φέρει ειρήνη στον κόσμο και ευεργεσία στην Κύπρο.

Θα δοθούν δέματα αγάπης στους ηλικιωμένους του Κυπριακού Κέντρου Μπάρνετ και δώρα στα παιδιά.



ΠΑΡΙΚΙΑΚΗ
Cypriot Weekly Newspaper

- Διεύθυνση: 140 Falkland Road London N8 0NP
- Τηλ.: 020 8341 5853 – 020 8341 0751
- Fax Σύνταξης: 020 8341 9391
- Fax Διαφήμισης: 020 8347 8102
- Fax Τυπογραφείου: 020 8341 6642
- Email: greek.section@parikiaki.com
english.section@parikiaki.com
adverts@parikiaki.com
- Website: www.parikiaki.com
- Ιδιοκτησία: Parikiaki Haravgi (U.K.) Ltd
- Reg. at the P.O. as a newspaper

Διευθυντής: ΠΑΜΠΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

Για φωτογραφίες Γάμων, Αρραβώνων, Parties
και για οποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις

ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Tel: 020 8482 1865 Mbl: 07956 165 237

MONTANA INTERNATIONAL MUSIC (M.I.M.)

For professional bouzouki, guitar and singing lessons, please contact the experienced instructor

PAVLOS DOUKANARIS MMus (Lon)

For orchestrations, live or recordings, demo & master studio production work, the choice is only one.

For dinner-dances and all other events, Pavlos Doukanaris' orchestra offer the best repertoire - from rembetiko to European music.

Tel: 07920 45 1111 / 07908 2500 49
Fax/Office: 020 8444 7774
Email: pdouka@hotmail.com

PAVLOS DOUKANARIS MMus (Lon)

MORELAND & Co
SOLICITORS

...going the extra mile

- Property Sales & Purchases
- Remortgages
- Immigration
- "No Win No Fee" Debt Collection
- Civil & Criminal Litigation
- Corporate & Personal Insolvency
- Matrimonial
- Wills & Probate
- Landlord & Tenant

For a FREE No Obligation Quote Call

DIONYSIOS DIONISSIOU
Tel: 020 8364 3677 (6 lines)

Email: dnd@morelandlaw.co.uk
www.morelandsolicitorslondon.co.uk

RAYLEIGH HOUSE
21 QUEEN ANNE'S PLACE
ENFIELD, MIDDLESEX
EN1 2QB

πολιτική

Περαιτέρω φτωχοποίηση του λαού αφήνει πίσω του το 2014

«**Η**συνέχιση για δεύτερη χρονιά των τιμωρητικών μέτρων σε βάρος της Κύπρου, ως αποτέλεσμα των μνημονιακών και κυβερνητικών πολιτικών λιτότητας, οδήγησε σε περαιτέρω φτωχοποίηση το λαό μας», καταγγέλλει η Κεντρική Επιτροπή του ΑΚΕΛ στην πρωτοχρονιάτικη διακήρυξή της. Το 2014, αναφέρει, «αφήνει πίσω του μια πικρή γεύση εξαιτίας των πρωτόγωνα αρνητικών συνθηκών στην οικονομία». Δυστυχώς, προστίθεται, το 2015 προμηνύεται να είναι ακόμη ένα ιδιαίτερα δύσκολο έτος για την Κύπρο, το λαό μας και τους εργαζομένους. Ως το βασικότερο κόμμα της αντιπολίτευσης, το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αποτελεί ισχυρό πόλο αντίστασης απέναντι στις νεοφιλελεύθερες πολιτικές της τρόικας και της κυβέρνησης για σκληρή λιτότητα, απορύθμιση και ιδιωτικοποιήσεις.

Στο Κυπριακό, ο αναβαθμισμένος ρόλος της Τουρκίας για τα Δυτικά συμφέροντα, σε συνδυασμό με την υπονόμευση της διεθνούς αξιοπιστίας της Κυπριακής Δημοκρατίας, εξαιτίας της δογματικής εμμονής των κυβερνήσεων στη μονοδιάστατη εξωτερική πολιτική και εξαιτίας των αλλοπρόσαλων, γεμάτων μικροπολιτικές σκοπιμότητες χειρισμών στο Κυπριακό, έχουν διευκολύνει την εφαρμογή των τουρκικών σχεδιασμών και τυχοδιωκτισμών στην ΑΟΖ της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Παραθέτουμε ολόκληρο το κείμενο της Πρωτοχρονιάτικης Διακήρυξης της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ:

«Με την ευκαιρία της έλευσης του 2015 το ΑΚΕΛ απευθύνει τις πιο θερμές ευχές στον κυπριακό λαό, Ε/κύπριους, Τ/κύπριους, Μαρωνίτες, Αρμένιδες και Λατίνους, για χρόνια πολλά, ευτυχία και προκοπή, σύντομο τερματισμό της κατοχής και επανένωση της πατρίδας μας σε συνθήκες ελευθερίας και ειρήνης.

Τις καλύτερες ευχές απευθύνουμε και προς τους απόδημους συμπατριώτες μας, οι οποίοι με το δικό τους αγώνα στηρίζουν και προωθούν τη δίκαιη υπόθεση της Κύπρου μας. Θερμές ευχές απευθύνουμε και σε όλους τους μετανάστες, που ζουν και εργάζονται στην Κύπρο και που αυτές τις γιορτινές μέρες φυσιολογικά έχουν στραμμένη τη σκέψη στη δική τους πατρίδα και τους δικούς τους ανθρώπους.

Συμπατριώτισσες, συμπατριώτες,

Το 2014 που φεύγει αφήνει πίσω του μια πικρή γεύση εξαιτίας των πρωτόγωνα αρνητικών συνθηκών στην οικονομία.

Η συνέχιση για δεύτερη χρονιά των τιμωρητικών μέτρων σε βάρος της Κύπρου, ως αποτέλεσμα των μνημονιακών και κυβερνητικών πολιτικών λιτότητας, οδήγησε σε περαιτέρω φτωχοποίηση το λαό μας.

Στο διεθνές επίπεδο, η προσπάθεια για επιβολή των ιμπεριαλιστικών συμφερόντων των ΗΠΑ και των ΝΑΤΟϊκών συμμάχων τους σ' όλες τις γωνίες του πλανήτη, συνεχίζεται αμείωτα σε βάρος των λαών και της βούλησής τους, σε βάρος της εθνικής κυριαρχίας των κρατών, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και ελευθεριών.

Η γειτονία μας βρίσκεται για μια ακόμη φορά στο επίκεντρο των εξελίξεων, μέσα από το συνεχιζόμενο ματοκύλισμα ολόκληρων λαών και την τεράστια ανθρωπιστική κρίση που έχει προκληθεί ως αποτέλεσμα των ενεργειών και των επεμβάσεων ισχυρών Δυτικών κρατών. Αφού πρώτα δημιούργησαν το λεγόμενο «Ισλαμικό Κράτος», σήμερα οι ΗΠΑ και Δυτικοί σύμμαχοι τους το χρησιμοποιούν σαν άλλοθι για να επιβάλουν με την ίδια συνταγή τα συμφέροντα τους στην περιοχή.

Αντίστοιχα, στην Ευρώπη άνοιξε ένας νέος κύκλος αίματος, αυτή τη φορά στην Ουκρανία. Ο στόχος για ενσωμάτωση της Ουκρανίας στα ευρωατλαντικά συμφέροντα, αποτελεί μέρος της προσπάθειας περικύκλωσης και τελικά του ελέγχου της Ρωσικής Ομοσπονδίας, η οποία αντέδρασε με την προσάρτηση της Κριμαίας.

Αμφότερες αυτές οι εξελίξεις επηρεάζουν δυσμενώς την Κύπρο τόσο οικονομικά, όσο και γεωπολιτικά. Αφενός έχει αναβαθμιστεί ο ρόλος της Τουρκίας και αφετέρου έχουν προκληθεί αρνητικές επιπτώσεις στον κυπριακό τουρισμό και τις εξαγωγές προς τη Ρωσική Ομοσπονδία.

Την ίδια στιγμή, παρά τα τραγικά αποτελέσματα των μνημονίων και της επιβολής του νεοφιλελεύθερου μοντέλου διαχείρισης της οικονομίας, που επέτεινε σημαντικά τις συνέπειες της χειρότερης συστημικής κρίσης του καπιταλισμού, οι κυρίαρχοι κύκλοι της Ε.Ε., όχι μόνο δεν αλλάζουν πορεία, αλλά ενισχύουν περαιτέρω το νεοφιλελεύθερο χαρακτήρα της Ένωσης.

Στο Κυπριακό, ο αναβαθμισμένος ρόλος της Τουρκίας για τα Δυτικά συμφέροντα, σε συνδυασμό με την υπονόμευση της διεθνούς αξιοπιστίας

της Κυπριακής Δημοκρατίας, εξαιτίας της δογματικής εμμονής των κυβερνήσεων στη μονοδιάστατη εξωτερική πολιτική και εξαιτίας των αλλοπρόσαλων, γεμάτων μικροπολιτικές σκοπιμότητες χειρισμών στο Κυπριακό, έχουν διευκολύνει την εφαρμογή των τουρκικών σχεδιασμών και τυχοδιωκτισμών στην ΑΟΖ της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Οι παράνομες, καταδικαστέες ενέργειες της Τουρκίας σε βάρος των κυριαρχικών δικαιωμάτων της Κυπριακής Δημοκρατίας έχουν προκαλέσει την αναστολή των διαπραγματεύσεων, κάνοντας πιο ζοφερή την προοπτική διάρρηξης του αδιεξόδου και εξεύρεσης συμφωνημένης λύσης στο κυπριακό πρόβλημα. Η κυβέρνηση μπροστά σ' αυτές τις εξελίξεις και παρά τις επανειλημμένες προτροπές του ΑΚΕΛ για ανάληψη πρωτοβουλιών που είτε θα αναγκάσουν την Τουρκία να ανακαλέσει τα τελεωμένα που επιχειρεί, είτε θα την αφήσουν σοβαρά εκτεθειμένη, επέλεξε δυστυχώς να είναι αρεστή στο εσωτερικό παρά ωφέλιμη για το λαό.

Θυματοποιούν το λαό

Η κυπριακή οικονομία συνεχίζει να διέρχεται μια πρωτοφανή σε ένταση και έκταση κρίση ως αποτέλεσμα της κατάρρευσης του τραπεζικού τομέα και της μνημονιακής «θεραπείας» που με βίαιο τρόπο επιβλήθηκε από την τρόικα στην Κύπρο, το Μάρτιο του 2013. Το μνημονιακό ζυγό όχι μόνο τον αποδέχτηκε η κυβέρνηση Αναστασιάδη, αλλά παρά τις περί αντιθέτου προεκλογικές της δεσμεύσεις, τον θεωρεί ως το ιδεολογικό μανιφέστο της. Το αποτέλεσμα των αντιλαϊκών μνημονιακών μέτρων λιτότητας, του κουρέματος καταθέσεων, της απορρύθμισης των εργασιακών σχέσεων, του ξηλώματος του κοινωνικού κράτους και των ιδιωτικοποιήσεων, το βιώνουν με τραγικό τρόπο οι εργαζόμενοι, οι άνεργοι, τα νοικοκυριά, οι ευάλωτες ομάδες του πληθυσμού και οι μικρές επιχειρήσεις.

Θύματα της τραπεζικής κρίσης, της μνημονιακής πολιτικής λιτότητας και των ταξικού χαρακτήρα παρεμβάσεων των κυβερνήσεων υπέρ του μεγάλου κεφαλαίου είναι και η υγεία, η παιδεία, ο πολιτισμός, το περιβάλλον, η στεγαστική και προσφυγική πολιτική και πλείστοι τόσο τομείς της κοινωνικής και οικονομικής δρα-

στηριότητας.

Δυσοίωνες προοπτικές για το 2015

Συμπατριώτισσες, συμπατριώτες,

Δυστυχώς, το 2015 προμηνύεται να είναι ακόμη ένα ιδιαίτερα δύσκολο έτος για την Κύπρο, το λαό μας και τους εργαζόμενους.

Ως ΑΚΕΛ, διαβεβαιώνουμε ότι θα συνεχίσουμε να αγωνιζόμαστε με συνέπεια και να πρωτοστατούμε για λύση του Κυπριακού στη βάση αρχών και για επαναπροσέγγιση Ε/κυπρίων και Τ/κυπρίων.

Ως το βασικότερο κόμμα της αντιπολίτευσης, το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αποτελεί ισχυρό πόλο αντίστασης απέναντι στις νεοφιλελεύθερες πολιτικές της τρόικας και της κυβέρνησης για σκληρή λιτότητα, απορύθμιση και ιδιωτικοποιήσεις. Ενισχύοντας συνεχώς τους δεσμούς του κόμματος με το λαό μας και τους εργαζόμενους, το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει με ακόμη μεγαλύτερη αποφασιστικότητα να υπερασπίζεται την κοινωνία, η οποία βρίσκεται κάτω από μια πρωτοφανή επίθεση.

Μέσα από συνεχείς πρωτοβουλίες και κατάθεση προτάσεων και εισηγήσεων για δίκαιη και ισορροπημένη κατανομή των βαρών της κρίσης, το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αγωνίζεται για έξοδο από τον μνημονιακό ζυγό και για την όσο το δυνατό πιο σύντομη ανάκαμψη της κυπριακής οικονομίας.

Μέσα από τους αγώνες και τις κινητοποιήσεις των εργαζομένων και του λαού μας, μπορούμε να κρατήσουμε ζωντανή και να ανανεώσουμε την ελπίδα για το αύριο.

Το ΑΚΕΛ θα συνεχίσει να αγωνίζεται ενάντια στον εθνικισμό-σοβινισμό, τον ρατσισμό και τα μισάνθρωπα ιδεολογήματα της ακροδεξιάς.

Το ΑΚΕΛ ως γνήσια διεθνιστικό κόμμα εκπράζει την αλληλεγγύη του προς όλους τους λαούς και τους εργαζόμενους του κόσμου που παλεύουν ενάντια στον ιμπεριαλισμό, τον νεοφιλελευθερισμό και τις επιπτώσεις της κρίσης, για δημοκρατικά και εργασιακά δικαιώματα, για κοινωνικές κατακτήσεις, για ειρήνη και σοσιαλισμό.

Οι δυνάμεις της εργασίας είναι και παραμένουν οι φορείς της προόδου και η ελπίδα της ανθρωπότητας. Με οργανωμένους πολιτικούς, κοινωνικούς και ταξικούς αγώνες η ανθρωπότητα βαθίζει τον ανηφορικό δρόμο για ένα φωτεινό μέλλον. Και κανείς δεν μπορεί να ανακόψει αυτή την πορεία, όσες αντιξοότητες και αν υπάρχουν».

Οι απόψεις μας

Ο καθείς εφ' ω ετάχθη

Την ίδια ώρα που ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας αναζητά κι επικαλείται τη συναίνεση, την ίδια ώρα που... ομνύει πίστη στην ενότητα, την ίδια ώρα διαψεύδει εαυτόν. Και προβαίνει σε πράξεις και ενέργειες που κάθε άλλο παρά οδηγούν στη συναίνεση, στη συναντίληψη και στη συνδιαχείριση ζητημάτων δύσκολων που αφορούν την επιβίωση του κόσμου.

Στο θέμα της προστασίας της πρώτης κατοικίας, στο θέμα των μη εξυπηρετούμενων δανείων στις τράπεζες, στο θέμα της φορολόγησης ή μη του πλούτου, της φορολόγησης ή μη της μεγάλης ακίνητης ιδιοκτησίας, στο θέμα της αποξένωσης του δημόσιου πλούτου από το κράτος και της απόδοσής του στο αδηφάγο ιδιωτικό κεφάλαιο, καμία ενότητα δεν αναζητά ο Πρόεδρος. Καμία συναίνεση δεν έχει ανάγκη και καμία διαβούλευση δεν είναι απαραίτητη. Γιατί αυτά τα ζητήματα είναι ιερά. Και το ποιος τίνος τα συμφέροντα υπερασπίζεται, ποιος ποια κοινωνική τάξη υπηρετεί, ποιος τάσσεται με το μέρος του λαού και της μισθωτής εργασίας και ποιος θέτει εαυτόν στην υπηρεσία του συσσωρευμένου πλούτου και των λογής-λογής κατεστημένων, είναι καλά γνωστό. Και προπάντων επιβεβαιωμένο.

Σ' αυτή την κοινωνία η κάθε πολιτική παράταξη συμπεριφέρεται ως είναι αναμενόμενο. Λειτουργεί το γνωστό, ο καθείς εφ' ω ετάχθη. Άλλοι είναι ταγμένοι στην εξυπηρέτηση του κεφαλαίου και άλλοι στην προώθηση των συμφερόντων του λαού. Μεσοβέζικες προσεγγίσεις δεν χωρούν. Και αλήθεια, τι θα πει ο Πρόεδρος Αναστασιάδης στους πολιτικούς αρχηγούς όταν οσονούπω θα τους καλέσει στο Προεδρικό για να βρουν κοινή γλώσσα και να συνεννοηθούν για τα μεγάλα και φλέγοντα ζητήματα που απασχολούν την κοινωνία; Θα τους πει για παράδειγμα ότι θα αποπέμψει το νόμο που η πλειοψηφία ψήφισε για αναστολή του νόμου για τις εκποιήσεις; Θα τους πει ότι δεν ιδρώνει το αυτί της κας Ζέτας Αιμιλιανίδου γιατί οι μεγάλοι καταστηματαρχές πατούν στο λαιμό τους μικρούς και αδιαφορεί, αν τους «σκοτώνει» το ωρARIO λειτουργίας των καταστημάτων;

Ενότητα, συναίνεση, συνδιαχείριση... αλλά ποιοι με ποιους;

Η πρόταση του ΑΚΕΛ δίνει διέξοδο

Μπορεί να καμφθεί η τουρκική αδιαλλαξία και να δοθεί νέα ελπιδοφόρα προοπτική στις συνομιλίες; Η απάντηση δεν είναι εύκολη καθότι στο μεγαλύτερο της μέρος εξαρτάται από τη βούληση της Τουρκίας να προχωρήσουν οι διαπραγματεύσεις άμα αποχωρήσει το Μπαρμπάρος, αλλά κυρίως άμα αποδεχθεί ότι είναι και της δικής τους όφελος να προχωρήσει η αξιοποίηση του φυσικού αερίου χωρίς τα προσκόμματα που η ίδια θέτει. Προς τούτο ιδιαίτερο ενδιαφέρον παρουσιάζει η πρόταση του ΑΚΕΛ, η οποία, εκτός από τη διαχείριση των θαλάσσιων ζωνών, σύμφωνα με τις συγχλίσεις του 2010 και του 2011 με τις οποίες πιστεύεται ότι το θέμα του φυσικού αερίου είναι λυμένο και ότι διασφαλίζονται τα συμφέροντα των Τουρκοκυπρίων, περιλαμβάνει και άλλα δύο ενδιαφέροντα σημεία:

- Συνομιλίες με την Τουρκία μετά τη λύση του Κυπριακού για οριοθέτηση της ΑΟΖ μεταξύ των δύο κρατών καθώς και για προμήθεια φυσικού αερίου σε αυτή μετά τη λύση.

- Μετά τη λύση θα μπορούσε να συζητηθεί η πρόταση για δημιουργία υποθαλάσσιου αγωγού Ισραήλ-Κύπρου-Τουρκίας, νοουμένου ότι θα κατασκευαστεί το τερματικό.

Μια τέτοια πρόταση από πλευράς του Προέδρου θα συνιστούσε ανοικτή πρόκληση προς την Τουρκία να εγκαταλείψει τις προκλήσεις της και να συνεργαστεί για αμοιβαίο όφελος, για να διασφαλιστούν τα συμφέροντα των Τουρκοκυπρίων και να καταστεί στην περίπτωση λύσης συνεργαζόμενος εταίρος, όπως είναι οι άλλες γειτονικές της περιοχής -Αίγυπτος, Ισραήλ, Ιορδανία, Λίβανος- χώρες.

Πλην όμως, εκτός από το ζήτημα των θαλάσσιων ζωνών, το οποίο υπεβλήθη σε γραπτή πρόταση του Προέδρου μέσω Αθηνών προς την Αγκυρα, δεν έγινε γνωστό αν προτάθηκε οπδδήποτε άλλο. Εν πάση περιπτώσει τίποτε δεν άλλαξε και το ζήτημα είναι τι θα γίνει παραπέρα. Θα αναλάβει άλλες πρωτοβουλίες ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας; Θ' αναλάβει την πρωτοβουλία των κινήσεων για να δείξει και να αποδείξει ότι θέλουμε να επιστρέψουμε στις συνομιλίες και ότι είναι εμείς που επιδιώκουμε για λύση; Ή θα παραμείνει παθητικός θεατής και ουραγός των εξελίξεων δίνοντας ρόλο και χώρο στους καλοθελητές ή εν δυνάμει μεσολαβητές για να σπρώξουν αυτοί τα πράγματα εκεί που αυτοί -και όχι εμείς, πιθανόν- θέλουν;

Η στασιμότητα είναι πολύ ανησυχητική. Και η αγωνία μας ακόμα πιο μεγάλη, με τις εξελίξεις στην οικονομία να εξακολουθούν να αφήνουν την ε/κ πλευρά σε διαπραγματευτικά αδύναμη θέση.

Ο Πρόεδρος στην τελευταία συνέντευξη Τύπου δεν άφησε καμία χαραμάδα ελπίδας. Αντίθετα, με την κάθετη απάντησή του έκλεισε ερμητικά την όποια μικρή ρωγμή μπορούσε να είχε μείνει ανοικτή από τα ανοίγματα Αθηνών-Αγκυρας.

YVA
SOLICITORS

call us on 020 8445 9898

or by fax on 020 8445 9199

or visit us online at:

www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

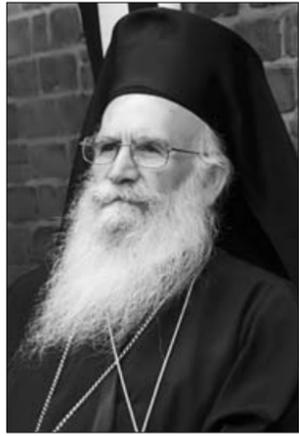
... at your service for all your legal requirements

Πρωτοχρονιάτικο Μήνυμα του Αρχιεπισκόπου για τη Νέα Χρονιά 2015

Αγαπητοί μας εν Κυρίω,

Με την είσοδό μας στο Νέον Έτος 2015 απευθύνω προς το Ποίμνιο της Ιεράς αυτής Επαρχίας του Οικουμενικού Θρόνου Κωνσταντινουπόλεως θερμόν και εγκάρδιον χαιρετισμόν αγάπης και τιμής. Εύχομαι όπως όλοι γιορτάσετε με ανανεωμένες ελπίδες και πίστη σταθερά στο Θείο Βρέφος. Να ευχαριστήσουμε τον εν Τριάδι Προσκυνούμενον Θεόν για την αιώνια χαρά και την ευλογία των Χριστουγέννων και να Τον παρακαλέσουμε πάντοτε να γιορτάζουμε, και με τη ζωή και με την ενεργουμένη πίστη μας να δοξολογούμε τον Κύριον ημών, Ιησούν Χριστόν, που έδωσε καινούργιο, σωτήριο και αιώνιο περιεχόμενο στην έννοια του χρόνου και στο χρόνο της δικής μας προσωπικής ιστορίας. «Είναι τα έθνη συγκληρονόμα και σύσσωμα και συμμετόχα της επαγγελίας Αυτού εν τω Χριστώ δια του ευαγγελίου, ου εγενόμην διάκονος» (Εφεσίους κεφ. Γ 6-7). Οι χρόνοι που διέρχεται σήμερα η ανθρωπότητα, η Δημιουργία ολόκληρη και η Εκκλησία είναι δύσκολοι, είναι πρωτόγνωροι, είναι αποκαλυπτικοί. Η Κοινωνία πιέζεται από την αμαρτία και την διαίρεση, από την μισαλλοδοξία και τον θρησκευτικό φανατισμό. Υπάρχει μεγάλο μίσος και αδικία στις κοινωνίες συμπορευόμενα με την υποκρισία, τον εγωισμό, και την υπερηφάνεια, προσωπική και συλλογική, θρησκευτική και εκ-

κλησιαστική. Μεγάλο μέρος της πολιτισμένης και εξελιγμένης Κοινωνίας έχει αποχρωματισθεί από τις πνευμα-



τικές και θρησκευτικές, Χριστιανικές του ρίζες. Έχει θεοποιησει τον εαυτό του και τις τω όντι μεγάλες, επιστημονικές και τεχνολογικές του επιτυχίες, εν πολλοίς αυτοθαυμαζόμενος και σαν τους ανθρώπους του Πύργου της Βαβέλ έχει θεοποιησει τα έργα των χειρών του. Δεν πρέπει όμως να ετεροβαρούμε και να δαιμονοποιούμε τα ανθρώπινα επιτεύγματα, τα οποία έχουν προσφέρει τόσο και τόσο καλά στην γνώση, την επιστήμη, την τέχνη, την ψυχολογία, την ιατρική, την υγεία, την αναψυχή και την πρόοδο της Ανθρωπότητας. Δεν πρέπει λοιπόν να σκανδαλιζόμαστε, ούτε να παραγνωρίζουμε ότι όλα τα έργα μας έχουν μέσα τους την χάριν του Αγίου Πνεύματος «παν δώρημα τέλειον άνωθεν καταβαίνον» για να αγιάζει και να βοηθά τον άνθρωπο, για να ανακουφι-

ζεται ο πόνος, η πνευματική πενία, η αρρώστεια, η φτώχεια, η αδικία και η ελευθερία, με την οποία μας επροίκισεν ο Δημιουργός.

Υπογραμμίζουμε τα διάφορα προβλήματα που αντιμετωπίζει η Κοινωνία, σήμερα, τις μεγάλες δηλαδή αναταραχές και ακρότητες θρησκευτικές, πολιτικές και οικονομικές, τα εγκλήματα εναντίον αθώων παιδιών και γυναικών, και άλλα λυπηρά που εξευτελίζουν, εκβαρβαρώνουν, την εικόνα της Ανθρωπότητας, και αμαυρώνουν το «κατ' εικόνα» με το οποίο μας εδημιούργησεν ο Θεός, «εις έπαινον δόξης της χάριτος αυτού, εν η εξαρίτωση ημάς εν τω ηγαπημένω» (Εφ. Α:6). Βεβαίως, ο χρόνος που πέρασε είχε πολλά λυπηρά και σκοτεινά χαρακτηριστικά και σημάδια πόνου και θλίψεως, είχε όμως και πολλές χαρές και αφήκε πίσω του πολλά σημάδια πίστωσης εις τον Θεό και εμπιστοσύνης εις τον άνθρωπο σαν εικόνα του Θεού του αοράτου. «Υπάρχουν καλά νέα γύρω μας, εάν επιλέξουμε να τα δούμε και να τα δεχθούμε». Οι προσπάθειες που καταβάλλονται από παντού για την καλλιέργεια της αλληλεγγύης, την εξάλειψη της κοινωνικής αδικίας, οι αγώνες που κάμουν οι κατά τόπους Εκκλησίες για την ειρήνευση των εμπόλεμων, η συνάντηση του Πάπα Ρώμης Φραγκίσκου με τον Οικουμενικόν ημών Πατριάρχη Βαρθολομαίον και το αισιόδοξο Μήνυμά τους για βαθύτερα συνεργασία με απώτερο σκοπό την επανένωση των Αγίων του Θεού Εκκλησιών στην Ανατολή και την Δύση, -την συμφιλίωση των ανθρώπων και τόσο άλλα, - όλα αυτά αποτελούν καλούς οιωνούς για την νέα χρονιά. «Δεν μπορούμε να αλλάξουμε το παρελθόν, αλλά φέρουμε ευθύνη στο πώς το θυμόμαστε, γιατί το μέλλον εξαρτάται από το πώς θυμόμαστε το παρελθόν».

Η Ιερά αυτή Επαρχία του Οικουμενικού Θρόνου και το Χριστεπώνυμο Ποίμνιό της, με αισιοδοξία υποδέχεται την Νέα Χρονιά, συνεχίζει να μελετά και να προγραμματίζει το μέλλον της βασιμένη στην Πέτρα της Πίστωσης, βασιμένη στον Λυτρωτή και Ευεργέτη και Σωτήρα ολό-

κληρης της Οικουμένης, Χριστό. Με αυτές τις ιερές προσδοκίες και με ανανεωμένες ελπίδες υποδεχόμαστε τον Νέον Χρόνον, παραμερίζουμε - βάζουμε σε λήθη- τις δυσκολίες και τα προβλήματα του παλαιού χρόνου. Με ιλαρό βλέμμα αντιμετωπίζουμε τα εμπόδια και τις διάφορες φυσικές και πνευματικές παγίδες που βρίσκουμε μπροστά μας και μέσα μας. «Τους Λαιστρυγόνες και τους Κύκλωπας, τον άγριο Ποσειδώνα δεν θα συναντήσεις, αν δεν τους κουβαλεις μες στην ψυχή σου, αν η ψυχή σου δεν τους στήνει εμπρός σου» (Καβάφης, Ιθάκη). Μην λησμονούμε «ότι ουκ έστιν ημίν η πάλη προς αίμα και σάρκα, αλλά προς τας αρχάς, προς τας εξουσίας, προς τους κοσμοκράτορας του σκότους του αιώνος τούτου, προς τα πνευματικά της πονηρίας εν τοις επουρανίοις» (Εφεσίους, ΣΤ: 12). Εναποθέτουμε λοιπόν την ζωή μας στον εν Τριάδι Θεόν, ο οποίος είναι ο Ποιητής «του ουρανού και της γης και πάντων των ορατών και αοράτων» δημιουργημάτων. Με ευγνώμονες ευχαριστίες σαν τον λεπρόν του Ευαγγελίου, καταφεύγουμε κοντά Του και ζητούμε την χάρη και την ευλογία Του, να μην μας εγκαταλείπει, αλλά να μας στηρίξει, να μας χειραγωγήσει, να ειρηνεύσει τον κόσμο, να συμφιλιώνει τους λαούς, οι οποίοι εξ ονόματος της θρησκείας εγκληματούν και καταστρέφουν την Δημιουργίαν και δηλητηριάζουν συνειδήσεις και ψυχραίνουν, με την μισαλλοδοξία και σκληρόκαρδη διαγωγή τους, - την αγάπη των πολλών.

Κύριε Ιησού Χριστέ, Υιέ και Λόγε του Θεού του Ζώντος, Σύ που έγινης άνθρωπος και τοις ανθρώποις συναεστράφης για να επαναφέρεις τα πλάσματά Σου εις την επίγνωσιν του Αληθινού Θεού, ελέησε και σώσε τον κόσμο Σου, και ημάς τους αμαρτωλούς ως μόνος αγαθός και φιλόανθρωπος και Ελεήμων Θεός. Αμήν.

Ο Αρχιεπίσκοπος Ουατέρων και Μεγάλης Βρετανίας Γρηγόριος

Χριστουγεννιάτικη γιορτή Ελληνικού Παροικιακού Σχολείου Hazelwood Τετάρτης



Πραγματοποιήθηκε με μεγάλη επιτυχία η Χριστουγεννιάτικη γιορτή του Ελληνικού Παροικιακού Σχολείου Hazelwood της Τετάρτης, το βράδυ της Τετάρτης 17 Δεκεμβρίου 2014.

Η γιορτή ξεκίνησε με χαι-

και ποιήματα από τις μικρές τάξεις του σχολείου, τραγούδια από τη χορωδία και παραδοσιακούς χορούς. Στο τέλος της γιορτής έγινε η καθιερωμένη χριστουγεννιάτικη κλήρωση, ενώ το σχολείο επισκέφτηκε κι ο Άη Βασίλης, που



ρετισμούς από τον διευθυντή του σχολείου κ. Μάριο Ψαρρά και τον πρόεδρο της σχολικής επιτροπής κ. Κρις Σκαρπάρη, οι οποίοι τόνισαν τη σημασία του ελληνικού σχολείου για την παροικία κι ευχαρίστησαν γονείς και εκπαιδευτικούς για το ενδιαφέρον τους και την αγάπη που δείχνουν για το σχολείο.

Το καλλιτεχνικό πρόγραμμα περιλάμβανε θεατράκια

πρόσφερε δώρα στα μικρά παιδιά.

Τόσο οι γονείς των μαθητών όσο και οι λοιποί προσκεκλημένοι χειροκρότησαν κατενθουσιασμένοι μαθητές και εκπαιδευτικούς για το επιτυχημένο πρόγραμμα που παρουσίασαν και ανταλλάξαν ευχές για καλές γιορτές και ευτυχισμένο το νέο έτος.

Μάριος Ψαρράς
Διευθυντής

Η κοπή της βασιλόπιτας από το Σύνδεσμο Βατυλιωτών

Ο Σύνδεσμος Βατυλιωτών Green N22 5HJ. προσκαλεί όλους τους Βατυλιώτες και φίλους να συμμετάσχουν στην παραδοσιακή κοπή της βασιλόπιτας, την Κυριακή 18 Ιανουαρίου 2015 και ώρα 5.00μμ. στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, London N22 5HJ. Τιμή με φαγητό και αναψυκτικό: £10 για ενήλικες, £5 για παιδιά. Για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να επικοινωνείτε με τον κ. Τάκη Πογιατζή στο τηλέφωνο 01717 651 310.

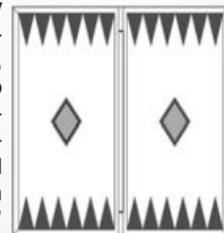
Διαγωνισμός ταβλιού

Για ενίσχυση του εράνου της Κ.Ε. ΑΚΕΛ

Οργανώνεται διαγωνισμός ταβλιού για ενίσχυση του εράνου της Κεντρικής Επιτροπής ΑΚΕΛ, την Κυριακή 25 Ιανουαρίου 2015, ώρα 10:30πμ, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, London N22 5HJ. Στους α' και β' νικητή θα δο-

χοντες παρακαλούνται να φέρουν μαζί τους το τάβλι τους.

Για δηλώσεις συμμετοχής τηλεφωνείστε στο 07424 738 353 ή στο 07541 580 914 ή στείλτε email στο info@akelin-britain.co.uk. Η συμμετοχή μπορεί να καταβάλλεται επί τόπου ή με επιταγή προς το θούν βαρύτιμα κύπελλα. Δικαίωμα συμμετοχής £10 και περιλαμβάνει σουβλάκια και αναψυκτικό. Οι συμμετέ-



AKEL in Britain που να αποστέλλεται στη διεύθυνση 140 Falkland Road, London N8 0NP.

DEMOS & SONS LTD

HEATING & PLUMBERS MERCHANTS
& SPARES SUPPLIERS,
COMBI BOILERS MERCHANTS

VAILLANT - BAXI - MAIN - PRO -
POTTERTON, KESTON, ARISTON

568 LORDSHIP LANE,
WOOD GREEN, LONDON N22 5BY

Tel: 020 8888 6051 / 020 8889 6476

Spares: 020 8365 7384 Fax: 020 8888 1284

Ocean

DOMESTIC & COMMERCIAL APPLIANCES



BEKO BOSCH gorenje Hotpoint Indesit Whirlpool LG 3E ZANUSS

SALES PARTS REPAIRS FITTING SERVICE SUPPLY

Washing Machines, Cookers, Ovens & Hubs, Fridge Freezers, Tumble Dryers, Built-in Commercial Fridges, Chillers, Cold-room etc

Great Deals, Great Bargain Prices,
Great Pensioner Discounts

- Qualified and experienced engineers
- Appliances repaired at your own place
- Work Guaranteed
- Brand new and reconditioned appliances
- Free delivery and installation for local and regular customers.

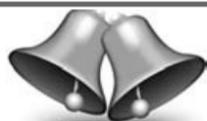
Landlord & Estate Agents WANTED!!!

- Emergency service available for your tenants!
- We supply furniture such as beds, mattresses, wardrobes etc
- 15% discount and commissions!
- No call out charge!
- All our quotations cover the job from start to finish!
- Safety certificates supplied.

163 Bowes Road, Bounds Green, London N11 2JA

020 8352 3532 / 07950 999 700

παροικία



Μποναμάδες Βασίλη Παναγή 2015



Ήρτασιν πάλε οι γιορτές φίλοι αγαπημένοι και στην ρουτίνα μήκαμε γνωστή συνηθισμένη. Θα τρέξουμε να πάρουμε δώρα για τα παιδιά και όσους έχουμε βαθιά κρυμμένους στην καρδιά. Θα στείλουμε τις κάρτες μας για όμορφες γιορτές χρόνια πολλά εις τους γνωστούς και όλες τις γνωστές. Παράλληλα προσμένουμε τον Άγιο Βασίλη δώρα πολλά μα και ευχές σε όλους μας να στείλει. Εγώ θα πάρω φίλοι μου τ' Αγίου τη σακούλα Να κουβαλήσω με χαρά σ' όλους τα δώρα ούλλα.

Θα ξεκινήσω φίλοι μου από τους αρχηγούς Να δώσω δώρα και ευχές μέχρι και κυνηγούς.

Θα πάω εις την Κύπρο μας τα δώρα για να δώσω και με λεφτά τις τράπεζες ούλλες θα τις γεμώσω. Πέρκι τα καταφέρουσιν δάνεια για να δώσουν Και τους φτωχούς τους κάμουςιν λλίον να ξελαφρώσουν.

Θ' αρχίσω με τον Νίκο μας τον Αναστασιάδη και θα του δώσω την ευχήν με τρόπον και με χάδιν να μην αργεί να θικιάζεται να εύρει έναν τρόπον να λύσει τα προβλήματα που βλάπτουσιν τον τόπον. Θα του χαρίσει ο Άγιος έναν ραβδίον με μάγια για να μαγέψει τους κακούς τζιαι να τους καταφέρει, γα συμφωνήσουν ούλλοι τους τζιαι λύσην να μας φέρει. Τζιαι θα του δώσω μηχανήν να κόφκει τζιαι ριάλια, να τα διά με όρεξιν σ' ούλλους που τα χρειάζονται, να φκουν που τούντα χάλια.

Ίσως τζιαι σταματήσουν τζιαι οι κλεψιές π' ακούμεν, τζιαι τέλως πάντων εύχομαι χαίριν πιον να δούμεν. Επίσης θα του ευχηθώ αφού προγραμματίζει, να κανονίσει γλήγορα στην νέαν του κυβέρνησην, τζιαι μεν να διορίσει.

Ό,τι τζιαι νάναι δέχουμαι ας εν τζιαι... υπουργός, φτάνει να γίνω πλούσιος, να μεν μείνω φτωχός.

Στην Πάφον θέλω να θικιαβώ να δω το Δημαρχείον να δω τζιαι τα χάλια τους ν' ανοιξώ το αρχείον, να δω αν με εγκρίνασιν στα πολιτιστικά, να είμαι ο υπεύθυνος να γλέπω τα λεφτά, πέρκι τα καταφέρουσιν, σαν πολιτιστική πρωτεύουσα, της Κύπρου μας εκπρόσωποι, να βγούμε... ασπροπρόσωποι!

Θα έρθω πίσω για να δω ούλλους της παροικίας, και θα τους δώσω με χαράν δώρα μα και αξίας.

Τον κύριον Δρουσιώτην μας μια δύναμην θα δώσω, για να μπορεί να σκέφτεται και δεν θα τον χρεώσω. Να έχει πάντα δύναμην πάντα να συντυχάνει, της Κύπρου μας το πρόβλημα να επαναλαμβάνει. Πέρκι ακούσουν τζιαι πιστούν οι φίλοι οι Εγγλέζοι, τζιαι πείσουν την Κυβέρνησην παιχνίθκια να μην παίζει.

Να βάλει το δαχτύλιν της τζιαι να μας βοηθήσει, στην Κύπρου μας το πρόβλημα, πέρκι τα καταφέρουμε, να εύρουμεν μιαν λύσην.

Εις την πρεσβείαν μας θα μπω και θα τους χαιρετήσω, και δώρα που μου έδωσεν ο Άγιος θ' αφήσω. Στον Ευριπίδην έφερεν ο Άγιος νομίζω, μιαν μοτόραν να του πω και θα του την χαρίσω. για να βουρά πιο γλήγορα τζιαι να τες προλαμβαίνει, τες εκδηλώσεις να μιλά, όσον μακρά τζιαι αν ένει. Μπράβο του τζιαι τον χαίρομαι τα λόγια πού τα βρίσκει, όπου βρεθεί πάντα μιλά τζιαι πίσω δεν μείνισκει.

Θέλω να πάω για να δω την Παροικίακήν. Στον Πάμπον τον διευθυντήν και να του δώσω μιαν ευχήν. Να κρατηθεί ναν δυνατός τζιαι πάντοτε να γράφει, με προκοπήν τζιαι όρεξιν ποιήσην του Καβάφη. Να μην ξεχάσει τα έθιμα τζιαι τον πολιτισμόν μας, γιατί αν τα ξεχάσουμεν, ούλλους αλίμονον μας!

Θα πεταχτώ στον LGR πριχού να το ξεχάσω, ότ' έχω στην σακούλλαν μου να τους τα κατεβάσω. Ο Άγιος μου έδωσεν και θα τους παραδώσω, πολλές ευχές για προκοπήν αμέσως να τους δώσω. Να εύρουν τζιαι άλλους DJ'S να παίζουν μουσικήν, Ούλες τες ώρες ναν τζιαιμάι μέχρι τζιαι την αυκήν.

Να κάμουν τζιαι προγράμματα παραδοσιακά για συνταγές Κυπριακές άγνωστες και γνωστές. Να μαγειρεύουν νόστιμα φαγιά Κυπριακά, φασούλια, τζ' άλλα όσπρια ακόμα τζιαι οφτά, τζιαι νάχουν για σπεσιαλιτέ... πατάτες με τ' αυκά. Να κάμουν τζιαι εργοστάσιον να κάμνουν τραούθκια, για να 'χουσιν να τραουδούν μιάλοι τζιαι κοπελλούθκια. Θα κατεβάσω τζιαιχαμέ για τους ακροατές του, να στείλει από μόνον του μηνύματα κι ευχές του.

Εις την Ελένην έφερεν ο Άγιος νομίζω, μιαν ευχήν μου έδωσεν και θα της την χαρίσω. Ελένη μου τζιαι Στέλιο μου πούσασιν που το Γούλλιτζ, Γιάννη μου Κουλουμπρίδη μου, Ρούλλα μου μα και Ρίτα, να έχετε μια συνδομήν να είναι που την CYTA, για να στοιχίζει πιο λλία όταν τηλεφωνάτε, σαν στέλνετε μηνύματα σ' αυτούς που αγαπάτε.

Θα πάω εις τον Έλληνα και στην Ελευθεριάν, να τους αφήσω τις ευχές για να 'χουσιν υγείαν.

Στην Ήραν την πικρόγλωσσην θα δώσω λλίον μέλιν πέρκι γλυκάνει νακκουρίν τζιαι νάσει πάντοτε δουλειάν, να φκάλει το καρβέλλιν.

Εις την Αλέκκαν εύχομαι πολλύν νάσει κουράγιον, στα Νέα να 'σαι πάντοτε πολλές φωτογραφίες, τζιαι να γεμώννει τον φακόν, μ' Αγίους... τζιαι Αγίες!

Να μην ξεχάσω φίλοι μου τα τηλεοπτικά, που φέρνουν εις το σπίτιν μας έργα Ελληνικά. Να ευχηθώ να έχουσιν έργα και μουσικές, τζιαι να παράγουν εκπομπές παραδοσιακές,

να προωθούν τα έθιμα, τα ήθη τζιαι την γλώσσαν, για να μεν τα ξεχάσουμεν όσα οι πρωτοπάπποι μας σ' εμάς επαραδώσαν!

Στον Γιώργον μα και στον Φελλάν δίνω ευχήν μεγάλην, να συνεχίσουν με όρεξην να δίνουν στο κανάλιν. Τζιαι' εμέναν να με κάμουςιν τζιαι πρωταγωνιστήν, σε μια σειράν ναν κωμική τζιαι ναν τζιαι ξεκουστή. Να παίζω καθημερινά τζιαι να γελούν τα πλήθη, μα να 'σαι μέσα φίλοι μου τζιαι έθιμα τζιαι ήθη.

Κάπου εδώ κοντεύουμεν το τέλος έχει φτάσει, τζιαι η ώρα για το φαγητόν χαρκούμαι πλησιάζει. Αν πάτε κάπου για φαίν, καλέστε με τζιαι μέναν, γυρεύω έναν μαειρκόν, τζιαι κάποιον να με θυμηθεί... κάποιον να μου... τζιαιράσει!

Να μου πιερώσει το φαίν τζιαι να του τα χρωστώ, τζιαι να του βάλω μιαν ευτήν τζιαι' έναν ευκαριστώ, τζιαι θα του δώσω τα λεφτά σαν πιάσω τον μισθό. Γιατί ριάλια έρχονται, κόμα να μου τα δώσουν, ας κάμει λλίην πομονήν, μέχρι να κανονίσουν τζιαι' ώσπου να με πιερώσουν,

Αυτά είχαμεν φίλοι μου εδώ θα σας αφήσω, τζιαι τζιαι' ούλλοι αγαπημένοι, να ζιούμεν προκομμένοι! Και τις ευχές μου που καρκιάς ούλλες θα σας χαρίσω. Χρόνια πολλά μα τζιαι καλά, υγείαν τζιαι ευτυχίαν, Τζιαι λευτεριάν στην Κύπρον μας τζιαι' ούλλην την οικουμένην.

ΒΑΣΙΛΗΣ ΠΑΝΑΓΗΣ

Χριστουγεννιάτικη γιορτή στο Ελληνικό Σχολείο Αγίου Ελευθερίου, Leyton



Το Σάββατο 20 Δεκεμβρίου 2014, το Ελληνικό Παροικικό Σχολείο του Αγίου Ελευθερίου στο Leyton πραγματοποίησε με μεγάλη επιτυχία τη Χριστουγεννιάτικη του γιορτή. Κατά τη διάρκεια της γιορτής, οι μαθητές του σχολείου παρουσίασαν θεατρικό, χριστουγεννιάτικα ποιήματα, ενώ ακόμη τραγούδησαν και χόρεψαν. Σύντομο χαιρετισμό απηύθυναν ο ιερατικός προϊστάμενος της ομώνυμης Κοινότητας πα-
 τερας Αθηνάγορας και η διευθύντρια του σχολείου κα. Ελένη Καραγιάννη.
 Αμέσως μετά το τέλος της γιορτής και σε γιορτινό κλίμα, παιδιά και δάσκαλοι ευχήθηκαν Καλά Χριστούγεννα και το σχολείο έκλεισε για τις διακοπές. Το σχολείο θα ανοίξει και πάλι στις 10 Ιανουαρίου 2015. Οι δάσκαλοι, οι μαθητές και η σχολική επιτροπή εύχονται σε όλους χαρούμενες γιορτές και ευτυχισμένο το νέο έτος.

ΣΥΛΛΥΠΗΤΗΡΙΑ

Το Παράρτημα ΑΚΕΛ Βρετανίας, η εφημερίδα «Παροικίακή» και οι οικογένειες Πάμπου Χαραλάμπους, Μιχάλη Μασούκα, Μάριου Σωτηριάδη, Γιώργου Μιχαηλίδη, Αντώνη Αντωνιάδη, Χρίστου Ζαβρού, Νεόφυτου Νικολάου και Χριστόδουλου Στυλιανού απευθύνουν τα βαθιά τους συλλυπητήρια στους οικείους του γνωστού λαϊκού ποιητή της παροικίας μας, Ιάκωβου Προδρόμου, ο οποίος απεβίωσε ξαφνικά ανήμερα των Χριστουγέννων.

MYRISTIS BED LINEN STORE

257 WEST GREEN ROAD, HARRINGAY, N15 5EG
 Telephone: 020 8800 7767
 (EASY PARKING)

ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Παπλώματα, Κεντητά Quilt Covers, Πατανίες, Μάλινα Σεντόνια (Flanellette), Μαξιλάρια, Στρώσεις, Κεντητά Τραπεζομάντηλα, Είδη Προίκας, Βαλίτσες.

Σακκάκια για όλη την οικογένεια και πολλά άλλα είδη για το σπίτι σας.

Δώρα για: Αρραβώνες, Γάμους και Βαπτίσεις.

► ΕΙΔΙΚΑ ΣΑΚΚΑΚΙΑ και ΠΑΝΤΕΛΟΝΙΑ για ΚΥΝΗΓΙ

ΕΛΑΤΕ ΚΟΝΤΑ ΜΑΣ ΓΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΑΣ

ANEMONE HOLIDAYS

www.anemoneholidays.co.uk



Worldwide Flights, Hotels and Holidays
 Best prices and many more offers

— BEST CAR HIRE RATES —

RESERVATIONS: 020 8889 9207

Anemone House, 109 Myddleton Rd, London N22 8NE

PAT FREIGHT LTD

308 WIGHTMAN ROAD, LONDON N8 0LT
 TEL: 020 8340 4395 FAX: 020 8348 8036

MOVING YOUR HOME... HOME

WE COLLECT FROM YOUR PREMISES IN THE U.K. AND DELIVER TO ANY DESTINATION IN CYPRUS, GREECE, UNITED KINGDOM AND EUROPE

- Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα το πακετάρισμα οικοσκευών και μηχανημάτων.
- Ασφαλίζουμε τα πράγματά σας από το σπίτι ή το εργοστάσιο μέχρι τον προορισμό τους.
- Μεταφορά αυτοκινήτων και άλλων μηχανοκινήτων.

www.patfreight.co.uk

Συνεχίζεται ο διάλογος μεταξύ Πανεπιστημίου Κύπρου και Ομογένειας του Λονδίνου



Δρ Σταυρούλα Κοντοβούρκη

Ο διάλογος, η ανταλλαγή απόψεων και η συζήτηση μεταξύ των καθηγητών του Πανεπιστημίου Κύπρου και της Ομογένειας του Λονδίνου συνεχίστηκαν στο Ελεύθερο Πανεπιστήμιο για την ομογένεια του Λονδίνου, με τη διάλεξη της καθηγήτριας Σταυρούλας Κοντοβούρκη «Η Διδασκαλία της Γλώσσας και η Μάθηση της Ελληνικής ως Δεύτερης: Παιδαγωγικές Αρχές και Εκπαιδευτική Πραγματικότητα» που δόθηκε την περασμένη Πέμπτη στο οίκημα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας.

Η Δρ Κοντοβούρκη με τη βοήθεια φωτεινών διαφανειών, με απλή και κατανοητή γλώσσα, αναφέρθηκε σε διδακτικές μεθόδους και σε βασικές παιδαγωγικές αρχές διδασκαλίας της γλώσσας, ιδιαίτερα στα παιδιά αποδήμων τρίτης και τέταρτης γενιάς, δηλαδή σε πολλά παιδιά που ούτε οι παππούδες ούτε οι γιαγιάδες μιλούν την ελληνική γλώσσα. Τόνισε ότι μετά από την ανάγνωση του κειμένου ή το πέρας του μαθήματος ο μαθητής πρέπει να νιώ-



Από αριστερά ο Ν. Κουμέττου, Αντιπρόεδρος της Αδελφότητας, ο Ν. Αργυρίδης, μέλος του ΔΣ, η Μ. Παπαλούκα, Προϊσταμένη της ΚΕΑ, η Δρ Σταυρούλα Κοντοβούρκη, ο Γ. Δημητριάδης, μέλος του ΔΣ, ο Μ. Έλληνας, Αντιπρόεδρος της ΕΚΟ και Διευθυντής των Ελληνικών Σχολείων Μάνορ Χιλ και Φίντσεϊ και ο Α. Καραολής, Γραμματέας της Αδελφότητας.

θει πάντοτε ευχάριστα και να αισθάνεται ότι εμπλούτισε τις γνώσεις του.

Επικεντρώθηκε στη μάθηση της Ελληνικής ως δεύτερης γλώσσας και τη σχέση της με ευρύτερες προσεγγίσεις διδασκαλίας της γλώσσας, διερεύνησε επίσης σημαία απόκλισης της μάθησης και διδασκαλίας της Ελληνικής ως πρώτης και ως δεύτερης και αναφέρθηκε σε παιδαγωγικές αρχές που στηρίζουν τη γλωσσική/πολιτισμική κοινωνικοποίηση μέσω της καλλιέργειας ικανοτήτων χρήσης της γλώσσας και της ανάπτυξης εγγράμματων ταυτο-

τήτων εκ μέρους των παιδιών. Μετά τη διάλεξη η κυρία Κοντοβούρκη απάντησε σε πολλές ερωτήσεις και έγινε μια εποικοδομητική συζήτηση και ανταλλαγή απόψεων.

Παρουσιάζοντας την ομιλήτρια ο Γραμματέας της Αδελφότητας Ανδρέας Καραολής είπε μεταξύ άλλων και τα πιο κάτω: Η Σταυρούλα Κοντοβούρκη είναι Λέκτορας στη Διδακτική του Γλωσσικού Μαθήματος στο Τμήμα Επιστημών της Αγωγής του Πανεπιστημίου Κύπρου. Είναι κάτοχος διδακτορικού τίτλου με κατεύθυνση στην Παιδαγωγική του Γραμματισμού,

από το Teachers College, Columbia University (ΗΠΑ), ενώ έχει πρώτο πτυχίο στις Επιστήμες Αγωγής - Δημοτική Εκπαίδευση (Πανεπιστήμιο Κύπρου) και μεταπτυχιακό στα Αναλυτικά Προγράμματα και Διδασκαλία (Teachers College, Columbia University). Έχει εργαστεί σε ιδρύματα πρωτοβάθμιας και τριτοβάθμιας εκπαίδευσης στην Κύπρο και το εξωτερικό, και εμπλέκεται ενεργά σε προγράμματα επιμόρφωσης εκπαιδευτικών για τη διδασκαλία της γλώσσας στη δημοτική και μέση εκπαίδευση.

Επιτυχές το χριστουγεννιάτικο

γεύμα του Συνδέσμου Tiverton

Το χριστουγεννιάτικο γεύμα που οργάνωσε ο Σύνδεσμος Συνταξιούχων Tiverton το περασμένο Σάββατο, στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, ήταν αρκετά επιτυχημένο. Αρκετοί γέροντες, γερόντισσες και μεσήλικες απάντησαν «παρών» στη χριστουγεννιάτικη αυτή εκδήλωση. Το προσφερόμενο δε γεύμα «κλέφτικο» ήταν υπέροχο και



η υπηρεσία του προσωπικού του Κέντρου άψογη. Το κρασί και τα αναψυκτικά προσφέρθηκαν από το Σύνδεσμο εντελώς δωρεάν.

Μετά το φαγητό προσήλθε στο μικρόφωνο η Μυρούλα Χατζημιχαήλ, βασικό στέλεχος της Επιτροπής, για να καταθέσει την κύρια ομιλία.

Η κυρία Μυρούλα καλωσόρισε κι ευχαρίστησε τον κόσμο που με την παρουσία του τίμησε την εκδήλωση του Συνδέσμου, τα μέλη της Επιτροπής και ιδιαίτερα τη Ρίτα και τον Φάνο, την Κούλα Γεωργίου, τη Βάσω Γεωργίου, τη Γκλώρια Μυλωνά, τη Ρεβέκκα Τζιοβάνη και όλους τους άλλους που βοήθησαν να στεφθεί αυτή η εκδήλωση με επιτυχία. Επίσης ευχαρίστησε και όλους τους δωροθέτες του λαχείου της εκδήλωσης. Ασφαλώς δεν παρέλειψε να ευχαριστήσει τον Μιχάλη Χαραλάμπους, τη Φώτα Μαραθεύτη και όλους τους άλλους που κράτησαν τραπέζια και τα γέμισαν με κόσμο.



Ακολούθως αναγγέλθηκε το πρόγραμμα της εκδήλωσης και ειπώθηκε χαρακτηριστικά ότι ο μουσικός Πήτερ Λούης μετά της συζύγου του Όλγας θα αντλήσει όλες του τις δυνάμεις για να παρουσιάσει, όπως πάντοτε, ένα ωραίο μουσικό απόγευμα.

Αφού τελείωσε το φαγητό, ο Πήτερ Λούης άρχισε τη μουσική του και κάλεσε τους παρευρισκόμενους για χορό. Η πίστα γέμισε από χορευτές και χορεύτριες που άρχισαν να απολαμβάνουν τα ωραία τραγούδια του Πήτερ και της Όλγας.

Στο διάλειμμα που ακολούθησε, οι τραγουδίστριες, μέλη του Συλλόγου, Ευγενία Χριστοφίδου και Μαρία Γκουντγιάρ, όπως πάντα προσφέρθηκαν να τραγουδήσουν. Η Ευγενία Χριστοφίδου είναι μέλος της Βυζαντινής Χορωδίας της Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μεγ. Βρετανίας.

Η Μαρία Γκουντγιάρ τραγούδησε το κωμικό τραγούδι η «Γαϊδουρίτσα» και η Ευγενία «Το Μιτσικόρμυδο», το «Πόσο θάθελα» και το «Χωριό μου χωριουδάκι μου».

Η Ευγενία έγραψε η ίδια τους στίχους και τη μουσική του τραγουδιού της «Πόσο θάθελα». Και οι δυο τραγούδησαν ωραία και καταχειροκροτήθηκαν από τον κόσμο.

Οι χοροί συνεχίστηκαν ως την ώρα που ο κ. Φάνος Χατζημιχαήλ, Πρόεδρος του Συνδέσμου, διεξήγαγε την κλήρωση του λαχείου. Οι κάτοχοι των λαχών 739 και 749 δεν έχουν ακόμη βρεθεί. Παρακαλούνται οι τυχεροί να επικοινωνήσουν στο τηλ. 020 7607 8930.

Ολόκληρη η εκδήλωση κύλησε σε μια ωραία φιλική και διασκεδαστική ατμόσφαιρα, που απόλαυσαν όλοι.

Αντώνης Αντωνιάδης

έμμετροι στίχοι

ΑΗΣ ΒΑΣΙΛΗΣ

Με αγωνία περιμένουμε δώρα για να μοιράσει και στα μικρά μας τα παιδιά τον σάκο να αδειάσει

Πάντοτε τα έθιμα όλοι να τα κρατούμε όπου και αν βρισκόμαστε όπου και να ζούμε

Ο Άης Βασίλης πάντοτε μιλά για αγάπη, καλοσύνη κι όλοι ν' αγωνιζόμαστε για διαρκή ειρήνη

Την Κύπρο την ταλαίπωρη που είναι μοιρασμένη επιθυμία του Αγίου μας ναν' πάλι ενωμένη.

Ζαβός



S. Aspris and Son

Troodos Wines - Cash & Carry
Wines, Beer & Spirits Merchants



Από το 1965 βρισκόμαστε στην υπηρεσία της Παροικίας προσφέροντας πάντα το καλύτερο.

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΕΟ.

Κρασιά, Μπύρες, Χυμούς και το καλύτερο κωνευτικό νερό ST. NICHOLAS

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ,

ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ,

ΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΓΑ

Στην S. ASPRIS & SON LTD θα βρείτε το φημισμένο ΚΟΝΙΑΚ 31 και ΚΟΝΙΑΚ 32.

* ΕΠΙΣΗΣ: ΟΥΖΟ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ *

* Ειδική για Off-Licences, Γάμους, Πάρτυ, Εστιατόρια, Clubs.

• Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές.

* Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα.

• Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό) και ελιές, εισαγόμενες κατ' ευθεία από Κύπρο.

- ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ σε πολύ χαμηλές τιμές -

Από την 1η Ιουλίου κοντά σας το ξακουστό Ούζο ΠΛΩΜΑΡΙ

47 TURNPIKE LANE, N8 TEL: 020 8340 7899 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ & ΛΙΑΝΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

19 FERDINAND STREET, NW1 TEL: 020 7485 9733/0563 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

Website: www.aspris.co.uk

Στημένο παιχνίδι αποδεικνύεται η διαδικασία για ιδιωτικοποίηση της CYTA αφού, όπως μαρτυρούν στοιχεία τα οποία εξασφάλισε και αποκαλύπτει σήμερα η εφημερίδα μας, η κυβέρνηση έχει ήδη αποφασίσει και προωθεί την πώληση του Οργανισμού στη γερμανική Deutsche Telekom.

Πιο συγκεκριμένα, έγγραφο της CYTA το οποίο κατέχει η εφημερίδα μας αποδεικνύει ότι η κυβέρνηση -μέσω του διορισμένου από την ίδια ΔΣέχει αποστείλει στην Deutsche Telekom όλες τις πληροφορίες οι οποίες αφορούν τον Οργανισμό, από την οργανωτική του δομή μέχρι και την τελευταία λεπτομέρεια, η οποία σχετίζεται με τα επιχειρησιακά σχέδια και τους οικονομικούς δείκτες. Τα στοιχεία δόθηκαν στο πλαίσιο μελέτης, την οποία ζήτησε η CYTA από την Detecon, θυγατρική της Deutsche Telekom, για την αναδιάρθρωση του Οργανισμού. Μόνο που ενώ η μελέτη αφορούσε αποκλειστικά και μόνο την αναδιοργάνωση του Οργανισμού, δηλαδή θέματα ανθρόπινου δυναμικού, στην Detecon στάλθηκαν με οδηγίες προφανώς της κυβέρνησης και όλα τα υπόλοιπα στοιχεία τα οποία αφορούν τη CYTA όπως, οι οικονομικοί, οργανικοί και επιχειρησιακοί δείκτες. Επιπρόσθετα όπως πληροφορείται η εφημερίδα μας το ΔΣ της CYTA με πρόφαση την υπό αναφορά μελέτη έδωσε άδεια σε κλιμάκιο της Detecon να εγκατασταθεί για μερικές μέρες στα γραφεία του Οργανισμού αλλά και να έχει πρόσβαση σε όλα τα αρχεία, από το λογιστήριο μέχρι και τα επιχειρησιακά πλάνα της CYTA. Το πλέον σκανδαλώδες είναι ότι τα στοιχεία στη θυγατρική της Deutsche Telekom στάλθηκαν μετά από μελέτη την οποία ετοίμασε η KPMG για λογαριασμό της κυβέρνησης και η οποία κατονομάζει τη γερμανική εταιρεία ως μια εξ αυτών οι οποίες πολύ πιθανόν να ενδιαφέρονται για την εξαγορά της CYTA.

Με έτοιμο πλάνο η Deutsche

Μετά την εξέλιξη αυτή η Deutsche Telekom έχει αποκτήσει τεράστιο πλεονέκτημα έναντι των υπόλοιπων πιθανών επενδυτών, αφού προφανώς κατέχει -μέσω της θυγατρικής της Detecon από τώρα

Στημένο παιχνίδι για φάγωμα της CYTA από τη γερμανική Deutsche Telekom

όλα τα στοιχεία τα οποία αφορούν τη CYTA. Επίσης με δεδομένο ότι η αναδιάρθρωση του Οργανισμού θα γίνει με βάση τη μελέτη της Detecon, πρέπει να θεωρείται βέβαιο ότι οι αλλαγές οι οποίες προωθούνται είναι κομμένες και ραμμένες στα μέτρα της γερμανικής εταιρείας. Στο μεταξύ η μελέτη της Detecon είναι ένα ολοκληρωμένο πλάνο διοίκησης με αλλαγές από τη διευθυντική ομάδα μέχρι και το τελευταίο τμήμα του Οργανισμού. Το περιεχόμενο δε της μελέτης είναι ιδιαίτερα αποκαλυπτικό για το τι θα ακολουθήσει εντός της CYTA, αφού μεταξύ άλλων προκρίνει την περαιτέρω μείωση του προσωπικού από 2161 σε 1700 άτομα (σ.σ.: πέραν των 530 που αποχώρησαν πρόσφατα με το σχέδιο εθελούσιας εξόδου), περαιτέρω μείωση του εργατικού κόστους από 5% έως 15%, σύμπτυξη τμημάτων, κατάργηση άλλων τμημάτων (π.χ. καθαρισμού) και ανάθεση των εργασιών τους σε ανάδοχη εταιρεία. Επίσης, η μελέτη προκρίνει αλλαγές στο συνταξιοδοτικό σύστημα, ενώ αναφέρει ότι όπου παρουσιαστούν ανάγκες για εξειδικευμένο προ-

σωπικό να προτιμούνται οι λεγόμενες ευέλικτες μορφές απασχόλησης. Μάλιστα η Detecon καθορίζει και συγκεκριμένο χρονοδιάγραμμα για τις πιο πάνω αλλαγές, το οποίο προβλέπει μεταξύ άλλων ότι το τρίτο τρίμηνο του 2015 θα επανεξεταστούν οι μισθοί και τα ωφελήματα του προσωπικού, με στόχο προφανώς να υπάρξουν νέες μειώσεις.

Στο μεταξύ η περίπτωση του ΟΤΕ που επίσης εξαγοράστηκε από τη γερμανική Deutsche είναι ενδεικτική και για το τι πρέπει να περιμένουν οι καταναλωτές και οι εργαζόμενοι σε περίπτωση που υλοποιηθούν τα σχέδια της κυβέρνησης. Σύμφωνα με την Αγωνιστική Συσπείρωση Εργαζομένων ΟΤΕ, ενώ οι επενδύσεις του Οργανισμού το 2008 ανέρχονταν σε 300 εκ. ευρώ, το 2012 περιορίστηκαν σε 158 εκ. ευρώ. Επίσης το 2008 ο ΟΤΕ πλήρωνε φόρους 83 εκ. ευρώ, ενώ το 2012 μόλις 16 εκ. ευρώ. Μέχρι σήμερα η Deutsche Telekom έχει προχωρήσει σε εκποιήσεις των θυγατρικών εταιρειών του ΟΤΕ στη FYROM, στη Σερβία και τη Βουλγαρία, καθώς και του μοναδικού δορυφόρου

που είχε η χώρα, της Hellas-Sat. Τα συνολικά έσοδα από τις πωλήσεις αυτές υπολογίζονται περί το 1,5 δις ευρώ, ενώ πωλήθηκαν και τέσσερα κτίρια του ΟΤΕ στην Αθήνα.

Ξε χρόνο βοητικό...

Ο χρόνος που επέλεξε η κυβέρνηση να προωθήσει την ιδιωτικοποίηση της CYTA φαίνεται να είναι και ο πιο βολικός για τους επενδυτές. Σύμφωνα με πληροφορίες της εφημερίδας μας η κυβέρνηση έχει ήδη κοστολογήσει τον κάθε ημικρατικό οργανισμό με βάση τη λεγόμενη φόρμουλα EBITDA (Εσοδα-Εξοδα -εξαιρουμένων των τόκων, φόρων, επενδυτικών αποτελεσμάτων και αποσβέσεων με αναπροσαρμογή στα αποτελέσματα του οργανισμού τα τελευταία τρία χρόνια). Φέτος λόγω της κρίσης τα έσοδα της CYTA όπως και των περισσότερων εταιριών είναι μειωμένα, ενώ το ίδιο αναμένεται και για το 2015. Κάτι που σημαίνει ότι εάν η CYTA πωληθεί το 2016, όπως σχεδιάζει η κυβέρνηση, η τιμή πώλησης αναπόφευκτα θα είναι αισθητά πιο κάτω από την πραγματική της αξία. Δεν είναι τυχαία άλλωστε η αναφορά του Εφόρου Ιδιωτικο-

ποίησης ότι η αξία της CYTA υπολογίζεται σε μόλις 500 εκ. ευρώ. Σύμφωνα με την τελευταία έκθεση του Γενικού Ελεγκτή στο τέλος του 2013 τα αποθεματικά της CYTA ανέρχονταν σε 1,021 δις ευρώ. Επίσης όπως πληροφορούμαστε, η ακίνητη αξία της CYTA υπολογίζεται σε 1,4 δις ευρώ, δηλαδή περίπου τρεις φορές περισσότερα απ' όσα κοστολογεί τον Οργανισμό ο Εφορος.

Προέβλεψαν σχεδόν τα πάντα, όχι όμως τα θέματα ασφαλείας

Στα αξιοσημείωτα της μελέτης της Detecon είναι ότι, ενώ ασχολείται με όλα τα υπόλοιπα θέματα, δεν κάνει καμία αναφορά στα προβλήματα εθνικής ασφάλειας, τα οποία ενδέχεται να επιφέρει η ιδιωτικοποίηση της CYTA.

Να υπενθυμίσουμε ότι το Επιστημονικό Τεχνικό Επιμελητήριο Κύπρου (ΕΤΕΚ), που αποτελεί το θεσμοθετημένο τεχνικό σύμβουλο της Πολιτείας, έχει εκφράσει έντονες ανησυχίες σε σχέση με τις ιδιωτικοποιήσεις, και τους κινδύνους που προκύπτουν από ζητήματα ασφαλείας, ενώ ανάλογες

ανησυχίες έχουν εκφράσει επίσης κόμματα και οργανώσεις. Οι ανησυχίες του ΕΤΕΚ εστιάζονται κυρίως σε έξι ερωτήματα τα οποία ουδέποτε απαντήθηκαν από την κυβέρνηση:

Τι θα γίνει με την εμπιστευτικότητα και την ακεραιότητα κρίσιμων πληροφοριών εάν οι νέοι ιδιοκτήτες επιλέξουν να μεταφέρουν εξοπλισμό και δεδομένα εκτός Κύπρου;

Πώς θα αντιμετωπιστεί η πρόσβαση σε πληροφορίες εθνικής ασφάλειας εάν οι νέοι ιδιοκτήτες αναπτύξουν συνεργασία με εταιρείες που πρόσκεινται σε εχθρικές χώρες; (σ.σ.: το ΕΤΕΚ προειδοποίησε για τον κίνδυνο εμπλοκής ακόμη και τουρκικών συμφερόντων)

Πώς θα διασφαλιστεί η εμπιστευτικότητα των επικοινωνιών της Εθνικής Φρουράς και της Αστυνομίας εάν μετά την ιδιωτικοποίηση η CYTA επιλέξει να μην εφαρμόζει διαδικασίες αυστηρού ελέγχου για την πρόσβαση σε ευαίσθητες πληροφορίες εθνικής ασφάλειας;

Πώς θα αντιμετωπιστούν προβλήματα σε απομακρυσμένες ορεινές περιοχές που θα προκύψουν για μονάδες της Εθνικής Φρουράς, εάν ο νέος ιδιοκτήτης επιλέξει να εγκαταλείψει αυτά τα δίκτυα;

Τι θα γίνει εάν ο νέος ιδιοκτήτης επιλέξει να αποσύρει την παλιά τεχνολογία στην οποία στηρίζονται ζωτικές υπηρεσίες του κράτους; Σε ποιο βαθμό θα επηρεαστεί η λειτουργία ουσιαστών υπηρεσιών του κράτους εάν ο νέος ιδιοκτήτης έχοντας ως γνώμονα το κέρδος επιλέξει να μην εξυπηρετεί αυτές τις υπηρεσίες κατά προτεραιότητα;

Στην περίπτωση της πώλησης της CYTA στη γερμανική Deutsche Telekom οι ανησυχίες του ΕΤΕΚ σε σχέση με τα θέματα ασφαλείας γίνονται ακόμη πιο έντονες, αφού η εταιρεία ανήκει κατά 31,7% στη γερμανική κυβέρνηση (14,3% άμεσα και το 17,4% μέσω της κρατικής τράπεζας αναπτύξεως KfW). Όπως αποκαλύφθηκε πρόσφατα η Γερμανική Ομοσπονδιακή Υπηρεσία Πληροφοριών (BND) υποκλέπτει σε τακτική βάση ηλεκτρονικά μηνύματα και τηλεπικοινωνίες μέσω ίντερνετ σε 195 χώρες, ανάμεσα στις οποίες και η Ελλάδα. Οι υποκλοπές στην Ελλάδα φαίνεται να γίνονται μέσω του ΟΤΕ, που ανήκει κατά 40% στην Deutsche Telekom.

Αθώος ο Βενιζέλος Ζαννέτος, τονίζει το ΑΚΕΛ

Το ΑΚΕΛ με ανακοίνωσή του σχετικά με την απόφαση στην υπόθεση Δρομολαξιάς αναφέρει ότι το γεγονός της καταδίκης από το Δικαστήριο του Βενιζέλου Ζαννέτος δεν αναιρεί την πεποίθηση του κόμματος ως προς την αθωότητά του και προσθέτει ότι μέσα από μια πρώτη ανάγνωση της απόφασης «δημιουργείται εξαιρετικά σοβαρό ζήτημα όσο αφορά την ορθότητά της».

«Έχει εκδοθεί η απόφαση στην υπόθεση της Δρομολαξιάς. Όπως είναι γνωστό, στην υπόθεση αυτή, μεταξύ άλλων, κατηγορείτο το πρώην μέλος της ηγεσίας του ΑΚΕΛ, σύτροφος Βενιζέλου Ζαννέτος. Το ΑΚΕΛ από την αρχή της υπόθεσης αυτής και τη σύλληψη του Βενιζέλου Ζαννέτου, είχε τοποθετηθεί δημόσια και

είχε καταγγείλει τις απαράδεκτες αστυνομικές μεθοδεύσεις, τη χρησιμοποίηση πρωτόγνωρων μεθόδων και μαρτυρίας, με σκοπό να επιτευχθεί η καταδίκη του Βενιζέλου Ζαννέτου», αναφέρει το ΑΚΕΛ.

Υπενθυμίζει ότι «η μοναδική κατηγορία για την οποία τελικά καταδικάστηκε ο Βενιζέλος Ζαννέτος ήταν για δήθεν εκβιασμό του Νίκου Λίλλη, τότε Προέδρου της Αλκής, να αποπληρώσει παλιά χρέη του σωματείου και όχι ότι ο Βενιζέλος Ζαννέτος πήρε για τον εαυτό του ή για οποιονδήποτε άλλο έστω και ένα σεντ. Γεγονός το οποίο αποδέχτηκε και το ίδιο το Δικαστήριο».

Όπως αναφέρει, «το γεγονός της καταδίκης από το αρμόδιο Δικαστήριο του Βενιζέλου Ζαννέτου, δεν αναιρεί την

πεποίθησή μας ως προς την αθωότητα του. Η απόφαση του δικαστηρίου, αν και θα εφεσιβληθεί, είναι πλέον δεδομένη, ενώ την ίδια στιγμή μέσα από μια πρώτη ανάγνωση της απόφασης δημιουργείται εξαιρετικά σοβαρό ζήτημα όσο αφορά την ορθότητά της».

Το ΑΚΕΛ σημειώνει ότι διατηρεί το δικαίωμά του να τοποθετηθεί δημόσια και τεκμηριωμένα πάνω σε όλα τα ζητήματα που σχετίζονται με την ποινική δίωξη του Βενιζέλου Ζαννέτου και ότι θα τοποθετηθεί τεκμηριωμένα όσον αφορά «τις απαράδεκτες αστυνομικές πρακτικές και μεθοδεύσεις στην υπόθεση αυτή, τη μετατροπή του Νίκου Λίλλη από βασικό ύποπτο σε μοναδικό μάρτυρα κατηγορίας, την απαράδεκτη πρακτική της αστυνομίας και της Γενι-

κής Εισαγγελίας να συναλλάσσεται με πρόσωπα που έχουν παραδεχθεί τη διάπραξη σοβαρότατων ποινικών αδικημάτων, όπως την περίπτωση του Νίκου Λίλλη, με σκοπό να επιτύχει την καταδίκη συγκεκριμένων προσώπων».

Το ΑΚΕΛ θα τοποθετηθεί επίσης συγκεκριμένα και κατά τρόπο ολοκληρωμένο πάνω σε διάφορα άλλα σοβαρά ζητήματα, τα οποία προκύπτουν μέσα από τα γεγονότα της υπόθεσης της Δρομολαξιάς.

Περαιτέρω, το ΑΚΕΛ θα μελετήσει επισταμένα, τόσο την απόφαση του Δικαστηρίου, όσο και τα πρακτικά της υπόθεσης και θα προβεί σε σύντομο χρονικό διάστημα σε όλες τις ενέργειες τις οποίες θα κρίνει αναγκαίες σε νομικό και πολιτικό επίπεδο, καταλήγει η ανακοίνωση.



MONDIAL FORWARDING LTD

- ESTABLISHED IN 1974 -

SPECIALIST EXPRESS GROUPAGE OPERATORS TO GREECE & CYPRUS

ΕΛΛΑΔΑ:

- Καθημερινές αναχωρήσεις για Αθήνα και Θεσσαλονίκη.
- Διάρκεια μεταφοράς 5-7 ημέρες.
- Παραλαμβάνουμε από σπίτι, πακετάρουμε, ασφαρίζουμε και παραδίδουμε στον προορισμό του.
- Τα φορτωτικά έξοδα μπορούν να πληρωθούν στην Αγγλία ή και στην Ελλάδα.
- Για τιμές ολόκληρου φορτίου για ο,πουδήποτε στην Ελλάδα, αποταθείτε κοντά μας.



ΚΥΠΡΟΣ:

- Αναχωρήσεις από Λονδίνο-Λεμεσό, δύο φορές τη βδομάδα.
- Διάρκεια μεταφοράς 7 ημέρες.
- Ειδικεύομαστε στη μεταφορά κρεμαστών φορεμάτων από εργοστάσιο σε εργοστάσιο. Επίσης, παραλαμβάνουμε, πακετάρουμε και ασφαρίζουμε προσωπικά αντικείμενα και έπιπλα.
- Για ο,τιδήποτε άλλα φορτία για την Κύπρο αποταθείτε κοντά μας.

Head Office:
46 LOCKFIELD AVE, BRIMSDOWN,
ENFIELD, MIDDLESEX EN3 7PX
TEL: 020 8805 3344 (8 Lines)
FAX: 020 8805 2299

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
20th KLM NATIONAL ROAD
ATHENS - KORINTHOS
19200 ELEFSINA, GREECE
TEL: 0030 210 5540907 FAX: 0030 210 5561697

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
P.O. BOX 153
57009 KALOHORI
THESSALONIKI, GREECE
TEL: 00302310 753 221/2 FAX: 00302310 753223

MONDIAL TRANSPORT Ltd
ISHIRON 24, MONOVLIKOS 2,
KATO POLEMIDHIA, LIMASSOL-CYPRUS
TEL: 00357 2 5713 386 / 7 / 9
FAX: 00357 2 5713 391

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΠΕΡΙ ΑΤΟΜΙΚΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΛΛΟΓΙΚΟΤΗΤΑΣ

Ο Μέσι και η Μπαρτσελόνα



ΤΟΥ
ΒΑΣΙΛΗ
ΚΩΣΤΗ

Περί ατομικισμού, που προβάλλει την αξία του ατόμου έναντι του συνόλου, και συλλογικότητας, που όχι μόνο δεν αποκλείει την ατομική πρωτοβουλία, μα την προϋποθέτει, είναι το σύντομο αυτό σημείωμα. Ακριβέστερα, το παρόν σημείωμα είναι περί ατομικισμού και συλλογικότητας, ομαδικότητας, στο ποδόσφαιρο και συγκεκριμένα στη δημοφιλή Μπαρτσελόνα, αλλά θα μπορούσε να ήταν θέμα προσέγγισης - εξέτασης οποιουδήποτε τομέα ανθρώπινης δραστηριότητας. Ξέρω ότι έχω το γνώθι σ' αυτόν και σε καμιά περίπτωση δεν διεκδικώ τίτλο ειδήμονα, ειδικού.

Κατά κάποιους αναγνωρισμένους επαίοντες του ποδοσφαίρου, που σίγουρα δεν φορούν παρωπίδες, η Μπαρτσελόνα του 2008 - 2011 ήταν η καλύτερη ποδοσφαιρική ομάδα, που πέρασε από τον πλανήτη. Έσπασε όλα τα ρεκόρ. Και όχι μόνο, με ηγέτες τους αξεπέραστους άσους της Μπαρτσελόνα, Τσάβι και Ινιέστα, η Εθνική Ισπανίας έγραψε ιστορία κατακτώντας δύο ευρωπαϊκά πρωταθλήματα (2008 - 2012) και ένα παγκόσμιο (2010).

Αξίζει να αναφερθεί ότι κατά τα ένδοξα χρόνια που η Μπαρτσελόνα «σάριζε» τους αντιπάλους της, ο καλύτερος παίκτης της, Μέσι, δεν έπαιζε ως κεντρικός κυνηγός, ούτε έμπαινε θέμα πόσα τέρματα θα σημειώσει ο τεράστιος αυτός παίκτης σ' ένα αγώνα ή σε μια σεζόν. Η συλλογικότητα ήταν πριν τον ατομικισμό, πάνω απ' όλα ήταν η ομάδα και τα οράματά της και σε δεύτερη μοίρα τα ατομικά ρεκόρ. Οι άνθρωποι δεν είναι μηχανές, αλλά οι ατομικές ενέργειες, που είναι απαραίτητες και κάνουν τη διαφορά, δεν έχουν καμιά αξία άμα δεν εξυπηρετούν τη συλλογική προσπάθεια. Τις βάσεις για να γίνει η Μπαρτσελόνα μεγάλη και τρανή τις έθεσε ο Ολλανδός θρύλος της ομάδας, Κρόιφ. Υπήρξε παίκτης και προπονητής της Μπαρτσελόνα για πολλά χρόνια. Αλλά, το πιο σημαντικό, ήταν ο εμπνευστής της ακαδημίας της ομάδας, ο εμπνευστής της ανεπανάληπτης Λα Μασία, που

έβγαλε αστέρια όπως ο Μέσι, ο Τσάβι, ο Ινιέστα, ο Φάμπρεγκας κ.ά.

Δικαιωματικά ο Κρόιφ ανήκει στην τετράδα των αθανάτων μαζί με τους ιταλικής καταγωγής Αργεντινούς Ντι Στέφανο και Μαραντόνα και τον Βραζιλιάνο Πελέ. Δικαιωματικά είναι επίτιμος πρόεδρος της ομάδας και δικαιωματικά διετέλεσε προπονητής της Εθνικής Καταλονίας από το 2009 μέχρι το 2013. Ο Κρόιφ δεν πήγε στη Μπαρτσελόνα το 1973 μόνος του. Πήρε μαζί του και το ολοκληρωτικό ποδόσφαιρο που έπαιζαν οι πρώτες του αγάπες Άγιαξ, ή αν θέλετε Αϊντας, και η Εθνική Ολλανδίας. Τις ρίζες του ολοκληρωτικού ποδοσφαίρου τις βρίσκουμε στην Εθνική Ουγγαρίας της δεκαετίας του 1950 και στη μεγάλη Ρεάλ Μαδρίτης των Πούσκας - Ντι Στέφανο - Χέντο.

Ο Γκουαρδιόλα, προπονητής της Μπαρτσελόνα από το 2008 μέχρι το 2012 και πρώην παίκτης της, τελειοποίησε το σύστημα, ή αν θέλετε το αγωνιστικό στυλ της ομάδας, που είναι η εφαρμογή του ολοκληρωτικού ποδοσφαίρου των ιπτάμενων Ολλανδών σε συνδυασμό με τον παραδοσιακό ισπανικό τρόπο παιχνιδιού με τη μπάλα (πάσα με την πρώτη, η οποία έμεινε στην ποδοσφαιρική ιστορία ως τίκι - τάκα), που απαιτεί από τους παίκτες κίνηση σε ένα σχηματισμό που συνεχώς αλλάζει, όπου οι παίκτες μπορούν να αλλάζουν θέσεις μεταξύ τους σε σύντομο χρόνο. Εκτός από τα φυσικά προσόντα και την τεχνική κατάρτιση χρειάζονται γερά νεύρα, σιδερένια πειθαρχία και διαρκής εγρήγορση και αυτοσυγκέντρωση. Επειδή η καθυστέρηση σκοτώνει τον στόχο, η ανάπτυξη του παιχνιδιού, που ξεκινά από την άμυνα, γίνεται με γρήγορες κοντινές πάσες με τη μπάλα (τίκι - τάκα) και σπάνια με ριψοκίνδυνες μακρινές πάσες. Οι παίκτες σχηματίζουν τρίγωνα που «εγκλωβίζουν» και εξουδετερώνουν τον αντίπαλο παίκτη είτε αυτός είναι κάτοχος της μπάλας είτε όχι. Επίσης, γίνονται περισσότερες επελάσεις από τους ακραίους οπισθοφύλακες και τα εξτρέμ όταν εμποδίζεται η διείσδυση της άμυνας του αντιπάλου από το κέντρο. Τέλος, η ομάδα επιτίθεται και αμύνεται ως σύνολο, ομαδικά και το πιο σημαντικό, η πίεση στον αντίπαλο ξεκινά από πολύ

ψηλά, ξεκινά στην περιοχή του και είναι ανηλεής. Στη Μπαρτσελόνα όλοι κινούνται, κανένας δεν ξεκουραζόταν.

Τα τελευταία τρία χρόνια στη Μπαρτσελόνα εμφανίστηκαν σοβαρά αρνητικά φαινόμενα με την ανοχή της Διοίκησης, που φαίνεται ότι θέτει εμπορικότητα και χρήμα πάνω από αρχές, με αποτέλεσμα να παρουσιάζεται συνεχής υποχώρηση της βλημά είναι ότι ένας παίκτης μεγάλωσε τόσο πολύ που επισκίασε την ομάδα, η οποία εδώ και χρόνια διατυμπανίζει σε όλα τα μήκη και πλάτη της οικουμένης ότι είναι περισσότερο από απλώς μια ομάδα (more than a club). Η συλλογικότητα και οι ιδέες της ομάδας, και όχι μόνο, υποτάχθηκαν στον ατομισμό του Μέσι για να κάνουν θραύσεις οι πωλήσεις φανελών και άλλων ποδοσφαιρικών ειδών, που είναι αποκλειστικό προνόμιο, μονοπώλιο πολυεθνικών εταιριών, όπως η Αντίντας (Adidas) κ.ά.

Από άποψη προσόντων και όχι μόνο, ο ιταλικής καταγωγής Αργεντινός «μάγος» της μπάλας, Μέσι, που κατέχει και το ρεκόρ κατακτήσεων Μπαλόν ντ' Ορ (Ballon d' Or) - τέσσερις! - είναι ίσως ο καλύτερος παίκτης όλων των εποχών. Ωστόσο, ο τρόπος που θέλει να παίζει και γενικά η όλη νοοτροπία του (όλοι πρέπει να παίζουν γύρω από το άτομό του και να του κουβαλούν τη μπάλα να σημειώνει τέρματα!) είναι ό,τι αντίθετο με τη φιλοσοφία της Μπαρτσελόνα, που δεν είναι απλώς μια ποδοσφαιρική ομάδα, ένα αθλητικό σωματείο, αλλά και σύμβολο κοινωνικών, αντιφασιστικών και εθνικών, όχι εθνικιστικών, αγώνων των Καταλωνών. Ειρήσθω εν παρόδω, η εθνική αξιοπρέπεια των Καταλωνών δεν είναι εθνικισμός και ας μην ξεχνούν κάποιοι, δήθεν προοδευτικοί, ότι είναι από την πόλη της Μπαρτσελόνα που η Δημοκρατική Ισπανία το 1938 αποχαιρέτησε τους εθελοντές των επικών διεθνών ταξιαρχιών. Αλλά, ας επιστρέψουμε στον Μέσι.

Οι ατομικές πρωτοβουλίες και προσπάθειες του Μέσι, που του χάρισαν άπιαστες προσωπικές επιτυχίες (και τρόπαια στην ομάδα με τη συμβολή και άλλων πρωταγωνιστών, των εμπνευστών του τίκι - τάκα μη εξαιρουμένων) δεν πρέπει σε καμιά περίπτωση να γίνονται σε βάρος

του συνόλου, διαφορετικά η Μπαρτσελόνα και ο ίδιος δεν έχουν μέλλον. Τα τελευταία τρία χρόνια συμβαίνει το εξής παράδοξο: Ενώ ο Μέσι σπάει το ένα ρεκόρ μετά το άλλο, η Μπαρτσελόνα, η ομάδα του που τον ανέδειξε, υποχωρεί. Στο ΟΥΕΦΑ Τσάμπιονς Λιγκ, που είναι η κορυφαία διασυλλογική διοργάνωση, η Μπαρτσελόνα το 2012 αποκλείστηκε από την Τσέσι (0-1 και στον επαναληπτικό που τέλειωσε 2-2 ο Μέσι έχασε πέναλτι!), το 2013 συνετρίβη από τη Μπάγερν (0-4 και 0-3, σύνολο 0-7!) και το 2014 δεν μπόρεσε να νικήσει την Ατλέτικο Μαδρίτης (1-1 και 0-1). Το 2014 ήταν χρονιά πλήρους αποτυχίας για τη Μπαρτσελόνα, αφού δεν κέρδισε κανένα τίτλο.

Με την αποχώρηση του Γκουαρδιόλα το 2012 και τον πρόωρο θάνατο του βοηθού και διαδόχου του, Βιανόβα, το 2013, η Μπαρτσελόνα, η καλύτερη ομάδα όλων των εποχών, εγκατέλειψε το τίκι-τάκα και έκτοτε ψάχνει να βρει αγωνιστικό σύστημα. Αλλά, αυτό είναι μικρότερο πρόβλημα από το πρόβλημα που δημιούργησε ο καλύτερος ίσως παίκτης όλων των εποχών, ο οποίος έθεσε την αναμφισβήτητη αξία του και την προσωπική του ημερήσια διάταξη (κατάρτιση ρεκόρ και χρήμα) πάνω από τη Μπαρτσελόνα, που οι αξίες της, μέχρι προσφάτως ξεπερνούσαν τα όρια μιας ποδοσφαιρικής ομάδας.

ΥΓ. Δηλώνω θαυμαστής του Μέσι για τα προσόντα του και την τεχνική του κατάρτιση, όχι όμως για το αγωνιστικό του ήθος. Προσφάτως ο πρώην άσος της Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ και σήμερα αθλητικογράφος, Σκόουλς, έγραψε στον αγγλικό Τύπο: «Πήγα στην Ισπανία να δω το παιχνίδι Βαλένθια - Μπαρτσελόνα, το οποίο κέρδισε η δεύτερη με 1-0. Είδα ένα Μέσι που μείωνε τις κινήσεις του στο ελάχιστο!»

Δεν θα ξεχάσω τον μεγάλο Μαραντόνα, που κουβαλούσε τη μπάλα στον κάθε Βαλντάνο ή στον κάθε Μπουρουτσάγκα για να σημειώνουν τέρματα και να στεφθεί τελικά η Αργεντινή παγκόσμια πρωταθλήτρια το 1986. Τελιώνω. Επειδή στη Μπαρτσελόνα όλα κινούνται γύρω από τον Μέσι, κανένας από τους ιθύνοντες δεν μερίμνησε να σάσει την άμυνα της ομάδας που εδώ και κάποια χρόνια μπάζει νερά!

Καλλιτεχνικά

Με τον Βασίλη Παναγή



Αγαπητοί μου αναγνώστες,

Χρόνια πολλά και υγεία να έχουμε. Εύχομαι να είχατε καλά Χριστούγεννα και να έχετε ακόμα πιο όμορφη Πρωτοχρονιά.

Είναι να απορεί ο άνθρωπος που όλοι σχεδόν ελπίζουμε για ένα καλύτερο νέο έτος, αλλά δυστυχώς όλο και χειρότερο μας βγαίνει. Ο χρόνος που πέρασε άφησε πίσω του τόσα πολλά κακά. Δεν θα αναφερθώ σε αυτά παρά μόνο στο μεγάλο φονικό που έγινε σε σχολείο στο Πακιστάν, όπου οι φονιάδες σκότωσαν πάνω από 130 αθώα παιδιά και δασκάλους.

Αναρωτιέται κανείς λοιπόν, πώς μπόρεσαν αυτοί που το έκαναν να δικαιολογήσουν τους εαυτούς τους; Ποιο ήταν το φταίξιμο αυτών των αθώων παιδιών; Πώς κατάντησε η κοινωνία των ανθρώπων; Δεν υπάρχει καμία δικαιοσύνη και ο καθένας θα πληρώσει για τα κακά που κάνει. Ας αφήσουμε τον Θεό να κρίνει.

Φίλοι μου, ο κάθε ένας από εμάς κρατάει την τύχη του στα χέρια του. Ας μείνουμε μακριά από όλα τούτα που μας κάνουν να νιώθουμε λύπη και ας προσπαθήσουμε να προσφέρουμε κάτι καλό στην κοινωνία που ζούμε. Ποτέ δεν είναι αργά. Τα πιο απλά πράγματα μπορούν να αλλάξουν τους ανθρώπους. Ας ξεκινήσουμε με κάτι πολύ απλό. Να λέμε μια καλημέρα στους πρώτους συνανθρώπους μας που θα συναντούμε το πρωί. Ας κάνουμε μια επίσκεψη σε κάποιο φιλανθρωπικό ίδρυμα. Μια επίσκεψη σε κάποιο οίκο ευγηρίας. Ας δώσουμε την αγάπη μας στα παιδιά που δεν έχουν από τον ήλιο μοίρα.

Σε αυτούς που έχουν φύγει απ' τη ζωή, τους συνεργάτες, αλλά και τους καλούς φίλους, στη Σάντρα Μπιλίκα και μόλις πριν λίγες μέρες τον αγαπητό καλό φίλο Ιάκωβο Προδρόμου, που φεύγοντας αφήνουν πίσω τους μεγάλο κενό, αιωνία τους η μνήμη.

Με όλα αυτά στο νου, σας εύχομαι και πάλι... ΚΑΛΟ ΝΕΟ ΕΤΟΣ!

Πάμε να δούμε λίγο και κάποιες από τις εκδηλώσεις που θα γίνουν το νέο χρόνο.

Πολλοί από τους Συνδέσμους της παροικίας προγραμματίζουν την κοπή της Βασιλόπιτας, ένα παραδοσιακό γεγονός, που απασχολεί τους συμπατριώτες μας τουλάχιστον όλο τον Ιανουάριο.

Μεταξύ αυτών είναι και η Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητα, που πραγματοποιεί την κοπή της Βασιλόπιτάς της την πρώτη του χρόνου, με την παρουσία του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου Θυατειρών κ.κ. Γρηγορίου, και προσκαλεί όλη την παροικία να παρευρεθεί. Η εκδήλωση θα γίνει στο οίκημα της Αδελφότητας, Britannia Road, London N12 9RU, στις 4.00 το απόγευμα.

Για τους φίλους του καλού τραγουδιού και της καλής διασκέδασης, η καλή μου φίλη και γνωστή τραγουδίστρια Κωνσταντίνα θα βρεθεί στο Λονδίνο το Σάββατο 7 Φεβρουαρίου, για να τραγουδήσει στη χοροεσπερίδα του ΔΗΚΟ Αγγλίας. Η εκδήλωση θα γίνει στο γνωστό Penridge και σε αυτή θα παραστεί ο Πρόεδρος του κόμματος Νικόλας Παπαδόπουλος.

Αυτά τα λίγα, έτσι για να κρατήσουμε την επαφή κατά την περίοδο των γιορτών και θα τα πούμε και πάλι την επόμενη εβδομάδα.

Καλό νέο έτος!

ΒΑΣΙΛΗΣ ΠΑΝΑΓΗΣ

Head Office

Also receiving address for cars

Unit 26
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD (off Jeffreys Rd)
ENFIELD EN3 7QN

- Regular Worldwide Service by Air, Sea & Road
- Excess Baggage and Household Effects
- Specialist Packing Service on & Off Site
- Storage Facilities
- Full Insurance Service - All Risk
- Door to Door Service
- Motor Vehicles, Bikes and Boats
- Commercial Cargo



THE MARKET LEADERS

andrewsshipping
& forwarding co.

THE COMPANY WITH OVER 45 YEARS
OF KNOWLEDGE AND EXPERIENCE

Telephone: 020 8805 5588

Fax: 020 8805 8855 / 020 8344 4250

sales@andrewsshipping.co.uk

www.andrewsshipping.co.uk

Receiving address for Goods

UNIT 15
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD
(Off Jeffreys Road)
ENFIELD EN3 7QN

- Παγκόσμια Ταχυική Εξυπηρέτηση από Αέρα, Θάλασσα και Ξηρά
- Εκτέλεση Έξτρα Αποσκευών για το Νοικοκυριό σας
- Ειδικό Πακετάρισμα στο Σπίτι σας ή οπουδήποτε αλλού
- Ειδικοί χώροι για Πακετάρισμα
- Πλήρης Ασφάλεια (All Risk)
- Εξυπηρέτηση από Πόρτα σε Πόρτα
- Αυτοκίνητα, Ποδήλατα και Πλοία
- Εμπορικό Φορτίο

Warehouses: LONDON * BIRMINGHAM * MANCHESTER * SOUTHAMPTON



NEW YEAR PARIKIAKI

THE NEWSPAPER OF THE CYPRIOT COMMUNITY IN BRITAIN



Bank of Cyprus UK

For details of our latest bonds offering great rates contact us on

0845 850 5555

or visit www.bankofcyprus.co.uk
Deposits protected by the Financial Services Compensation Scheme in the UK up to £85,000 per eligible depositor.

Wednesday 31st December 2014 - ESTABLISHED 1974 - ISSUE 2085 - English Section pages 9 - 13

Support our island



Buy Cypriot products

Travel to Cyprus

Met Police warns avoid central London on New Year's Eve (unless you have ticket)

Police have warned party goers to avoid large swathes of central London on Thursday night unless they have a ticket to the New Year's Eve celebrations.

The warning from the Metropolitan Police came as a massive operation got underway to ensure the capital is ready for its first ticketed fireworks display to see in the New Year.

Traditionally the yearly event has been free to the public, but controversially this year's display is a ticket-only event following fears of over-crowding in recent years.

Some 100,000 people have paid £10 each for a ticket to the display along the River Thames compared to the estimated 500,000 people who tried to attend last year, many of whom were turned away by police amid security and safety fears.

Those without tickets will be denied entry to the display at safety barriers covering the view area from Westminster



Bridge on the north embankment of the Thames between Westminster and Waterloo bridges and on the Southbank behind the London Eye. Unlike previous years there will not be large viewing screen at Parliament Square and Trafalgar Square.

Around 4,200 police officers will be on duty across the capital, with some officers watching the crowds from podiums, while London Ambulance Service is preparing for its busiest night of the year with up to more than 350 addition-

al calls an hour expected. It has also set up five so-called "booze buses" across the capital to avoid admitting inebriated party goers to stretched accident and emergency units.

The Met police spokesman for the event, Superintendent Robyn Williams, said: "Our advice is not to travel into London if you don't have a ticket. If people are still considering coming to see the fireworks it will be extremely difficult to get around. Areas will be cordoned off for those with tickets and Parliament

Square and Trafalgar Square will not this year be featuring large viewing screens."

The operation to prepare the display is massive in scale with 85 bodies involved in planning, a crew of more than 300 staff setting off the fireworks and 3,000 stewards deployed for crowd control.

Opposition members of the London Assembly have previously attacked the ticketing event, saying the fireworks "should be accessible to all", but the Mayor of London Boris Johnson said no profit would be made by the event. He said: "It is a spectacular show enjoyed by people up and down the country and around the world and we have brought in ticketing to ensure crowd safety on the night and the event's future sustainability.

"For anyone without a ticket, there are plenty of other celebrations taking place across the city and we are urging them to avoid the area."

The Management and Staff of Parikiaki wish you all a Happy New Year



Our next issue is out on Thursday 8th January 2015 - Ask your newsagent for a FREE 2015 wall calendar

Parikiaki will be closed on:
New Year's Day & Friday 2nd January 2015

UN and State Department to "wise up" over Turkey's role in Cyprus, says PSEKA President

It is time that the UN and the State Department "wise up" over Turkey's role in Cyprus, Philip Christopher, President of the International Co-ordinating Committee "Justice for Cyprus" (PSEKA) says.

In an article published in the Huffington Post, Christopher says that the UN and the State Department should remind themselves over the "outrageous statements and anti-western actions" of Turkish President Recep Tayyip Erdogan and the clear support Turkey is giving to ISIL and other Islamic terrorists.

He notes moreover that America and Israel's long term interests dictate standing by Cyprus, a US ally, and to clearly show this support with deeds not just words.

"It is clear that UN and State Department pressure on Cyprus and Turkey's incursion in Cyprus' EEZ has never been about Turkish-Cypriot gas rights," the President of PSEKA notes.

Christopher wonders in his article if UN and State Department officials actually believe Erdogan's claims that he effectively owns any hydrocarbons found in another Mediterranean country's Exclusive Economic



Zones.

"Don't the UN and our US officials remember that sharing gas with Cyprus' Turkish-Cypriot community was taken care of generously a few years ago when the then President of Cyprus and the leader of the Turkish-Cypriot community made an agreement on the distribution of federal revenue," he goes on.

Christopher says finally that in the 1990s, America has sent billions of dollars worth of arms to Turkey. "Then our officials wised up and stopped it when they saw our arms being pointed at our western allies. We saw those same guns misused again recently as they remained unfired in Turkish hands as they watched ISIL slaughter innocent people," he concludes.

England's NHS hospitals cancel operations to cope with Government's A&E crisis

Over 300 long-planned operations are cancelled each day as England's NHS hospitals need more beds for A&E departments under record-breaking strain.

In the first two weeks of December, 3,113 elective operations were cancelled - many only hours before surgery or when the patient had already been admitted to the hospital. An increase of 16% since the first fortnight of December last year and almost 50% in two years.

The figures show the impact of growing numbers of older people at A&Es as social care support is taken away from vulnerable people.

In the same period, 161 urgent operations - where life and limb is at risk and surgery

should take place within hours - were also cancelled at short notice, up from 138 last year.

On Monday 8th December, 410 elective operations were cancelled - the single worst day



so far this winter and 100 operations more than last winter's high.

The fortnight saw record numbers of patients admitted to hospital through A&E departments - 159,054, up from 150,482 last year. Hospital

A&Es saw a record 17,886 patients on trolleys up to 12 hours waiting for a bed, more than double the 7,634 patients in the same weeks last year.

Andy Burnham MP, Labour's

Shadow Health Secretary, said: "This is yet another sign that, under David Cameron, the NHS is simply not working.

"Standards of patient care are slipping by the week and now more and more people get ready for an operation

only to face a last minute postponement.

"The chaos in A&E is spreading through the NHS. Hospitals are in danger of becoming overwhelmed as the Government takes social care away from older people and makes it harder to see a GP. These cancellations help to explain why operation waiting lists are at a six-year high.

"Labour will rescue the NHS with £2.5 billion extra each year - over and above Tory plans - to invest in a new workforce, including 20,000 extra nurses and 8,000 GPs.

"People can see the NHS has gone downhill under this Government. It shows you can't trust the Tories with it. This is why the NHS is set to be a decisive issue at the election."

Victoria Hislop: Famagusta barbed wire a "shock" for readers of 'The Sunrise'

The experience of seeing Famagusta behind a barbed wire was so striking for Victoria Hislop that gave her the inspiration for her latest novel, 'The Sunrise', set against the emotionally charged historical backdrop of the Turkish invasion of Cyprus in 1974.

"I had been to Cyprus on many occasions in recent years, to the south; but three years ago, I went on a trip to the north. I went close to the barbed wire in Ammochostos and was very much struck, inspired you might say, by the sight of this huge, derelict area of a city that was once a thriving place and something of a paradise," the popular British author said in an interview with the Cypriot press.

The book deals with historical events which still carry vivid and painful memories for so many people. Hislop thought it was necessary to relate that part of history, although "the characters and how they deal with these events is the more important part of the story."

Asked if she was afraid that precisely because memories are still fresh she could be accused of meddling with history, she commented: "There seem to be a thousand different versions of what happened leading up to the invasion, and many people disagree on the truth behind these versions and the nature of the people making the



decisions. And this variation in views applies to both sides of the divide – north and south. The truth is extremely hard to pin down."

As she noted, when she started the process of writing this novel making the readers engage with the tragedy of Cyprus and reminding the rest of the world of what the situation is today on the island and in Famagusta was not a major consideration. "But since publication it has become a significant factor in terms of the effect this story has on people. The novel is currently being translated into many languages and each country where it is published will be surprised by the fact that there is an area of Europe currently under occupation – and specifically a whole area behind barbed wire. This is a shock for readers – and maybe some of them will be stirred to protest. That is up to them. I have certainly raised awareness of the situation."

Describing how she came up with the main characters,

which are "all completely fictional", Hislop said that her heroes simply evolve from somewhere, "as if they were waiting to be written about."

She also described her feelings when visiting the setting of her book. "I suppose the first feeling is anger when I go to Ammochostos – and this is only intensified if I am with someone who actually owns property inside. Sadness and disbelief are the other two strong emotions."

So, how emotional does she get, listening to personal accounts and memories which then she channels into a fictional story? "When people tell their personal stories about Ammochostos, it is not difficult to feel their pain. I often feel their bitterness too – which is a more destructive emotion. But it is hard not to absorb the feelings of people who lost everything on that day in the summer of 1974. For many of them, the memories are still so vivid, as if they fled just yesterday."

Victoria Hislop also said that she follows political develop-

ments over the Cyprus issue on a daily basis. She commented that it is hard to be optimistic right now about the prospect of any settlement, and that she hopes the negotiations will resume and perhaps then her optimism will return. As for her country, she noted that as a guarantor power it would be good if Britain could play a role in resolving the issue.

In answering a question why Victoria Hislop the writer keeps returning to Greek themes, she said she has simply been inspired by the modern history of these places – and that she is happy to spend time there doing her research. She also said that success for her books has been a big surprise. "The subject matter of my novels is usually very uncommercial: leprosy, civil war, invasion; so this made the popularity of my books even less likely. But it seems that my readers can take the tough nature of these historical backgrounds. And yes, I sense that my books are appreciated in Greece and Cyprus."

The last question was about any plans for a new book and whether it would have a Greek theme again. Without giving too much away, she replied that she has been having a pause after a three week tour of Greece with 'The Sunrise'. "It is likely that the next book will have a Mediterranean theme too," added Hislop.

The tradition of the Vasilopitta

The tradition of baking and cutting a special "pitta" each year on January 1st is observed of our holy father Basil the Great, archbishop of Caesarea in Cappodocia – hence its name "Vasilopitta" meaning "St. Basil's Bread."

This tradition is observed in both parish churches and in the homes of the faithful. But what is the meaning of this tradition and how did it begin?

For centuries upon centuries, parents, grandparents and godparents have related the following to Orthodox children about St. Basil and the Vasilopitta. One year, during a time of terrible famine, the emperor levied a sinfully excessive tax upon the people of Caesarea. The tax was such a heavy burden upon the already impoverished people that to avoid debtors' prison, each family had to relinquish its few remaining coins and pieces of jewellery, including precious family heirlooms. Learning of this injustice upon his flock, St. Basil the Great, the archbishop of Caesarea, took up his bishop's staff and the book of the holy Gospels and came to his people's defence by fearlessly calling the emperor to repentance. By God's grace, the emperor did repent! He cancelled the tax and instructed his tax collectors to turn over to St. Basil all of the chests containing the coins and jewellery which had been paid as taxes by the people of Caesarea. But now St. Basil was faced with the daunting and impossible task of returning these thousands of coins and pieces of jewellery to their rightful owners.

After praying for a long time before the icons of our Master Christ and His All-Holy Mother, St. Basil had all the treasures baked into one huge pitta. He then called all the townspeople to prayer at the cathedral, and, after Divine Liturgy, he blessed and cut the pitta, giving a piece to each person. Miraculously, each owner received in

his piece of Vasilopitta his own valuables. They all joyfully returned home, giving thanks to God who had delivered them from abject poverty and to

their good and holy bishop St. Basil the Great!

In remembrance of that miracle wrought by God as a result of St. Basil's love and defence of his people, Orthodox Christians have observed the tradition of the Vasilopitta each year on January 1st - the date on which St. Basil reposed in the Lord in the year 379.

In some places the Vasilopitta is prepared as a loaf of rich bread, while in other places it takes the form of a spicy sheet cake (without frosting). But no matter what form a Vasilopitta may take, they all have one thing in common - each contains a single coin. After placing the bread dough or cake batter in the proper baking pan, the baker makes with the foil-wrapped coin the sign of the Cross over it, closes his/her eyes, and then secretly places it into the unbaked Vasilopitta.

After the Vasilopitta is baked and cooled, it is blessed and cut following Divine Liturgy for the feast of St. Basil on January 1st.



Artist reinvents the image of the Madonna

When Greek Cypriot artist Yorgos Papadopoulos created his stunning series of Madonnas, he never imagined that the centuries-old Orthodox tradition of iconography could be so successfully reinvented nor that it would captivate and intrigue such a wide and diverse audience.

It takes a very brave artist to take a traditional art form that for centuries has had a particular pictorial language that has remained unchanged and decide to reinvent it, but Yorgos Papadopoulos did just that when he created a series of 12 Madonnas in sheet glass – some that are quite literally shattered, others in luminescent colours such as red and pink, one almost faceless.

Having been raised in the Orthodox community, he fully understood the conventions of how the Holy Mother should appear and the true and



sacred purpose of an icon, offering as it does a window between the human and the divine world, but as an artist he also felt the need to modernise and push the boundaries, to create and innovate.

Glass – a material he has often worked in – seemed an appropriate material in which to experiment. With its transparent quality, it offered viewers a sense of a window, and yet it was capable of taking an

image on its surface, perhaps even expressing a miracle in the use of technology.

No matter how far he pushed and pulled the image – often smashing it – it would retain its magic and mystery. Using the basic outline of the familiar Madonna, he assembled the layers before carefully cracking the glass to emphasize form and structure. On some he incorporated prints derived from ancient

icons, sometimes embellished by the use of gold leaf, to create multi-layered images that glow with life. Later works became freer and more experimental – often with luminous colours – and the play of light on glass illuminates and draws attention to a figure that continues to fascinate.

Yorgos's *True Blue* Madonna sparkles in the nave of the St Thomas Episcopalian church in Washington DC whilst the *Golden Halo* and *Bleeding* Madonnas challenge perceptions at the Frederick Homes Gallery in Seattle.

These mysterious Virgins continue to reach audiences beyond the Orthodox community and, if not out on loan, can be seen by appointment at the artist's north London studio.

For viewing, sales or loan enquiries, contact Arjen de Neve at Yorgos Glass on 020 8885 2029.

www.yorgosglass.com

Enfield residents back Bambos in new film

This year promises to be a big year for politics in Enfield with the general election on 7 May.

In what will be a tight fight, Labour Candidate for Enfield Southgate, Bambos Charalambous, has made a video with local residents expressing why they are backing the Palmers Green Councillor to represent them in Westminster.

Bambos said, "It's so important to engage as many people as possible during our campaign. I am out with supporters every week talking to residents about the issues that matter to them. And this video is a great addition for people to hear about the campaign in a way that suits them."

The video was made in December across Enfield



Southgate and can be viewed at www.bc4es.org.uk/backingbambos

Bambos added, "I relish fighting to gain back this constituency for Labour. Enfield residents know what a historic seat Enfield Southgate is with that iconic moment during the landslide General Election in 1997. I'm looking forward to debating how we make Southgate better and putting our community back on the map."



Budding UK Cypriot comic a good laugh

On Monday 22nd December 2014, budding UK Cypriot stand-up comic Alex Theo put on a great show at the LDN comic night at Hadrian's Pillar in Holborn.

Alex had people in stitches all the way through with his funny jokes. He's a promising actor and Parikiaki would like to wish him success and a fantastic future.

Watch out for more of his shows coming soon!

PHILATELIC NEWS & COLLECTORS CORNER
by Andrew Menelaou

ISLE OF MAN

The Snowman and the Snowdog

Date of issue: 23/10/2014

Isle of Man Post Office is delighted to present this heart-warming set of stunning stamps which brings to life the much loved characters that have become part of everyone's Christmas.

The sequel to The Snowman, The Snowman and The Snowdog, reunites viewers with the beloved Snowman in a brand new adventure with a new set of friends.

The critically acclaimed sequel marked the 30th Anniversary of the original when it was originally aired in 2012.

This set of six stamps captures the magic and excitement of the most memorable moments from the film.

They include images of



Father Christmas, The Snowman and The Snowdog and of course Billy - the boy that brings both The Snowman and The Snowdog to life.

Based on information supplied by the Isle of Man Post Office, Philatelic Department, Douglas, Isle of Man.

Cyprus - Christmas 2014

Date of issue: 24/11/2014

This year's series, devoted to Christmas, features three icons that were repatriated in November 2013 from Munich in Germany, after lengthy legal battles. Another 169 ecclesiastical treasures were also returned.

The 0.41 euro stamp depicts the Birth of Christ. The artist placed great importance on the details of the setting, high on a rocky hillside. Within the cave, the kneeling Virgin Mary and Joseph, with their hands clasped, are worshipping the Divine Infant placed between them. At the entrance of the cave, at the first level, the shepherds are arriving with their sheep. The icon is in the post-Byzantine style of the late 17th century.

The 0.64 euro stamp depicts the Virgin Mary in the form of the Glykofilousa (Madonna of the Tender Kiss)



(16th century), originating from the church of Ayia Zoni in Varosha (Famagusta). It is an icon of exceptional artistry and is in the style of the Cyprus Renaissance. The icon is cracked and the paint surface is missing in various places. This damage was either caused during looting and its illegal export or due to inappropriate storage conditions.

The third stamp, valued at 0.75 euro also depicts the Birth of Christ (17th century). The iconographic Byzantine style of the Birth is followed, as

practised in the 15th century, in the formation of the cave but with a hardness in the folds of the clothing. In the composition, the Virgin Mary is depicted reclining diagonally, next to the Baby Jesus, as three scenes unfold around her: The Temptation of Joseph, the Bathing of the Infant and the Annunciation to the Shepherds by the Angel.

Based on information supplied by the Cyprus Post Office, Philatelic Department, Nicosia, Cyprus.

Enfield tube ticket offices set to close

London Assembly Member Joanne McCartney has condemned the Mayor of London's announcement that tube station ticket offices in Enfield would close from October 2015 alongside huge cuts to staffing levels.

Despite Boris Johnson's election pledge not to close any of the tube network's ticket offices, it was announced last week that all of Enfield's ticket offices will be closed by December 2015 resulting in hundreds fewer tube staff in stations.

The closures timeline announced by TfL means that the process for closing the ticket offices in 4 stations in the borough will start in October next year. The

closures will also see almost 900 staff cut from the tube stations.

Joanne McCartney has expressed particular concern about the impact the staff cuts will have on disabled and elderly passengers.

Despite the reduced staff service planned for tube stations, fares are once again due to go up just a month before the closures start, this will mean fares have risen 40% since Boris Johnson became Mayor.

Joanne McCartney said: "More people than ever are using the tube network yet Boris Johnson's cuts will mean hundreds fewer staff there to help passengers. It is outrageous that just a month

after Londoners face another round of fare rises, Boris Johnson plans to cut the service they are offered. It's a real case of the Mayor asking Londoners to pay more and get less in return.

"This fight isn't about whether staff are based in ticket offices or on platforms, it's about whether there are enough staff overall to provide customers with a good service, particularly the elderly and disabled.

"Before he was elected Boris Johnson promised voters that he would not close any of the capital's ticket offices, now he is set to axe them all. Londoners will have to ask how much the Mayor's word is really worth."



ADVERTISING FEATURE

Insurance, Making Sense...

Oncover Insurance Services Ltd is authorised and regulated by the Financial Services Authority. We can arrange competitive premiums for your insurances. We offer a First Class Personal Service which helps us to establish long-term partnerships with our clients.



Andreas Patikis

UK government announces six year £2.3bn flood defence programme

The UK government's first ever long-term flood defence investment programme has been announced, designed to protect over 300,000 properties, reduce flood risk by 5% and save the economy £2.7bn by 2021.

The six year plan, the government says, will cost £2.3bn.

With 1,400 projects within the programme, local authorities will be able to plan ahead and reassure communities that flood risk is being reduced in their area. New schemes may also be added as the programme progresses.

Environment Secretary Elizabeth Truss, said: "We know how vital it is to tackle flood risk and from the Humber Estuary in the North-East to Thames Estuary in the South this ambitious programme of defences will reduce the threat of flooding for hundreds of thousands of people. This long-term investment will allow businesses and communities to thrive and local economies to flourish by delivering greater protection from flood risk over the next 6 years.

"We are spending £3.2 billion in flood management and defences over the course of this parliament - half a billion pounds more than in the previous parliament. This, combined with the record level of investment in capital we have set out today, will improve protection to 465,000 homes and businesses by the end of the decade."

Commenting on the announcement, Catherine Barton, partner in EY's insurance practice, said the investment will be as welcomed by the insurance industry as it is by the homeowners and businesses who are based in the affected areas.

"As the frequency of severe flooding in the UK has been increasing in recent years, the expectations of the insurance industry has become an issue of keen debate," she said.

"Flood defence work, such as the projects proposed by the Treasury, will be critical in controlling the impact that extreme wet weather has on the families and businesses it affects, including their subsequent insurance costs.

"Government investment in defence should ultimately help insurers to avoid introducing more unpopular insurance premium increases that are driven by the increasing occurrence of weather events, which damage property and affect business continuity."

In addition, the government

will commit to spend £15.5 million in Somerset on flood defences over the next six years benefitting 7,000 properties, including £4.2 million on the Somerset Levels and Moors. This is part of at least £35 million committed to Somerset from this year until 2021.

The investment programme was published alongside a new long term study from the Environment Agency, which shows that the planned investment will reduce overall flood and coastal erosion risk in England.

FOOTBALL STAR CAUGHT DRIVING WITHOUT INSURANCE AFTER POLICY MISTAKE

Footballer Grant Holt has escaped a driving ban after pleading guilty to driving without insurance, the News & Star reports.

The former Norwich City player was left without cover following a mistake in arranging insurance for a new car. Holt pleaded guilty to driving without insurance last month and had appeared at Carlisle Magistrate's Court to hear whether he would be handed a driving ban.

The judge gave the former Norwich City player an absolute discharge, but ordered him to pay £85 in court costs. Holt, who plays for Wigan Athletic but is currently on loan to Huddersfield Town, was left without cover after exchanging cars.

Insurance has been mistakenly renewed for his old car, an Aston Martin, instead of arranged for his new car an

Audi A7.

When the player was stopped by the police in July while driving the Audi, officers could find no records of an insurance policy for the vehicle.

Holt told the News & Star "It's not straightforward and that is why I pleaded guilty. I can't argue with the policy computer but it's not as straightforward as it looks."

Would you believe it!

ATHLETES COVERED FOR NESSIE SIGHTING?

The participants in an impending duathlon - that's 10km run and 20km cycle ride to you and I - to be held north of the border are taking no chances.



While these hardened athletes are prepared to risk life and limb on the windy Scottish shores, they are insured - by Royal & Sun Alliance - to the tune of £1m against an attack from, or even a sighting of, the Loch Ness monster.

Could the thought of giving the organisers of the First Monster Duathlon a hefty payday succeed where generations of beastie hunters have failed, in convincing Nessie to rear her head?

Do you have any insurance stories to tell, please send or email them to enquiries@oncoverinsurance.co.uk



020 7691 2409

SAVE UP TO 30%, CALL NOW*

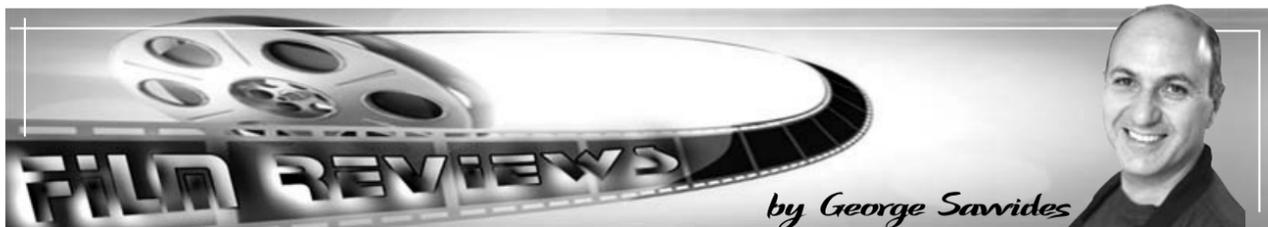
- BUSINESSES
- HOUSEHOLD
- LANDLORDS - FROM 1 to 100 + PROPERTIES
- LIABILITY
- FLEET & OTHER INSURANCES

First Class Service in Greek & English

www.oncoverinsurance.co.uk

Head Office: 89c College Place, London NW1 0DR

*Subject to terms, claims history, postcode



FILM OF THE WEEK

Birdman

I first saw Alejandro Gonzalez Inarritu's remarkable new film during the London Film Festival. It was the surprise film and was screened to an ecstatic audience. On second viewing I found this black comedy even more compelling and immediate than before.

The film demands attention from its very first sequence which makes the whole thing appear to be one continuous shot where the camera effortlessly moves around a Broadway theatre as the actors are about to perform in a new play. It is the pet project of Riggan Thomas (Michael Keaton) who not only appears but also directs, desperate to leave behind his superhero image as Birdman and resurrect his flagging career.

He hopes that his adaptation of Raymond Carver's short story "What We Talk About When We Talk About Love" will reinvent his career as a serious actor but a series of disasters before the play opens threaten to put a stop to his dreams. He must replace one of his leading actors following a freak accident on stage and also try to appease a harsh New York Times critic (Lindsay Duncan) who is determined to shut down his production with a scornful review...

The acting is magnificent throughout with Keaton being a front runner at this year's Oscars. He gets solid support from a spectacular cast - Naomi Watts is terrific as his fragile leading lady and so is Emma Stone as his estranged daughter while Edward Norton is suitably irritating as a humourless Method actor who threatens to eclipse all those around him.

The Theory Of Everything



Eddie Redmayne is superb as Stephen Hawking in James Marsh's moving biopic.

The story begins at University where the brilliant Cambridge graduate student soon establishes himself as one of the leading minds of his generation. But the heart of the film is his love affair with Jane (Felicity Jones) whom he meets at University. The more their love blossoms the more his health deteriorates and after he is diagnosed with ALS he becomes less able to control his body...

It is a beautiful film enriched by sensitive and heartbreaking performances. Redmayne is absolutely perfect and his incarnation of the celebrated



scientist is spot on, while Jones is equally impressive as his loyal wife prepared to put her own needs on the side in order to satisfy her ailing husband.

Enemy



It has been a golden year for Jake Gyllenhaal - he not only delivers one of the best performances of the year in "Nightcrawler", but also another two mesmerising ones in Denis Villeneuve's highly original new film.

The story is based on Jose Saramago's novel "The Double" which follows the adventures of university lecturer named Adam who is currently facing relationship problems with his girlfriend Mary (Melanie Laurent). One night while watching a film on television he spots an actor, who looks exactly like him. Adam becomes obsessive about his doppelganger and soon tracks him down...

It is a compelling film from beginning till end and a real treat especially if you are a Jake Gyllenhaal fan- you get two for the price of one!

The Woman In Black: Angel Of Death



This lame sequel of the Hammer horror smash hit takes place 40 years after the first haunting at Eel Marsh House. During World War II a group of children are evacuated from London and sent to this deserted and spooky place- as if it was the only place left in the whole country. Inevitably the woman in black soon comes to haunt them...

Tom Harper's direction relies heavily on loud sound effects and sharp editing in order to create any suspense which frankly is not very satisfactory. The acting is not

too bad and the attractive new leads - Jeremy Irvine and Phoebe Fox share an endearing chemistry but that is not enough to make this a satisfying experience.

The Green Ray

Eric Rohmer's 1986 fifth tale in his "Comedies and Proverbs" series returns to the big screen as part of a BFI Southbank season in order to celebrate his work. He tells the story of Delphine (Marie Riviere), a Parisian secretary who is let down by a friend just two weeks before their summer holiday. She is desperate not to be left alone and the more she tries to find an alternative the more she gets disappointed...



Riviere deserves her co-writing credit with Rohmer having improvised the whole film. She is in every shot and her performance is simply mesmerising despite the fact that her character could be deeply irritating at times. It is worth seeing just for the magical climactic sequence alone.

DVD Releases:

A Farewell To Arms

Ernest Hemingway's classic semi autobiographical novel based on his experiences as an ambulance driver was filmed twice by Hollywood.



This is the 1932 and far superior version with Gary Cooper and Helen Hayes as the tragic lovers who meet in Italy during World War I. Cooper is the American serving with the Italian army who falls madly for Hayes' feisty English nurse.

It is a stunning film superbly

shot and performed by these terrific actors who share a tremendous chemistry.

There are some slight changes to Hemingway's brilliant novel but luckily the filmmakers stuck with the original ending despite the fact that they have filmed an alternative one which is included in this must have blu-ray disc.

The Rocket



This touching and ultimately uplifting film is written and directed with great assurance by Kim Mordaunt.

The action takes place in Laos and follows the story of Ahlo, a ten-year-old boy who according to his grandmother is responsible for the bad luck that befalls on the family. On his birth he loses his twin brother and soon after his family is forced out of their home when a dam project begins in their village. But Ahlo is determined to prove everyone wrong when he decides to enter the dangerous Rocket Festival competition...

It is a charming film, strikingly shot with natural performances from the non professional cast.

Cold In July

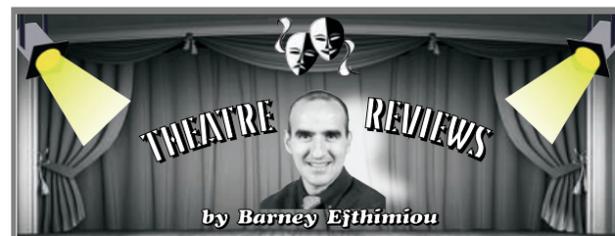


Jim Mickle is an incredible new talent to be treasured. Following his remarkable "Stake Land" and "We are What we Are" he delivers another assuredly directed feature this time an atmospheric thriller set in Texas in the late 80's.

Richard Dane (Michael C. Hall) becomes a kind of local hero when he kills a burglar who turns out to be a notorious criminal. However, the dead man's father ex-con Ben (Sam Shepard) wants revenge...

It is cleverly written with many twists and turns and is superbly directed by Mickle. The acting is also excellent - Hall makes a vulnerable hero while Shepard is very effective as the vengeful father but it is Don Johnson who nearly steals the show as an eccentric lawman.

Overall, a very powerful and unpredictable thriller very much worth catching!



Christmas alchemy loses out to hammer beam roof

Last Christmas I attended a mock debate between friends and family about the respective merits of the film *It's a Wonderful Life* and the wonderful Charles Dickens' novella *A Christmas Carol*. No contest. I find it difficult to get through December without seeing at least one version and this year the setting was historic, architecturally superb and atmospherically enchanting. Hammer beam roof, ornate engravings, exquisite wood panelling, I could go on.

Middle Temple Hall is most famously associated with Shakespeare whose *Twelfth Night* received its first performance here but there are strong connections for Dickens so it was a major coup for Antic Disposition to gain access to such a prestigious venue for their production. Sad to say they did not live up to the quality of the building. It started with a crisply sung opening, to the tune of a carol (recurring theme throughout) setting the scene for the tale of the curmudgeonly miser Ebenezer Scrooge being visited by three spirits and transformed into a man of largesse and laughter.

Having the audience seated on three sides asked questions of the cast and one or two made the basic error of not being able to be heard. David Burt is a fine actor and his Scrooge begins appropriately as bitter, miserable and very much alone. Yet as each of the visitations happen his reactions are far too similar making the final alchemy much less believable. On the plus side Theo Williams did moisten the eyes with his empathetic portrayal of Tiny Tim.

As I became increasingly disappointed and distracted I couldn't help thinking they'd also not made the most of the Hall. For example having one of the spirits appearing on the balcony, even by projection, would have added an extra dimension. Alas a missed opportunity.

A very different venue I visited last week was London's new **Museum of Comedy**, which is the undercroft of St George's Church on Bloomsbury Way. Described as an interactive, immersive museum it features iconic props and artefacts from Britain's rich comedic history and includes collections of Comedy memorabilia. It was launched on April Fool's Day this year. All this kept us amused before entering the cosy room that is the theatre space for **Just Like That!**, John Hewer's tribute show to the inimitable Tommy Cooper, a comedian who used to have my mother and father in stitches though I'm sure they didn't have a clue what was going on.

That in essence was the magic of his performance. Inane, apparently incapable with several tricks going wrong, his lumbering 6' 4" frame a picture of clumsiness, this was a man who perfected the art of magical failure. Hewer looks nothing like Cooper but this entertaining and endearing show, with silly gags aplenty - "full brother, half brother" (using two cardboard cut outs) - recaptures the childlike silliness that so amused a generation. The faithful fez is worn throughout with Hewer's curly locks fighting to get out on either side.

As much as I enjoyed the demented nature of the comedy and the self deprecating cleverness I couldn't help thinking there would be some in the audience who were wondering why the majority of us baby boomers were finding it so hilarious. One person's hilarity is another's misery. Pianist Christopher Peters is a pleasing sidekick and stagehand which he does po-faced. The props are an integral part of the madness and amusement and Hewer even includes a variation of the Greek joke with smashing plates. *Etsi bravo* and he does it just like that.

Meanwhile Rubina Sindarou is still purring..... You've gotta hand it to **Meow Meow (Purcell Rooms, Southbank)**, she is one sassy and talented gal. Basically she is a cabaret artiste with a twist and delights in being outrageous. Strangely enough, not dissimilar to Mr Cooper above she makes hay of things going wrong and as each catastrophe follows another she calls on Santa's little helpers, you and me, to put things right. She calls her show **Apocalypse Meow: Crisis is Born** which is portrayed in music, song and some deliciously shocking bits in between.

She is a real hoot and can make almost anything seem funny though the poor audience member who was totally ridiculed while trying to unwrap a present has probably not slept since having recall nightmares of being embarrassed so wantonly. What impressed me most was her extraordinary voice enabling her to run through a repertoire of eclectic numbers that showed off her technique and clarity. I didn't want to but I will, yes she purrs when she sings. RIP Eartha Kitt. Meow!

And Susie Gee is engrossed by an oppressor..... The London theatre scene comes up trumps again. **Dragon (Southwark Playhouse)** is a gem. Written by Yevgeny Schwartz it is a political fable with a central character, Dragon, who lives in fur and is made to look very much like one of Russia's most despotic leaders, Joseph Stalin. He spends most of the time oppressing a local community which he justifies by saying that if he didn't somebody much worse would come along. Into the breach steps Lancelot the liberator who unfortunately opens the way for a murderous mayor.

It's actually very clever stuff and teeters on the brink of being a complete pantomime p**s take mixed with insightful and perceptive commentary on Soviet society. Hackneyed as the expression "thought provoking" may sound this does just that and you even get a chance to be part of the action by being selected as an 'ally' or 'guinea pig'. The cast are terrific and never overdo the ridiculousness of it. Hidden in amongst the fairytale nature of some of the scenes lies an important message...we don't trust politicians so why bother. Oh no we don't!

**A CHRISTMAS CAROL - run complete
JUST LIKE THAT! - 020 7534 1744
MEOW MEOW - run complete
THE DRAGON - 020 7407 0234**



GRAPESVINE

Celebrity news and gossip with... Andrea Georgiou



Sponsored by
OAK INSURANCE SERVICES
Tel: 020 8367 5000
www.oakinsurance.co.uk

Hi everyone, I hope you all had a great, yet not too overindulging Christmas, and got everything you wanted from Santa! Here's hoping we all start the New Year with sincere resolutions that won't end up in disappointment – better get started on that detox plan!

New Cinderella trailer released

The much anticipated 2015 Disney movie, *Cinderella*, has just released a new trailer and the fairytale magic will let us fall in love again with the amazing story of Cinderella and her Prince.

The movie stars Lily James as the iconic *Cinderella*, Academy Award winner Cate Blanchett as the stepmother Lady Tremaine, *Game of Thrones* star Richard Madden as Prince Kit and Helena Bonham Carter as the fairy godmother.

The story largely follows Disney's 1950 animated adaptation, with several twists. In this version, Cinderella and the Prince meet prior to the fateful ball. At the time, he tells her he's simply a palace employee. The Fairy Godmother is a larger character than in previous versions, as she is initially disguised as an old beggar who watches over Cinderella before ultimately revealing herself as a magical being.

Downton Abbey actress, Lily James, is still over the moon for portraying the lead role in this Disney classic. "Every girl wants to be a princess but the reality of playing a Disney one is, 'OH MY GOD!' I'm having so many dream-come-true moments I can't even count them. Getting *Downton* was one of them. I'd watched the show from the start and loved it so I couldn't believe it when I got the job. Now to play a Disney princess is just silly really. It's hard to comprehend," she said.

Cinderella is released 27 March, 2015.



In other Disney news, fans of *Frozen* won't have to wait long to see more from Elsa, Anna, Kristoff and Olaf. The Mouse House has confirmed that a short film, titled *Frozen Fever*, will debut in cinemas before *Cinderella*.

Frozen Fever will see Elsa and Kristoff try to give Anna the best birthday celebration ever. Unfortunately, Elsa's frozen powers get in the way and put the party at risk.

The short film will feature a new original song by Robert Lopez and Kristen Anderson-Lopez and if it's anything



Disney's *Cinderella* opens in cinemas in March 2015!

like Menzel's *Let It Go*, fans can expect another major hit!

Peter Andre wants Amelia to learn Greek!

Peter Andre has revealed that his family are picking up on his Grecian heritage - by taking the Mickey! (Mouse, that is!)

The singer - who was born to Greek Cypriot parents in London but grew up in Australia - is keen for his baby daughter Amelia to speak the lingo.

the phone, hang up, and Emily can tell me what was said."

NYE fireworks

Unfortunately, London's New Year's Eve fireworks display is an all-ticket affair this year, and officially it's entirely sold out - but there are dozens of places to watch it, free of charge, across the city including Cannon Street, Greenwich Park, Primrose Hill and even Alexandra Palace and Hampstead Heath.

Billed as one of the biggest celebrations of its kind in the world, up to half a million people descended on the streets of the capital last year to watch the event.

Transport for London will be offering free travel on all buses, Tubes, trams and the London Overground between

11.45pm and 4.30am. Wherever you decide to go, have fun but most importantly, stay safe!



And finally, before I sign off for the last time this year, I'd like to wish you all a

Happy New Year 2015!

To the woman who inspires me, my wonderful mum Vasoulla, a very Happy Birthday and Hronia Polla for January 1st; I wish you a year filled with love, health and happiness. Hronia Polla also to my little angel Vasilía Louiza who celebrates her name day....love you baby! Na ziset!

Andrea xxx

Follow me on Twitter: @AndreaGeorgiou



Peter Andre wants his baby girl Amelia to learn Greek!



Proud Distributors

MARATHON

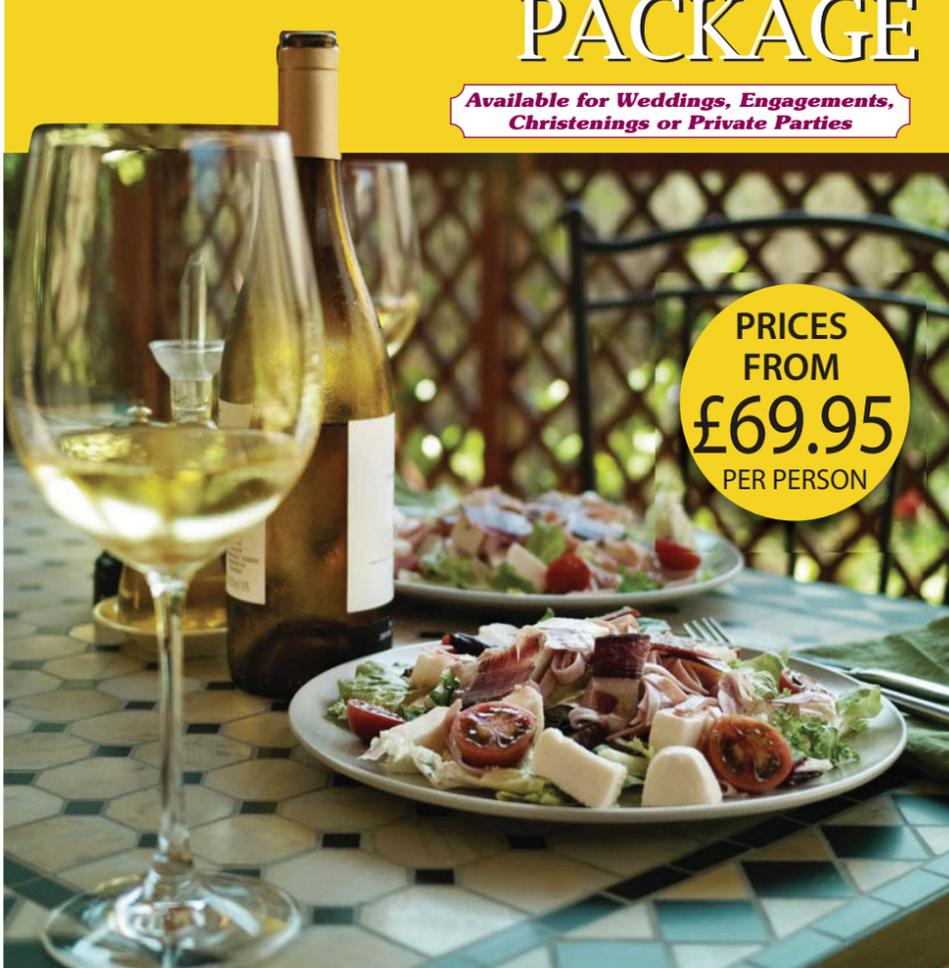
the original Greek taste

27 COMMERCIAL ROAD, LONDON N18 1TP T: +44 020 8884 2749 F: +44 020 8807 0655
EMAIL: MARATHON@MARATHONFOOD.CO.UK WEB: WWW.MARATHONFOOD.CO.UK

The Royal Chace Hotel

Mediterranean PACKAGE

Available for Weddings, Engagements, Christenings or Private Parties



PRICES FROM
£69.95
PER PERSON

PACKAGE INCLUDES

ROOM HIRE • DIPS ON TABLE ON ARRIVAL • THREE COURSE MEAL
COFFEE & MINTS • CANDELABRA • CAKE STAND
COMPLIMENTARY CAKE KNIFE • A FOUR POSTER BEDROOM
CORKAGE FOR DRINKS • VAT

The Ridgeway, Enfield, Middlesex, EN2 8AR • Tel: 020 8884 8200
Email: conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk • Web: www.royal-chace.com



PERRY'S

the wedding company

Wishing you a very
Happy New Year

61c Station Road, Winchmore Hill, London N21 3NB
Tel: 020 8360 1144 - Info@perrysweddings.com

www.perrysweddings.com

Like our Facebook page for 2015's special offers

www.facebook.com/PerrysWeddingCo



Open for your business

Wishing all of our customers warmest wishes for the festive season and the New Year.

Our North London branch will be open as follows over this period:

Wednesday	24/12/2014	9.15am - 2.00pm
Wednesday	31/12/2014	9.15am - 2.00pm
Friday	02/01/2015	9.15am - 4.00pm

Customer Service lines will operate
Saturday 27 December 2014, 9.30am until 12.30pm.

Call
0845 850 5555*

Or visit
www.bankofcyprus.co.uk



Bank of Cyprus UK

BIG K

CHARCOAL MERCHANTS LIMITED



Unit 20 Mill Mead Industrial Centre,
Mill Mead Road,
Tottenham Hale, London N17 9QU
Tel: 020 8808 6336 Fax: 020 8365 1452
E-Mail: sales@bigkco.uk www.bigk.co.uk



Στο προσωπικό μας, στους πελάτες μας
και σε όλη την Παροικία
Ευχόμαστε
ΚΑΛΟ ΝΕΟ ΕΤΟΣ

HOUSING AND COUNCIL TAX BENEFIT APPLICATION FORM

REFERENCE NUMBER: _____

Name: _____
Address: _____

Η Ενιαία Κυπριακή Οργάνωση Νεολαίας ΕΚΟΝ σε συνεργασία με την ΕΔΟΝ διοργανώνουν ενημερωτικό σεμινάριο σχετικά με τις κυβερνητικές αιτήσεις/επιδόματα (House Benefits, Unemployments, Insurance Number Registration) που χρειάζεται ένας νέος εργαζόμενος στην Μ. Βρετανία.

Ημέρα παρουσίασης
14/02/2015
Ώρα 12.00μμ

Στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο
EARLHAM GROVE LONDON N22 5HJ

Παρουσιαστής του σεμιναρίου:
Τάσος Ζαχαριάδης
Σύμβουλος Επιδομάτων Δημαρχείου Haringey
στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο

Federation of Educational Associations Of Greek Cypriots in England



Πολιτιστική Εκδήλωση
1η Φεβρουαρίου 2015
4.00pm - 5.30pm

(Please can children performing arrive by 3.30pm)



Sunday 1st February 2015

Ashmole Academy

Cecil Rd, London N14 5RJ

Music, songs and dances from
G.P.A Schools, North London Association Schools,
St. Cyprian Community School, Kingsbury School and
Bowes School

Please confirm your attendance by telephone on
0793285 1416 (Andreas) or 07833088125 (Nakis) or by e-mail to
andreaschimonas@outlook.com



onestop

*Celebrate your
Special Occasion
with us*

- We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail. Our professional team are experts in co-ordinating your special day.
- Choosing the correct co-ordinator for your occasion will be one of the most important decisions you will have to make.
- Following your booking with us, we will meet with you to arrange your day tailored to your specifications.
- Discuss what is important to you and what will make your wedding day special and unique for you.
- We have a wide choice of venues, offering spacious and tasteful surroundings.



*Wishing all our Clients and the Community
a Happy New Year*

Tel: 020 8445 6720 Mobile: 07802 266 841

E-mail: info@onestopcoordinations.com

www.onestopcoordinations.com

CECELIA AHERN:

«Τα σπουδαιότερα και πιο μακρινά μου ταξίδια τα έχω κάνει μέσα στο γραφείο μου»

Έγινε διάσημη από το πρώτο της κιόλας βιβλίο, το "PS I Love You" το οποίο μεταφέρθηκε στη μεγάλη οθόνη. Σπούδασε δημοσιογραφία και MME αλλά δεν είχε σκεφτεί ποτέ το γράψιμο ως καριέρα, παρά μόνο ως χόμπι. Σήμερα όμως, τα βιβλία της κυκλοφορούν σε 47 χώρες (στα Ελληνικά από τις εκδόσεις Διόπτρα) και έχουν πουλήσει εκατομμύρια αντίτυπα.

Η 33χρονη Ιρλανδέζα Cecelia Ahern, είναι κόρη του πρώην πρωθυπουργού της Ιρλανδίας Bertie Ahern και μια διάσημη συγγραφέας παγκοσμίως. Στη συνέντευξη που ακολουθεί μας μιλά για τα βιβλία της κι όχι μόνο.

• **Cecelia Ahern, πέρασαν δέκα χρόνια από την έκδοση του πρώτου σου "PS I Love You". Κοιτώντας πίσω, όταν πρωτοξεκινούσες ως συγγραφέας, θα έλεγες ότι είχες σκεφτεί την επιτυχία που θα ακολουθούσε;**

Όταν έγραφα το "PS I Love You" απλά ήθελα να γράψω μια ιστορία για μένα, αγαπώ το γράψιμο. Δεν σκόπευα να το εκδώσω. Στη συνέχεια αποφάσισα να στείλω κάποια από τα κεφάλαια του βιβλίου σε μια agent για να δω τι θα με συμβούλευε. Δεν πιστεύω τι ακολούθησε. Είναι μια απίστευτη εμπειρία και νιώθω τυχερή που κατάφερα να έχω το γράψιμο ως καριέρα.

• **Το βιβλίο "PS I love you" μεταφέρθηκε στον κινηματογράφο. Είσαι ευχαριστημένη με το αποτέλεσμα της ταινίας;**

Ναι, ήμουν πολύ ευτυχισμένη με το φιλμ, ένιωσα περήφανη να δω το μωρό μου να μεταφέρεται από τις σελίδες στη μεγάλη οθόνη. Το καστ των συντελεστών ήταν φοβερό, Hilary Swank, Kathy Bates, Lisa Kudrow, Gerard Butler, και χάρηκα που είχα την ευκαιρία να τους γνωρίσω και να είμαι παρούσα στα γυρίσματα. Επιπλέον η ταινία κατάφερε να συστήσει το βιβλίο μου σε ένα ακόμη μεγαλύτερο κοινό.

• **Κατάφερες να γίνεις διάσημη παγκοσμίως μέσα από τα βιβλία σου. Πιστεύεις πως ήταν μόνο το ταλέντο σου που βοήθησε στην επιτυχία ή θα έλεγες πως ήταν και θέμα τύχης; Πιστεύεις στο πεπρωμένο; Ήταν και θέμα πεπρωμένου η πορεία σου;**

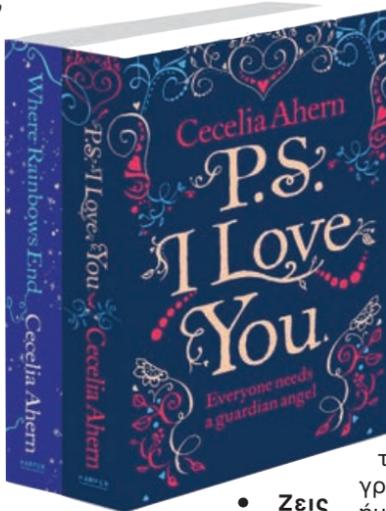
Πιστεύω στο ταλέντο και στην πολύ πολύ πολύ σκληρή δουλειά. Είμαι απίστευτα τυχερή αλλά επίσης πιστεύω πως για να πραγματοποιήσεις κάτι πρέπει να μπορείς να αναγνωρίζεις τις ευκαιρίες και να τις αρπάζεις, αλλιώς τίποτα δεν θα συμβεί. Είναι θέμα σκληρής δουλειάς, δουλειάς, δουλειάς και να μπορείς να βάλεις γύρω σου ανθρώπους που θα εμπιστευτείς, θα επικοινωνείς και θα σε στηρίζουν.

• **Όλες οι ιστορίες των βιβλίων σου είναι μαγικές. Μερικές μοιάζουν με παραμύθι. Αλλά, όλες έχουν να δώσουν μηνύματα στον αναγνώστη. Τι ή ποιος αποτελεί πηγή έμπνευσης για σένα έτσι ώστε να μπορείς να γρά-**



φεις αυτές τις απίθανες ιστορίες;

Η ζωή με εμπνέει. Μου αρέσει να παρατηρώ τους ανθρώπους, είναι μέσα από αυτό που γεννιούνται οι ιδέες μου. Οι άνθρωποι, η μουσική, η τέχνη, εφημερίδες, άρθρα, φράσεις, εκφράσεις, όλα αυτά εμπνέουν τις ιδέες μου.



• **Ζεις στην Ιρλανδία. Ταξιδεύεις συχνά; Πιστεύεις ότι είναι εφικτό κάποιος να μην ταξιδεύει αλλά να «γεννάει» βιβλία με διάφορους κόσμους μέσα;**

Ταξιδεύω αρκετά. Τα βιβλία

μου εκδίδονται σε 47 χώρες και συχνά ταξιδεύω σε αυτές τις χώρες για προώθηση των βιβλίων μου. Αλλά δεν πιστεύω ότι πρέπει να ταξιδεύεις για να γράψεις βιβλίο, πιστεύω πως χρειάζεται να μπορείς να διευρύνεις το μυαλό σου. Τα σπουδαιότερα και πιο μακρινά μου ταξίδια τα

πως δεν θα ξεπεράσουν τα εμπόδια, αλλά μέσα σε σκληρές δοκιμασίες βρίσκουν τη δύναμη. Οι ιστορίες μου είναι αισιόδοξες, θέλω να δίνω μηνύματα ελπίδας.

• **Γράφεις πολύ σοφά για την αγάπη. Πιστεύεις πως η**

αγάπη είναι σημαντική στη ζωή κάποιου;

Μου αρέσει να γράφω για διάφορα είδη αγάπης. Όχι μόνο για τη ρομαντική αγάπη. Πιστεύω πως οι σχέσεις που έχουμε με τους φίλους, την οικογένεια, τους συναδέλφους, είναι πάρα πολύ σημαντικές για το ταξίδι της ζωής.

• **Έχεις χιλιάδες αναγνώστες σε διάφορες χώρες και φυσικά και στην Κύπρο και στην Ελλάδα. Δυο χώρες οι οποίες σήμερα υποφέρουν λόγω της οικονομικής κρίσης. Ποιο θα ήθελες να ήταν το μήνυμά σου στους Κυπρίους και Έλληνες αναγνώστες σου;**

Γράφω για χαρακτήρες που διανύουν πολύ σκοτεινές πε-

ριόδους και το μήνυμά μου πάντα είναι ότι παρόλες τις δυσκολίες που διανύουν, ανακαλύπτουν πολλά για τους εαυτούς τους, ανακαλύπτουν ότι είναι πιο δυνατοί από όσο πίστευαν, ότι οι δοκιμασίες τους βοηθούν να δουν ένα άλλο εαυτό τους. Πάντα ευχόμαστε η τραγωδία, το κακό, η δυσκολία να μην συνέβαινε σε εμάς, αλλά όλα αυτά μας προετοιμάζουν και μας κάνουν δυνατότερους για το επόμενο μάθημα της ζωής. Πιστεύω πως όσο έχει κάποιος ελπίδα και προσπαθεί να παραμείνει θετικός, τότε μπορεί να βγει μέσα από τις δυσκολίες δυνατότερος, καλύτερος και ίσως πιο αναπτυγμένος.

• **Τέλος, στα βιβλία σου υπάρχει συχνά το υπερφυσικό. Πιστεύεις στο Θεό; Πιστεύεις πως υπάρχουν πράγματα τα οποία δεν μπορούμε να δούμε με τα μάτια και τη λογική;**

Πιστεύω σε μια μεγαλύτερη δύναμη, μια σπουδαία ενέργεια που μας δένει όλους μαζί στο σύμπαν, μας ενώνει με τον κάθε ένα, με τη φύση και με κάθε ζωντανό γύρω μας.



έχω κάνει μέσα στο γραφείο μου.

• **Είσαι 33 ετών και έχεις ήδη γράψει 12 νουβέλες και 5 σύντομες ιστορίες. Πόσο χρονών ήσουν όταν έγραψες το "PS I Love You"?**

Ήμουν 21 ετών όταν έγραφα το "PS I Love You" και από τότε γράφω ένα βιβλίο κάθε χρόνο. Νιώθω ολοκληρωμένη όταν γράφω. Σοβαρά, δεν ξέρω τι να κάνω με τον εαυτό μου όταν δεν γράφω.

• **Ήθελες πάντα να γίνεις συγγραφέας; Ποιοι ήταν οι δικοί σου αγαπημένοι συγγραφείς όταν ήσουν παιδί;**

Πάντα μου άρεσε το γράψιμο ως χόμπι. Έγραφα ημερολόγια, σύντομες ιστορίες, τραγούδια κάθε μέρα, αλλά ποτέ δεν είχα σκεφτεί το γράψιμο ως καριέρα. Όταν ήμουν μικρή, μου άρεσε να διαβάζω Enid Blyton's Famous Five series, Francine Pascal και Ann M. Martin.

• **Ο κόσμος που ζούμε σήμερα είναι τρελός αλλά και τρομακτικός. Πόλεμοι, οικονομική κρίση κτλ. Πώς μπορεί η λογοτεχνία και τα βιβλία να βοηθήσουν τον κόσμο;**

Πιστεύω πως τα βιβλία μας δίνουν μια έξοδο από την καθημερινότητα, αλλά συνάμα μπορούν να μας εμπνεύσουν να μας δώσουν στοιχεία για ζωές άλλων ανθρώπων και να μας διδάξουν καινούριους τρόπους σκέψης. Γράφω για χαρακτήρες που βρίσκεις τους εαυτούς τους στις χειρότερες φάσεις της ζωής τους, που είναι πεπεισμένοι

LEGAL GROUP



NEED LEGAL ASSISTANCE?

WE CAN HELP

CALL FREE ON

0500 255075

Every Wednesday from 10am until 4pm FREE LEGAL ADVICE at the Cyprus Community Centre

WE CAN ASSIST WITH THE FOLLOWING:

- Personal Injury • Criminal Assaults
- Domestic Violence and Rape • Wills and Probate
- Employment • Family including Divorce



Ask to speak to **Koulla Constantinides** on **07973 895 657**



ΓΥΝΑΙΚΑ ΖΩΗ

Ρούχα για το πρωτοχρονιάτικό σας ρεβεγιόν

Αν θέλετε να σας βρει στυλάτες το 2015, δεν έχετε παρά να δείτε τις παρακάτω στιλιστικές συμβουλές και προτάσεις που σας δίνουμε.

Και επειδή στο ρεβεγιόν θέλετε να λάμπετε χωρίς να μοιάζετε με... λατέρνα, δυο είναι τα κύρια συστατικά που θα πρέπει να έχει το ντύσιμό σας: Μαύρο και δαντέλα.

Ξεκινάμε με τη δαντέλα, που φέτος είναι η τελευταία λέξη της μόδας.

Ένα σέξι strapless φόρεμα από καλής ποιότητας δαντέλα είναι ιδανική και all time classic επιλογή. Βάλτε το μόνο με ψηλοτάκουνα παπούτσια και αποφύγετε διαροπάλλου τα βαριά κοσμήματα!

Αν πάλι είστε λάτρες των παντελονιών, τα οποία δεν αποχωρίζεστε ποτέ, σας έχουμε και εδώ τη λύση: Δαντελένια παντελόνια. Είναι ιδιαίτερα, είναι στυλάτα και, εκτός από κλασική επιλογή, είναι και πολύ άνετα!

Ένα πολύ εντυπωσιακό κομμάτι είναι see-through από μέσα, γι' αυτό και έχει μαύρο ενσωματωμένο σορτσάκι. Φορέστε το με μια see-through μπλούζα με φιόγκο και όχι με πουκάμισο! Και φυσικά, μην ξεχάσετε το ψηλοτάκουνο παπούτσι που θα το αναδείξει!

Η δεύτερή μας πρόταση για το πρωτοχρονιάτικο ρεβεγιόν είναι τα μαύρα φορέματα.

Ξεκινάμε με ένα μαύρο φόρεμα, από κρεπ ύφανση και με ντραπάρισμα, άκρως θηλυκό, μιας και ο ένας χαμη-

λωμένος ώμος σε συνδυασμό με τα τρουακάρ μανίκια του, το κάνουν να ξεχωρίζει πάνω σας. Ανάλογα με το στυλ σας, συνδυάστε το με τα κατάλληλα αξεσουάρ και φυσικά με ψηλοτάκουνα γόβες. Μην ξεχνιόμαστε!

κρεπ φόρεμα, με διάφανο μαύρο στο ντεκολτέ και τα μανίκια, και έντονη αγκράφα.

Και επειδή μπορεί ούτε η δαντέλα, αλλά ούτε και το μαύρο ν' ανταποκρίνονται στα γούστα σας, σας έχουμε και άλλη πρόταση: Φορέματα

σε στυλ δεκαετίας '60. Και εδώ, αποφύγετε τα πολλά κοσμήματα, και συνδυάστε το με μπότες ή μποτάκια.

Για το τέλος, σας αφήσαμε το φόρεμα καλειδοσκόπιο. Πρόκειται για ένα άκρως εντυπωσιακό σύνολο, από μπλού-



Συνεχίζουμε με μια άλλη πρόταση: Μαύρο strapless φόρεμα, που φτάνει κάτω από το γόνατο. Έχει στόλισμα με ρέλι κάτω από το στήθος, και για τις πιο συντηρητικές ή... κρουουλιάρες, φοριέται και με λευκό πουκάμισο από μέσα.

Τέλος, για τις πιο ρομαντικές και λάτρες των vintage εμφανίσεων, προτείνουμε ένα άκρως ρομαντικό και με δραματικό χαρακτήρα μαύρο

(κοντά και maxi) με prints.

Για μια casual-chic πρωτοχρονιάτικη εμφάνιση, επιλέξτε το εν λόγω ελαστικό φόρεμα με print, από ελαστικό βισκόζ. Μην το βάλτε με πολλά κοσμήματα, και προτιμήστε να το συνδυάσετε με γόβες ή μποτάκια. Πρόκειται για άκρως sexy και θηλυκή επιλογή.

Η επόμενη πρόταση είναι και πάλι ελαστικό βισκόζ φόρεμα, με print από λουλουδία,

ζα και maxi φούστα, με μπόχο διάθεση και sexy διαφάνεια.

Και επειδή θα το φορέσετε βράδυ, ακολουθήστε το tip της γνωστής παρουσιάστριας Μαρίας Μπακοδήμου: «Αν δεν βάλτε κομπινεζόν από μέσα, μπορείτε να φορέσετε μεγάλο μαύρο σλιπάκι χωρίς δαντέλες κι επίσης σουτιέν χωρίς δαντέλα. Απαγορεύεται να το φορέσετε με γόβες!»

Έτοιμες να λάμψετε στο Πρωτοχρονιάτικο ρεβεγιόν!!

Οροσκόπιο

Κριός 21/3-20/4
Εμπνέετε αισιοδοξία και χαρά στους ανθρώπους γύρω σας. Το φεγγάρι ενισχύει την κοινωνική και ανέμελη πλευρά σας, έχετε πολλές κοινωνικές προσκλήσεις και προβάλλετε τις έξυπνες ιδέες σας στους άλλους.

Ταύρος 21/4-20/5
Μπορεί να θελήσετε να επιδοθείτε σε πολυτελείς απολαύσεις, απλά μην κάνετε υπερβολικά οικονομικά ανοίγματα και μειώστε τον τραπεζικό σας λογαριασμό. Στον τομέα της εργασίας σας, ενισχύεται η φιλόδοξη πλευρά σας.

Δίδυμοι 21/5-21/6
Ξεφύγετε από τις αγχωτικές υποχρεώσεις σας και απολαμβάνετε τους καρπούς των προσπαθειών σας, χωρίς να κουβαλάτε πλέον αυτές τις βαριές συναισθηματικές αποσκευές.

Συμβουλή: Μην παραβλέπετε τη δύναμη της συμβολής των άλλων στην υλοποίηση των στόχων σας.

Καρκίνος 22/6-22/7
Ένα κεφάλαιο στη ζωή σας έφτασε στο τέλος του. Ενώ μπορεί να είστε θλιμμένοι ή ακόμα να νιώθετε προδομένοι από αυτό, η απελευθέρωση είναι ο μόνος δρόμος για να κινηθείτε προς τα εμπρός. Έχετε την ελευθερία να προχωρήσετε σε άλλα πράγματα που μιλάνε στην ψυχή σας.

Λέων 23/7-22/8
Να είστε προσεκτικοί σχετικά με το πώς παρουσιάζετε τον εαυτό σας στους φίλους σας ή μέσα σε μια κοινωνική ομάδα, είναι πιθανό να υψώσετε τη φωνή σας και να γίνετε ανταγωνιστικοί. Σκεφτείτε, δεν παίζετε σε πρωτάθλημα.

Παρθένος 23/8-22/9
Είναι μια στιγμιαία ορόσημο για την καριέρα σας. Κάποιος με σημαντική επιρροή θα μπορούσε να σας αναζητήσει. Ίσως λάβετε ένα μήνυμα ή έχετε μια συζήτηση με το εν λόγω πρόσωπο, που θα μπορούσε να απογειώσει την καριέρα σας σε νέα ύψη.

Ζυγός 23/9-23/10
Μπορεί να σας δοθεί μια συναρπαστική ευκαιρία (ερωτική ή επαγγελματική) έξω από τα ημερήσια σας. Μπορεί επίσης να φύγετε μακριά για να ξεφύγετε από τις υποχρεώσεις σας, χωρίς να το ανακοινώσετε σε κανέναν!

Σκορπιός 24/10-22/11
Αν μια ερωτική φλόγα τρεμοπαίζει τον τελευταίο καιρό, να είστε σίγουροι ότι αυτό το σεληνιακό φως θα την πυρπολήσει για να την σβήσει στην έκσταση του πάθους. Κατά τη διάρκεια των επόμενων εβδομάδων, ο μαγνητισμός σας δεν έχει όρια!

Τοξότης 23/11-21/12
Θέλετε τώρα να συναναστραφείτε με τα κοντινά και αγαπημένα σας πρόσωπα, κάτι που σας φέρνει τη μεγαλύτερη ικανοποίηση. Δεν περνάτε απαρατήρητοι, γοητεύετε με τα λόγια σας και προβάλλετε τις καινοτόμες ιδέες σας.

Αιγόκερως 22/12-20/1
Ίσως και να εμπνευστείτε να γράψετε ένα βιβλίο ή να χρησιμοποιήσετε την τεχνολογία στις επαγγελματικές σας προσπάθειες. Διασκεδάζετε και κοινωνικοποιείστε, απολαμβάνετε τα θορυβώδη μέρη και τα πνευματώδη περιβάλλοντα.

Υδροχόος 21/1-19/2
Ξεκινήστε το δικό σας οδοιπορικό στα κοινωνικά μέσα μαζικής ενημέρωσης, αλλάξτε νοοτροπία στην αγάπη και ανανεώστε το παρουσιαστικό σας. Είστε γεμάτοι ακούραστη δύναμη και ενέργεια, τα βγάζετε πέρα ακόμα και με τις πιο δύσκολες προκλήσεις και δεν σας λυγίζει τίποτα.

Ιχθύες 20/2-20/3
Αν θέλετε τα πάντα να λειτουργούν ομαλά, ίσως πρέπει να καθαρίσετε τον αέρα με κάποιους στενούς συγγενείς ή φίλους ή μέλη της οικογένειάς σας. Η καθέρωση ξεκάθαρων ορίων είναι το κλειδί για την εξομάλυνση των πραγμάτων.

Πώς θα τον... «κερδίσεις» στο αποψινό ρεβεγιόν!

- Δώσε του ένα λόγο για να σε σκεφτεί, για παράδειγμα επέλεξε ένα άρωμα που θα κυριεύσει τις αισθήσεις του, ρούχα με υφάσματα απαλά στην αφή και ένα χαμόγελο που θα θυμάται ακόμα και όταν δεν σε βλέπει.
- Φλερτάρέ τον με τη γλώσσα του σώματος.
- Κάνε τον να νιώσει ότι είναι ο πιο σημαντικός άνθρωπος στο χώρο που βρίσκεστε. Δείξε προσοχή σε ό,τι λέει και πες κάτι που να δείχνει ότι συμφωνείτε.
- Κάνε του ένα κομπλιμέντο, αλλά με τρόπο. Πες του ότι έχει ωραίο χαμόγελο. Μέχρι εκεί. Μην γίνεις πιο αναλυτική ή επεξηγηματική, γιατί θα εκληφθεί ως κολακεία.
- Δείξε του ότι δεν είσαι μια γυναίκα σαν όλες τις άλλες. Κυρίως με την προσωπικότητά σου και τη συμπεριφορά σου. Και σε καμία περίπτωση μην προσπαθήσεις να δείξεις κάτι που δεν είσαι.
- Δημιούργησε μυστήριο. Μην του πεις τα πάντα για εσένα με το «καλησπέρα σας». Το μυστήριο είναι κάτι που ιντριγκάρει όλους τους άντρες και τους κάνει να τρέχουν πίσω από μια γυναίκα, ακόμα και αν δεν είναι το πρότυπο ομορφιάς που έχουν στο μυαλό τους.

Η συνταγή της εβδομάδας

Πρωτότυπη βασιλόπιτα

Υλικά:
1½ κούπα μαργαρίνη σε θερμοκρασία δωματίου, 2½ κούπες ζάχαρη, 6 χωρισμένα αβγά, 4½ κούπες φαρίνα, 2 κουταλάκια baking powder, 1/4 κουταλάκι αλάτι, το ξύσμα & το χυμό ενός πορτοκαλιού, 1 κούπα ψημένα και χοντροκομμένα φουντούκια, 125 γρ. ψηφίδες κουβερτούρας ή σοκολάτας γάλακτος, άχνη ζάχαρη

Εκτέλεση:
Χτυπήστε τα ασπράδια με τη μισή ζάχαρη σε σφιχτή μαρέγκα. Σε άλλο μπωλ χτυπήστε τη μαργαρίνη με την υπόλοιπη ζάχαρη να αφρατέψουν. Στο μίγμα ζάχαρη - μαργαρίνη προσθέστε ένα-ένα τους κρόκους, ανακατεύοντας να ενσωματωθούν. Ύστερα ρίχνουμε το ξύσμα και το αλάτι. Αφού έχουμε ανακατέψει το αλεύρι με το baking powder καλά, το ρίχνουμε στο μίγμα εναλλάξ με το χυμό. Έπειτα προσθέτουμε λίγη-λίγη τη μαρέγκα ανακατεύοντας αργά και πολύ απαλά για να μην ξεφουσκώσει. Σε μπωλάκι ανακατεύουμε τις ψηφίδες και τα φουντούκια με φαρίνα για να μην πάνε στον πάτο στο ψήσιμο και κολλήσουν. Τα ρίχνουμε στο μίγμα ανακατεύοντας λίγο.

Απλώνουμε το μίγμα σε ταψί με βουτυρωμένη καλά λαδόκολλα. Ψήνουμε σε προθερμασμένο φούρνο 180 βαθμών στο ράφι του κέικ για 1 ώρα και 15 λεπτά περίπου. Για να βεβαιωθείτε πως ψήθηκε, βυθίστε ένα ξυλάκι για σουβλάκι. Πρέπει να βγαίνει καθαρό. Προσοχή, μην «αρπάξει». Αφού ψηθεί και κρυώσει λίγο, την αναποδογυρίζετε σε πιατέλα, βγάζετε τη λαδόκολλα και μπήγετε το τυχερό νόμισμα, τυλιγμένο σε αλουμινοχαρτο, στην πίσω πλευρά της πίτας.

Γυρίστε τη βασιλόπιτα στη μπροστινή πλευρά και πασπαλίστε με κοσκινισμένη άχνη. Μπορείτε να σχεδιάσετε το νέο έτος με γλάσο σοκολάτας (λιωμένη σοκολάτα ανακατεμένη με βούτυρο και ζάχαρη) ή ξύσμα πορτοκαλιού ή ακόμα και ρόδι. Μπορείτε τριγύρω, στη διάμετρο της πίτας, να την δέσετε με μια κόκκινη κορδέλα.

Wedding One Stop Co-ordinations

* We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail.

* Our professional team are experts in coordinating your special day.

MANY VENUES AVAILABLE – (Some examples):
London Marriott, Landmark, London Hilton, Inter-Continental, The Brewery, Renaissance, Alexandra Palace, Decorium and many others.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive packages and prices please contact **TONY VOUIROS**

Tel: 020 8445 6720 Mbl: 07802 266 841
E-mail: info@onestopcoordinations.com
www.Onestopcoordinations.com

Marilyns Weddings

Luxurious Wedding Venues in London & Herts
Packages from £40* per person includes:

Venue Hire / 4 Course Meal / Drinks Package / Chair Covers / Complimentary Bridal Suite

Venues: London Marriott, Chelsea Harbour, Jumeirah, Sheraton Skyline, Inter-Continental & many others.

*Promotional offer subject to availability. Terms apply.

Visit www.marilynsweddings.co.uk or call 020 7112 8780

Πώς θα τον... «κερδίσεις» στο αποψινό ρεβεγιόν!

- Δώσε του ένα λόγο για να σε σκεφτεί, για παράδειγμα επέλεξε ένα άρωμα που θα κυριεύσει τις αισθήσεις του, ρούχα με υφάσματα απαλά στην αφή και ένα χαμόγελο που θα θυμάται ακόμα και όταν δεν σε βλέπει.
- Φλερτάρέ τον με τη γλώσσα του σώματος.
- Κάνε τον να νιώσει ότι είναι ο πιο σημαντικός άνθρωπος στο χώρο που βρίσκεστε. Δείξε προσοχή σε ό,τι λέει και πες κάτι που να δείχνει ότι συμφωνείτε.
- Κάνε του ένα κομπλιμέντο, αλλά με τρόπο. Πες του ότι έχει ωραίο χαμόγελο. Μέχρι εκεί. Μην γίνεις πιο αναλυτική ή επε-

Καυτερά μπαχαρικά... Η υγιεινή πινελιά στη μαγειρική

Τα αιώνες οι άνθρωποι εκμεταλλεύονταν κυρίως τις θεραπευτικές ιδιότητες των καυτερών μπαχαρικών συνδυάζοντάς τα με βότανα, μέχρι που ανακάλυψαν τις πικάντικες και εξωτικές γεύσεις που μπορούν να δώσουν στα φαγητά. Τα περισσότερα καυτερά μπαχαρικά κατάγονται από την Ινδία και από εκεί η καλλιέργειά τους εξαπλώθηκε σε χώρες όπως η Ινδονησία, το Βιετνάμ, η Βραζιλία για να φτάσουν σήμερα να καταναλώνονται από όλο τον κόσμο και να έχουν μια μόνιμη θέση στις περισσότερες συνταγές.

Μαυροπίπερο

Το κλασικό μαύρο πιπέρι είναι αυτό που χρησιμοποιούμε κατά κόρον στα φαγητά μας. Προέρχεται από τους καρπούς των φυτών της οικογένειας Piperaceae και η καυτερή του γεύση οφείλεται στο αλκαλοειδές πιπερίνη.

Το μαυροπίπερο ερεθίζει συγκεκριμένους γευστικούς κάλυκες της γλώσσας, που με τη σειρά τους στέλνουν το μήνυμα στο στομάχι και αυτό εκκρίνει υδροχλωρικό οξύ, προετοιμάζοντάς το να δεχτεί την τροφή που καταπίνουμε.

Παράλληλα, αυξάνονται και τα γαστρικά και παγκρεατικά ένζυμα, και κυρίως η χυμοθρυψίνη (ένζυμο απαραίτητο για την πέψη των πρωτεϊνών) καθώς και η λιπάση και τα χολικά οξέα (απαραίτητα για την πέψη τους λίπους). Μάλιστα, πρόσφατη έρευνα έδειξε αύξηση κατά 40% περίπου των ενζύμων αυτών μετά από κατανάλωση μαυροπίπερου.

Σε περίπτωση που το υδροχλωρικό οξύ δεν εκκρίνεται σε αρκετές ποσότητες στο στομάχι μας, η τροφή δεν μπορεί να διασπασθεί, με αποτέλεσμα να παραμένει για πολύ ώρα εκεί και να γίνεται το υπόβαθρο (η τροφή) για διάφορους μικροοργανισμούς.

Αυτοί δημιουργούν αέρια κατά τη διαδικασία που καλείται ζύμωση, με συνέπεια να νιώθουμε έντονο φούσκωμα, δυσφορία και πολλές φορές καούρες (καψίματα). Έτσι λοιπόν ο κλασικός συνδυασμός του κρέατος με το μαύρο πιπέρι είναι ενδεδειγμένος καθώς διευκολύνεται η πέψη του λίπους και των πρωτεϊνών του.

Το μαύρο πιπέρι έχει πολύ σημαντικές αντιοξειδωτικές ιδιότητες, που οφείλονται στο στην πιπερίνη αλλά και σε ένα φυτοχημικό που περιέχει, την κourkouμίνη. Η κourkouμίνη έχει επίσης και αντιβακτηριακές ιδιότητες, γεγονός που το

καθιστά ιδιαίτερα σημαντικό για τη διατήρηση της καλής υγείας του γαστρεντερικού συστήματος.

Το μαυροπίπερο, όπως και τα περισσότερα μπαχαρικά, σχετίζεται με μείωση του κιν-

αντιοξειδωτικού που προστατεύει τα κύτταρα από την καταστροφική δράση των ελεύθερων ριζών και η επαρκής πρόσληψη του σχετίζεται με μειωμένο κίνδυνο καρδιαγγειακών νοσημάτων.



δύνο εμφάνισης του καρκίνου του παχέως εντέρου και του προστάτη. Είναι χαρακτηριστικό ότι στην Ινδία, τη χώρα με τη μεγαλύτερη κατανάλωση μπαχαρικών, παρατηρούνται τα χαμηλότερα ποσοστά καρκίνων αυτού του τύπου.

Μάλιστα, η κατανάλωση κρέατος, που πιθανώς να σχετίζεται με την καρκινογένεση, αντισταθμίζεται με την παράλληλη κατανάλωση μπαχαρικών.

Διατροφικό προφίλ

Το μαύρο πιπέρι παράλληλα αποτελεί εξαιρετική πηγή: Σιδήρου, καθώς ένα κουταλάκι του γλυκού μας δίνει περίπου το 5% της ποσότητας που χρειαζόμαστε ημερησίως και

Μαγνήσιου, καθώς ένα κουταλάκι του γλυκού μας δίνει περίπου το 8% της απαραίτητης ημερήσιας ποσότητας.

Πιπέρι Καγιέν

Προέρχεται από ποικιλία της πιπεριάς chili και η καυτερή του γεύση οφείλεται στην ουσία καψαϊκίνη. Το πιπέρι καγιέν αποτελεί εξαιρετική πηγή β-καροτενίου. Ενώ

Επίσης, το πιπέρι καγιέν, λόγω της υψηλής του περιεκτικότητας σε β-καροτένιο, ενισχύει το ανοσοποιητικό σύστημα και έχει αντιφλεγμονώδη δράση. Το καγιέν, όπως και όλες οι πιπεριές τσίλι έχουν αντιθρομβωτική δράση, ενώ φαίνεται ότι λειτουργούν και ως φυσικά αναλγητικά.

Λανθασμένα το τσίλι, όπως και το πιπέρι καγιέν έχει τη φήμη ότι αυξάνει τον κίνδυνο εμφάνισης πεπτικού έλκους. Αντίθετα, όχι μόνο δεν αυξάνουν τον κίνδυνο αλλά τον μειώνουν, αδρανοποιώντας βακτήρια που είναι υπεύθυνα για την πρόκληση του πεπτικού έλκους.

Επίσης, διεγείρουν το βλεννογόνο του στομάχου να εκκρίνει προστατευτικά υγρά που εμποδίζουν τη δημιουργία έλκους. Ωστόσο, σε περιπτώσεις ατόμων που έχουν ήδη παρουσιάσει πεπτικό έλκος, η κατανάλωσή του πρέπει να γίνεται με προσοχή.

Διατροφικό προφίλ

Το πιπέρι καγιέν αποτελεί καλή πηγή:

Βιταμίνης Α, καθώς ένα

κουταλάκι του γλυκού μας δίνει περίπου το 15% της ποσότητας που χρειαζόμαστε ημερησίως και

Βιταμίνης C, καθώς ένα κουταλάκι του γλυκού μας δίνει περίπου το 5% της απαραίτητης ποσότητας.

Πιπεριές τσίλι

Η καυτερή του γεύση οφείλεται στην ουσία καψαϊκίνη. Όσο περισσότερη καψαϊκίνη περιέχει η πιπεριά, τόσο πιο καυτερή είναι. Όπως το πιπέρι καγιέν, έτσι και το τσίλι περιέχει σημαντικές ποσότητες β-καροτενίου, γεγονός που του προσδίδει αντιοξειδωτικές ιδιότητες.

Μια πολύ ενδιαφέρουσα μελέτη, έδειξε ότι η κατανάλωση τσίλι μπορεί να μειώσει τον κίνδυνο καρκίνου του προστάτη μέσω μιας σειράς προστατευτικών επιδράσεων στα συγκεκριμένα κύτταρα. Ωστόσο η υπερβολική του κατανάλωση μπορεί να έχει και αρνητικές συνέπειες και συγκεκριμένα αύξηση του κινδύνου για καρκίνο του στομάχου.

Όπως και το πιπέρι καγιέν, έτσι και το τσίλι, βοηθά στη διατήρηση της καλής υγείας του καρδιαγγειακού συστήματος. Από επιδημιολογικές μελέτες έχει φανεί ότι οι λαοί που καταναλώνουν συχνά τσίλι, παρουσιάζουν μικρότερα ποσοστά εμφραγμάτων και εγκεφαλικών επεισοδίων.

Ο προστατευτικός μηχανισμός περιλαμβάνει τη μείωση της οξειδωσης της χοληστερόλης, μειώνοντας έτσι τη βλαπτική της επίδραση στα αγγεία.

Επίσης, το τσίλι όπως και όλα τα καυτερά μπαχαρικά ανακουφίζουν το αναπνευστικό σύστημα μειώνοντας την έκκριση της βλέννας ή βοηθώντας να την απομακρύνουμε όταν είμαστε κρυωμένοι.

Το τσίλι τέλος, όπως και όλα τα καυτερά μπαχαρικά, αυξάνουν τη θερμογένεση (παραγωγή θερμότητας) του σώματος, ανεβάζοντας τις καύσεις του σώματός μας για περίπου 20 λεπτά μετά την κατανάλωσή τους. Επομένως, μπορούν να συμβάλουν μακροπρόθεσμα και στη ρύθμιση του βάρους μας.

Διατροφικό προφίλ

Το τσίλι αποτελεί καλή πηγή:

Βιταμίνης Α και βιταμίνης C, καθώς ένα κουταλάκι του γλυκού μας δίνει περίπου το 5% και το 4%, αντίστοιχα, της ποσότητας που χρειαζόμαστε ημερησίως.

Πιθανόν βλαβερή η καθημερινή λήψη ασπιρίνης στις νέες γυναίκες

Στις υγιείς γυναίκες, η τακτική λήψη ασπιρίνης σε χαμηλές δόσεις μπορεί ενδεχομένως να βλάπτει παρά να ωφελεί, υποδεικνύει νέα έρευνα.

Ωστόσο, καθώς οι γυναίκες γερνούν, η ισορροπία μεταξύ του οφέλους και των κινδύνων της ασπιρίνης φαίνεται να μετατοπίζεται, δήλωσαν ερευνητές.

Επομένως, γυναίκες άνω των 65 ετών μπορεί πιθανόν να ωφελούνται από τη λήψη του φαρμάκου, σύμφωνα με τους ερευνητές.

Στη νέα έρευνα, σχεδόν 28.000 γυναίκες ηλικίας 45 ετών και άνω έλαβαν είτε 100 mg ασπιρίνης είτε placebo μέρα παρά μέρα.

Οι ερευνητές παρακολούθησαν τις γυναίκες για 10 χρόνια, κατά μέσον όρο, για να διαπιστώσουν πόσα περιστατικά καρδιοπάθειας, καρκίνου ή αιμορραγίας συνέβησαν σε κάθε ομάδα.

Τα ευρήματα έδειξαν ότι σε σύγκριση με το placebo, η λήψη ασπιρίνης συνδεόταν με ελαφρώς χαμηλότερο κίνδυνο εμφάνισης καρκίνου στο παχύ έντερο και καρδιοπάθειας όπως και του πιο συνήθους είδους εγκεφαλικού επεισοδίου.

Ωστόσο, η ασπιρίνη συνδέθηκε επίσης με υψηλότερο ποσοστό σοβαρής αιμορραγίας που χρειάστηκε νοσηλεία. Για την πλειοψηφία των γυναικών, η αγωγή με ασπιρίνη οδήγησε σε μικρό όφελος ή ακόμα και βλάβη, δήλωσαν οι ερευνητές.

Ωστόσο, οι ερευνητές ανακάλυψαν επίσης ότι η ηλικία ήταν ο πιο σημαντικός παράγοντας για τον εντοπισμό του οφέλους λήψης ασπιρίνης.

Τα οφέλη και οι κίνδυνοι της ασπιρίνης αυξάναν με την ηλικία αλλά η ισορροπία μεταξύ των δύο φάνηκε να κορυφώνεται στην ηλικία των 65 περίπου.

Στις γυναίκες 65 ετών και άνω το γενικό αποτέλεσμα ήταν καλύτερο αν έπαιρναν ασπιρίνη.

Με βάση τα αποτελέσματα, οι ερευνητές υπολόγισαν ότι για κάθε 32 γυναίκες ηλικίας 65 ετών και άνω που λάμβαναν χαμηλής δόσης ασπιρίνη για 15 χρόνια υπήρχε ένα λιγότερο περιστατικό καρκίνου ή καρδιοπάθειας σε σχέση με αυτό που αναμενόταν χωρίς το φάρμακο, σύμφωνα με την έρευνα που δημοσιεύεται στο περιοδικό "Heart".

Η διαλειμματική νηστεία προστατεύει από την παχυσαρκία και τον διαβήτη

Νέα έρευνα αποκάλυψε ότι ο περιορισμός της πρόσβασης στην τροφή για 8-12 ώρες παρά η συνεχής πρόσβαση σε αυτήν μπορεί ενδεχομένως να βοηθήσει στην πρόληψη ή την αναστροφή της παχυσαρκίας και του διαβήτη τύπου 2.

Σύμφωνα με την έρευνα, ο χρονικός περιορισμός στην



κατανάλωση του φαγητού επηρεάζει την ισορροπία των βακτηρίων που βρίσκονται στο έντερο. Οι ερευνητές ανακάλυψαν επίσης ότι οι παρασπονδίες περιστασιακά τα Σαββατοκύριακα δεν ακυρώνουν τα οφέλη του χρονικού περιορισμού στην κατανάλωση φαγητού στους ποντικούς.

Οι ερευνητές δοκίμασαν τη χρονικά περιορισμένη κατανάλωση τροφής σε ποντικούς. Σε ποντικούς που έτρωγαν ποικιλία τροφών υψηλών σε λιπαρά και σάκχαρα, η μέθοδος συνέβαλε στην πρόληψη της εμφάνισης μεταβολικών προβλημάτων και τα οφέλη ήταν ανάλογα με τη διάρκεια της νηστείας στα ζώα.

Η προστατευτική επίδραση διατηρήθηκε ακόμα και όταν οι ποντικοί διέκοπταν το πρόγραμμα χρονικού περιορισμού κατανάλωσης τροφών. Οι ερευνητές τότε, επέτρεπαν στους ποντικούς ελεύθερη πρόσβαση στην τροφή κατά τα Σαββατοκύριακα.

Η έρευνα δημοσιεύεται στο περιοδικό "Cell Press Journal Cell Metabolism".

dj andreas nicolaou
Your experienced and reliable DJ playing the latest and greatest Greek and English music for any and every occasion
Contact Andreas for bookings and enquiries
Tel: 07946 179 792 www.an1dj.com
No occasion too small, no venue too big!!!

Nostalgia
Perfection No Exception!
Male & Female Vocals
Traditional Violin
U.K Wide
Adam 07946 852 963
www.nostalgiband.co.uk
Live music for all occasions

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Κώστας Κυριάκου

(από το Πατρίκι)

Απεβίωσε τη Δευτέρα 22.12.2014, ο **Κώστας Κυριάκου** σε ηλικία 93 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1955 και ήταν Πρόεδρος της Εκκλησίας Αγίου Ιωάννη του Θεολόγου για 43 χρόνια.

Αφήνει τη σύζυγο του **Κοραλλία**, επίσης από το Πατρίκι, 3 παιδιά: **Γιαννάκη, Καλλιόπη** και **Βαρνάβα**, 6 εγγόνια, 14 δισέγγονα και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Τετάρτη 14.01.2015 και ώρα 11.30πμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Θεολόγου, 184 Mare Street, Hackney, London E8 3RD και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30μμ.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Τηλ. οικείων: 07885 799 099



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Μάγδα Collier (Γιακουμή)

από το Λονδίνο (καταγωγή γονέων Φλαμούδι και Ακανθού)

Την Κυριακή 21η Δεκεμβρίου 2014, ο Θεός πήρε από κοντά μας έναν από τους ωραιότερους και πιο αγαπητούς ανθρώπους που περπάτησε ποτέ επί Γης. Ο Θεός φαίνεται πως την χρειαζόταν για να γίνει ένας από τους αγγέλους του. Θα την θυμόμαστε πάντα για τον σπάνιο χαρακτήρα της και για το πώς πάντα νοιαζόταν για τους άλλους παρά για τον εαυτό της μέχρι και την τελευταία της ανάσα. Μας δίδαξε πολλά μέσα από την αγάπη της και την ανιδιοτέλεια που την διέκρινε. Είμαι περήφανη που είχα την ευλογία και την τύχη να αποκαλέσω αυτή τη γυναίκα μάνα. Ως οικογένεια είμαστε συντετριμμένοι αλλά ξέρουμε καλά πως θα είναι για πάντα κοντά μας, γεμίζοντας μας δύναμη όπως έκανε πάντα. Έφυγε γαλήνια, περιτριγυρισμένη από την πολυαγαπημένη οικογένειά της. Ο παράδεισος κέρδισε έναν πανέμορφο άγγελο. Θα σε αγαπάμε πάντα και δεν θα σε λησμονήσουμε ποτέ. Ευχαριστώ που ήσουν η καλύτερη μητέρα του κόσμου.

Θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε ότι θα τελεστεί Ορθόδοξη λειτουργία κατά τη νεκρώσιμη ακολουθία στον Ιερό Ναό του Saint John's στο Worcester, την Πέμπτη 8 Ιανουαρίου 2015 και ώρα 11.15π.μ. εις μνήμη της Magda Collier.



† DEATH ANNOUNCEMENT Magda Collier (Yiacoumi)

On Sunday 21st December 2014 God took one of the nicest, most loving, caring people to ever walk this earth, he needed her to be one of his angels. I am proud to call this beautiful woman my mother Magda Collier (Yiacoumi).

As a family we are devastated but we know she will forever be with us giving us strength just like she always did.

There will be an Orthodox Service at St. John's Church, 1a Bromyard Road, Worcester WR2 5BS on Thursday 8th January 2015 at 11.15am in loving memory of Magda Collier (Yiacoumi).

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Θέκλα Κυριάκου

(από τον Αναλιόντα-Λευκωσία)

Απεβίωσε το Σάββατο 20.12.2014, η **Θέκλα Κυριάκου** σε ηλικία 77 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1955.

Αφήνει 3 παιδιά: **Αντώνη, Λένια** και **Αντρέα**, 5 εγγόνια: **Κυριάκο, Σταύρο, Νικόλα, Daniel** και **Σοφία**, την αδελφή της **Ανθούσα**, τον αδελφό της **Ρίκο** και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Τρίτη 13.01.2015 και ώρα 12.00 το μεσημέρι από την Εκκλησία του Αγίου Παντελεήμονος, 660 Kenton Road, Harrow, Middx. HA3 9QN και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στην Εκκλησία του Αγίου Παντελεήμονος.

Η παρηγοριά θα δοθεί στην οικία του υιού της εκλιπούσας, Αντώνη.

Τηλ. οικείων: 020 8930 1357 / 07970 321 332



ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

Συλληπητήρια

Η διεύθυνση και το προσωπικό

του TIGRIS Food Centre,
77-79 Burnt Oak Broadway
Edgware, London HA8 5EP
Τηλ. 020 8952 5498

εκφράζουν τα βαθιά τους συλληπητήρια στην οικογένεια του εκλιπόντος **Παναγιώτη Γεωργίου** από την Αγία Άννα-Λάρνακα που απεβίωσε 12.12.2014.



Condolences

The management and staff of
TIGRIS Food Centre,
77-79 Burnt Oak Broadway
Edgware, London HA8 5EP
Tel: 020 8952 5498
express their sincere condolences to the family of **Panayiotis Georgiou** from Ayia Anna-Larnaca who sadly passed away on 12.12.2014.

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Νίκη Γρηγορίου

(από τον Άγιο Αμβρόσιο Κερύνειας)

Απεβίωσε την Πέμπτη 25.12.2014, η **Νίκη Γρηγορίου** σε ηλικία 70 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1963.

Αφήνει το σύζυγο της **Νίκο** από το Αυγόρου, 4 παιδιά: **Γρηγόρη, Μαρία, Χριστίνα** και **Στέλιο**, 11 εγγόνια, 3 δισέγγονα, τα αδέρφια της και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Πέμπτη 08.01.2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο City of London Cemetery, Aldersbrook Road, Manor Park, London E12 5DQ.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές στο Crohn's and Colitis Charity.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας.

Τηλ. οικείων: 07540 444 694



† DEATH ANNOUNCEMENT

Niki Gregoriou

(from Agios Amvrosios Kerynia)

Passed away on Thursday 25.12.2014 at the age of 70.

She came to England in 1963.

Niki leaves her husband Nicos, 4 children: Gregory, Maria, Christina and Stelios, 11 grandchildren, 3 great-grandchildren, brothers and sisters and many relatives and friends.

The funeral will take place on Thursday 08.01.2015 at 12.30pm at the Greek Orthodox Church of St. Demetrios, Town Road/Logan Road, London N9 0LP and the burial at City of London Cemetery, Aldersbrook Road, Manor Park, London E12 5DQ.

Instead of flowers there will be a donation box for the Crohn's and Colitis Charity.

The wake will take place at the Church Hall.

Tel: 07540 444 694

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ιάκωβος Προδρόμου

(από το Πραστειό Αμμοχώστου)

Απεβίωσε ενώ κοιμόταν, την Πέμπτη 25.12.2014, ο πολύ γνωστός στην παροικία του Λονδίνου, λαϊκός ποιητής, **Ιάκωβος Προδρόμου** σε ηλικία 68 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1960.

Αφήνει 2 παιδιά: **Ανίτα** και **Αντρέα**, τη νύφη του **Έλενα**, 7 αδελφούς, 4 αδελφές (ευρίσκονται στην Κύπρο) και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει την Παρασκευή 02.01.2015 και ώρα 12.00 το μεσημέρι από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Η παρηγοριά θα δοθεί στην οικία του εκλιπόντος.

Τηλ. οικείων: 07960 163 961



ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Κυριακού Χατζητοφή

(από την Επτακώμη)

Απεβίωσε την Τετάρτη 17.12.2014, η **Κυριακού Χατζητοφή** σε ηλικία 87 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία σε ηλικία 19 ετών και παντρεύτηκε τον αγαπημένο της σύζυγο **Παναγή Χατζητοφή** επίσης από την Επτακώμη, το 1947.

Αφήνει 6 παιδιά: **Andrew, Michael, Mary, Peter, Sotiris** και **Christopher**, 13 εγγόνια: **Kika, Penny, Panikos, Panayiota, Louiza, Kyriakos, Pezouna, Kerry, Alex, Yioda, Nina, Christopher** and **Akis**, 9 δισέγγονα: **Leontios, Sophianna, Angelina, Mariah, Antony, Andria, Aresti, Joanna, Kypros**, νύφες, γαμπρούς και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει τη Δευτέρα 12.01.2015 και ώρα 12.30μμ από την Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30μμ. Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Η παρηγοριά θα δοθεί στο χωλ της Εκκλησίας.

Τηλέφωνο οικείων: 020 8884 4680



† DEATH ANNOUNCEMENT

Kyriacou Hajittofi

(from Eptakomi)

Passed away on Wednesday 17th December 2014 at the age of 87.

She came to England at the age of 19 and married her beloved husband in 1947.

Kyriacou leaves 6 children: Andrew, Michael, Mary, Peter, Sotiris and Christopher, 13 grandchildren: Kika, Penny, Panikos, Panayiota, Louiza, Kyriakos, Pezouna, Kerry, Alex, Yioda, Nina, Christopher and Akis, 9 great-grandchildren: Leontios, Sophianna, Angelina, Mariah, Antony, Andria, Aresti, Joanna, Kypros, many sons and daughters-in-law, relatives and friends.

The funeral will take place on Monday 12.01.2015 at 12.30pm at the Greek Orthodox Church of St. Demetrios, Logan Road/Town Road, London N9 0LP and the burial at New Southgate Cemetery at 2.30pm. Instead of flowers there will be a donation box on behalf of various charities.

The wake will take place at the church hall.

Tel: 020 8884 4680

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ζαχαρίας Πίτας

(από την Αραδίππου - κάτοικος Worcester)

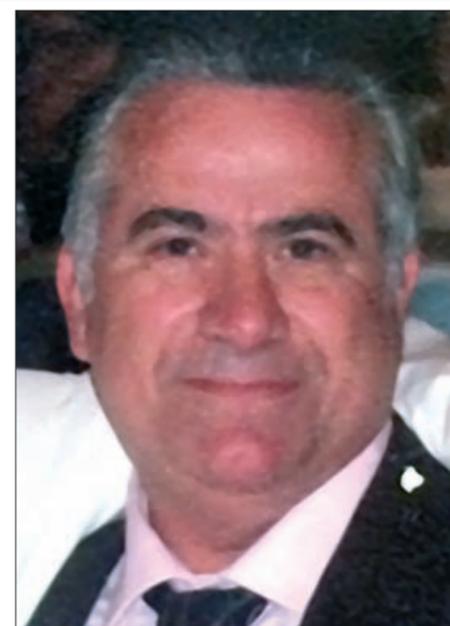
Απεβίωσε από Λευχαιμία, τη Δευτέρα 22.12.2014, ο **Ζαχαρίας Πίτας** σε ηλικία 64 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία πριν αρκετά χρόνια.

Αφήνει 5 αδέρφια: **Λούκα, Παναγιώτα, Αντρούλλα, Μαρκέττα** και **Ελλού**, αδελφότεκνα και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η σορός του εκλιπόντος θα μεταφερθεί στην Κύπρο και κηδεία και ταφή από την Εκκλησία του Αποστόλου Λουκά και το κοιμητήριο της Αραδίππου.

Τηλ. οικείων: 01283 215 593 / 07917 004 459



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ζηνοβία Στυλιανού

(από την Πύλα - Λάρνακα)

Απεβίωσε από πνευμονία, την Παρασκευή 19.12.2014, η **Ζηνοβία Στυλιανού** σε ηλικία 88 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1953. (Ο σύζυγος της **Παναγιώτης Στυλιανού** απεβίωσε το 2007).

Ήταν εξαιρετος χαρακτήρας και έχαιρε αγάπης και εκτίμησης από όλους όσοι τη γνώριζαν. Διακρινόταν για την αγάπη προς την οικογένεια, τα εγγόνια και ιδιαίτερα την Εκκλησία. Ήταν μέλος της Χορωδίας της Εκκλησίας Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή.

Αφήνει 3 παιδιά: **Χρυστάλλα, Ανδρέα** και **Άγγελο**, 4 εγγόνια: **Ήβη, Παναγιώτη, Ζωή** και **Έλλη**, 4 δισέγγονα και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Πέμπτη 08.01.2015 και ώρα 10.00πμ από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή.

Τηλέφωνο οικείων: 020 8807 2443



➔ (Συνέχεια από την 1η σελ.)

Ο κ. Σαμαράς, λίγο μετά το αποτέλεσμα στη Βουλή των Ελλήνων (168-132), απευθύνθηκε στον ελληνικό λαό με τη φράση «είμαι εδώ», δίδοντας ταυτόχρονα και το στίγμα της προεκλογικής ρητορικής της Νέας Δημοκρατίας: «αλήθεια - ευθύνη». Το απόγευμα ο αρχηγός της αξιωματικής αντιπολίτευσης Αλέξης Τσίπρας, με ομιλία του στο cine Κεραμικός, άνοιξε και επίσημα την προεκλογική περίοδο.

Από την άλλη ο Γιώργος Παπανδρέου προχωρεί ακάθεκτος, παρά τις διάφορες εκκλήσεις που έχει δεχθεί, στην εξαγγελία νέου κόμματος.

Ανησυχίες Κομισιόν

Ανησυχία από τις εξελίξεις στην Ελλάδα εκφράζει η Κομισιόν, η οποία θέτει τη χώρα ενώπιον των ευθυνών της, σε ό,τι αφορά τη συνέχιση του προγράμματος...

Εκφράζει επίσης επιφυλάξεις κατά πόσο μπορούν να τηρηθούν τα χρονοδιαγράμματα σχετικά με τη δίμηνη παράταση που έχει δοθεί στην Ελλάδα...

Στις ΗΠΑ, εκπρόσωπος του Στέιτ Ντιπάρτμεντ δήλωσε ότι

Σε πρόωρες εκλογές η Ελλάδα

η Ουάσιγκτον θα παρακολουθεί τις εξελίξεις στην Ελλάδα.

Επί ποδός ο κομματικός μηχανισμός ΝΔ

Για την πιο δύσκολη εκλογική μάχη των τελευταίων ετών ετοιμάζεται η ΝΔ, η ηγετική ομάδα της οποίας μεταδίδει μηνύματα αισιοδοξίας, παρά το γεγονός ότι στις δημοσκοπήσεις καταγράφεται μια παγωμένη διαφορά υπέρ του ΣΥΡΙΖΑ.

Το άγχος, η αβεβαιότητα και ο προβληματισμός είναι εμφανή σε όλες τις συζητήσεις που γίνονται στα ενδότερα του γαλάζιου επιτελείου, όπου κυριαρχεί και πάλι η άποψη ότι η ΝΔ πρέπει να πάει με στρατηγική υψηλών τόνων και πόλωσης, αλλά και με ενισχυμένη δόση κινδυνολογίας.

Είναι σαφές ότι για μια ακόμη φορά, η προεκλογική στρατηγική της ΝΔ θα έχει στο κέντρο της τον πρωθυπουργό, ο οποίος κατά τους στενούς του συνεργάτες, όπως τον Χρύσανθο Λαζαρίδη, παραμένει το ισχυρό χαρτί του κόμματος και επικαλούνται τα

ποιοτικά στοιχεία των δημοσκοπήσεων.

«Το 2015 δεν είναι 2012» λένε πολλά κορυφαία στελέχη της ΝΔ που διαφωνούν με τη στρατηγική της πόλωσης. Η Ντόρα Μπακογιάννη δήλωσε ότι η ΝΔ θα πρέπει να αρθρώσει τον δικό της προεκλογικό πολιτικό λόγο και σημείωσε πως «η ακραία πόλωση και ο διχασμός δεν μπορούν να είναι η απάντηση στα σημερινά προβλήματα».

Πολλοί υπουργοί και πρωτοκλασάτοι βουλευτές αποφεύγουν να βάλουν κάπου τον πήχη, αλλά υποστηρίζουν σε όλους τους τόνους ότι, αν δεν είναι πρώτο κόμμα η ΝΔ και σε συνδυασμό με τη διαφορά από το ΣΥΡΙΖΑ, θα ανοίξει μεγάλη και επώδυνη συζήτηση για το αύριο της κεντροδεξιότητας. Εξάλλου, όλοι λένε, το αυτονόητο, ότι «τώρα είναι ώρα μάχης».

Η επιλογή της ηγεσίας της ΝΔ είναι σαφής: πόλωση χωρίς εσχάτων. Παράλληλα επιμένουν ότι η ΝΔ μπορεί να ανατρέψει τις σημερινές εις βάρος της δημοσκοπήσεις και επικαλούνται το μεγάλο αριθμό πολιτών που δεν ήθελαν πρόωρες εκλογές και άρα θα καταψηφίσουν κόμματα που έβαλαν, κατά το Μαξίμου, τη χώρα σε περιπέτεια και την υπεροχή, όπως υποστηρίζουν, του κ. Σαμαρά έναντι του κ. Τσίπρα στη διαχείριση κρίσιμων θεμάτων.

Ακόμη επικαλούνται τη διαφορά μεταξύ ΝΔ και ΣΥΡΙΖΑ λέγοντας ότι αυτή έχει μειωθεί πάρα πολύ και μάλιστα συνεργάτες του πρωθυπουργού,

όπως ο κ. Λαζαρίδης, μιλάνε για διαφορά στα όρια του στατιστικού λάθους και στο Μέγαρο Μαξίμου ελπίζουν στην ίδρυση κόμματος από τον Γιώργο Παπανδρέου, εκτιμώντας ότι θα κόψει ψήφους από την αξιωματική αντιπολίτευση.

Ένας καθοριστικός παράγοντας που θα κρίνει την εκλογική αναμέτρηση είναι ο πολύ μεγάλος αριθμός αναποφάσιστων, όπως επίσης και οι πολίτες που απείχαν από τις προηγούμενες εκλογές. Σε αυτό το πεδίο θα επικεντρωθεί η ΝΔ που έχει αποφασίσει την ενεργοποίηση των πάντων: βουλευτών και ευρωβουλευτών, όλου του στελεχικού δυναμικού.

Τις επόμενες ημέρες θα αρχίσουν να προβάλλονται και τα πρώτα τηλεοπτικά και ραδιοφωνικά σποτ, ενώ έντονη θα είναι η παρουσία της ΝΔ και στο Διαδίκτυο, όπου έκανε την επανεμφάνισή του, μετά από πάρα πολύ καιρό, ο διευθυντής του γραφείου τύπου του πρωθυπουργού, ο Γιώργος Μουρούτης.

Η «γαλάζια» καμπάνια θα είναι στοχευμένη στο πρόσωπο του πρωθυπουργού, ο οποίος θα εμφανίζεται ο ίδιος ως ο εγγυητής της πολιτικής σταθερότητας στον τόπο. Επίσης, θα τονίζονται διάφορες εξελίξεις στην οικονομία, όπως η έξοδος στις αγορές και το πρωτογενές πλεόνασμα και εκ των πραγμάτων θα τίθεται και το δίλημμα των εκλογών: περιπέτεια ή σταθερότητα. Την προεκλογική καμπάνια ανέλαβε η εταιρεία Newtons

Laboratory που είχε αναλάβει και την εκστρατεία των βουλευτικών εκλογών του 2012.

Τσίπρας: Θα χρησιμοποιήσουν το ψέμα ενάντια στον ΣΥΡΙΖΑ

Η εκλογική μάχη που ξεκινά δεν θα είναι εύκολη και οι αντίπαλοι του ΣΥΡΙΖΑ «θα χρησιμοποιήσουν τερατώδη ψέματα για τον ΣΥΡΙΖΑ, τις προθέσεις και την πολιτική του» καθώς και «δρακόντεια ψέματα για το τι περιμένει τους Έλληνες αν δεν ψηφίσουν για άλλη μια φορά το δίδυμο Σαμαρά-Βενιζέλου» δήλωσε ο Αλέξης Τσίπρας κατά τη διάρκεια ομιλίας του, το βράδυ της Δευτέρας, στο Cine Κεραμικός, η οποία αποτελεί ουσιαστικά την πρώτη της προεκλογικής περιόδου.

Ο κ. Τσίπρας δήλωσε παράλληλα ότι τώρα είναι η ώρα «να μάθει επιτέλους ο ελληνικός λαός, τι ακριβώς έγινε. Ποιοι είναι αυτοί που με συνειδητά λάθη και παραλήψεις, έριξαν την Ελλάδα στα βράχια. Και τώρα ζητάνε και τα

ρέστα από τον λαό μας, που τον ενέπλεξαν σε μια πρωτοφανή τραγωδία». «Αυτές τις αλήθειες θέλει να μάθει ο λαός μας και όχι τους ψεύτικους εκβιασμούς, την ψεύτικη κινδυνολογία και κατατρομοκρατηση. Αυτές τις αλήθειες θέλει να μάθει και θα τις μάθει» πρόσθεσε.

«Με τον ίδιο αδιάτακτο τρόπο που κυβερνήσανε, με τον ίδιο θα προσπαθήσουν να εμποδίσουν τη νίκη του λαού στις εκλογές της 25ης του Γενάρη. Όχι για να αποτρέψουν τη νίκη του ΣΥΡΙΖΑ, αλλά για να αποτρέψουν την πλειοψηφία του ΣΥΡΙΖΑ στην επόμενη Βουλή. Στόχος τους να αποτρέψουν τη δυνατότητά μας να έχουμε τα χέρια μας λυμένα για τους δύσκολους και λεπτούς χειρισμούς στη διαπραγμάτευση με τους εταίρους. Για αυτό και θα εξαπολύσουν επίθεση κινδυνολογίας και τρόμου.

Αλλά και θα στηρίξουν τις ελπίδες τους σε σχήματα που δημιουργήθηκαν πρόσφατα ή σε άλλα που θα δημιουργηθούν προκειμένου να αρδύσουν τα χωράφια της μνημονιακής πολιτικής» συμπλήρωσε ο πρόεδρος του ΣΥΡΙΖΑ.

Pola Florist
Flowers for Weddings,
Funerals and all Occasions

101-103 Green Lanes,
London N13 4SP
Tel: 020 8881 0228

info@polaflorist.com
www.polaflorist.com

burgeon
floral design

SPECIALISING IN FUNERALS

Λουλούδια και στεφάνια για κηδείες

Αποταθείτε στην HELEN

106 Cockfosters Road, Cockfosters, Herts EN4 0DP
t: 020 8441 6661 f: 020 8364 9146
www.burgeon.co.uk e: info@burgeon.co.uk

WEDDINGS CHRISTENINGS BIRTHDAYS ANNIVERSARIES CORPORATE SPECIAL OCCASIONS

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Ελένη Αττίπα Πασιά

(από τη Μόρφου)

Απεβίωσε την Τετάρτη 17.12.2014, η **Ελένη Αττίπα Πασιά** σε ηλικία 85 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1975.

Αφήνει 2 κόρες: **Σούλλα** και **Μάρω**, 2 γαμπρούς: **Πανίκο** και **Αθανάσιο**, 6 εγγόνια, τον αδελφό της **Γιώργο Αττίπα** και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Παρασκευή 09.01.2015 και ώρα 10.30πμ από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Η παρηγοριά θα δοθεί στην οικία της θυγατέρας της εκλιπούσας, Σούλλας.

Τα λουλούδια να αποστέλλονται στο Demetriou & English Funeral Directors Ltd, 131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG - Tel: 020 8889 9888, μέχρι την Πέμπτη 08.01.2015 η ώρα 5.00μμ.

Θα υπάρχει κουτί για εισφορές που θα δοθούν στο St. Mark's Day Centre.

Τηλ. οικείων: 020 7998 1302 / 07905 166 542



Demetriou & English

FUNERAL DIRECTORS LTD

Your Local Independent Funeral Director & Monumental Mason

- For all funeral related requirements
- Burials and Cremations
- Worldwide Repatriations
- Chapel of Rest Facilities
- Assistance with DSS Claims
- 24 Hours Personal Service
- We guarantee best prices, quality and professionalism
- Memorial Stones
- Ταφές και αποτεφρώσεις
- Χώροι παραμονής και ξεκούρασης οικογένειας και συγγενών
- Βοήθεια με επιδόματα του Γραφείου Κοινωνικών Υπηρεσιών
- Μεταφορά σορών στο εξωτερικό
- 24-ωρη προσωπική εξυπηρέτηση
- Ταφόπλακες
- Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός



For further information, call us on: 020 8889 9888

131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG

Tel: 020 8889 9888

Fax: 020 8888 9205

info@d-e.co.uk

www.d-e.co.uk





ΤΕΤΑΡΤΗ 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ
05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καυτές πιπεριές
08:00 Καλή σας μέρα
09:30 Θαλασσογραφία
10:00 Από μέρα σε μέρα
13:00 Πατάτες 10
13:30 Ιστορίες του χωρκού
14:00 Είμαστε εδώ
14:30 Μαζί στο PIK
16:00 Ειδήσεις
16:15 Καυτές πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρες
17:20 Κυπριώτικο σκετς
18:00 Ειδήσεις
17:20 Κυπριώτικο σκετς
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πρωτοχρονιάτικη εκπομπή
23:00 Κυπριώτικη σκετς
00:00 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΠΕΜΠΤΗ 1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
06:00 Πρωτοχρονιάτικο πρόγραμμα
10:00 Μουσική σκηνή Ασμάτων
14:00 Κυπριώτικο σκετς
14:30 Κυπριώτικο σκετς
15:15 Έθιμα και γλέντι δωδεκαήμερου
16:00 Ειδήσεις
16:15 Καυτές πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρες
17:20 Κυπριώτικο σκετς
18:00 Ειδήσεις
19:05 Με το πέρασμα του χρόνου
19:45 Χριστουγεννιάτικο κονσέρτο με την καλλιτεχνική χορωδία Λευκωσίας
21:00 Ειδήσεις
21:15 Κυπριώτικα σκετς
21:45 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 2 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καυτές πιπεριές
08:00 Καλή σας μέρα
09:30 Σπίτι στη φύση
10:00 Από μέρα σε μέρα
13:00 Ιστορίες του χωρκού
13:30 Κυπριώτικο σκετς
14:30 Μαζί στο PIK
16:00 Ειδήσεις
16:15 Καυτές πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρες
17:20 Πατάτες 10
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πέτρινο ποτάμι
19:45 Στο καφέ του χαμένου χρόνου
21:00 Ειδήσεις
21:15 Πατάτες 10
21:45 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική
22:00 Καλή σας μέρα
23:30 Biz/ Εμείς

ΣΑΒΒΑΤΟ 3 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
06:00 Συναυλία
08:00 Πόσα ξέρες
08:30 Πέτρινο ποτάμι
11:30 Η παροικία μας
12:00 Ειδήσεις
12:15 Κυπριώτικο σκετς
13:15 Έργα και ημέρες

14:10 Eurovision: A song project
15:40 Πελάγων γεύσεις
16:00 Ειδήσεις
16:15 Χωρίς αποσκευές
16:45 Το καφενείο
17:20 Πατάτες 10
18:00 Ειδήσεις
19:30 Σάββατο κι απόβραδο
21:00 Ειδήσεις
21:15 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΚΥΡΙΑΚΗ 4 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
05:30 Θεία Λειτουργία
08:15 Πόσα ξέρες
09:15 Πέτρινο ποτάμι
10:30 Η Κύπρος κοντά σας
11:30 Αμύνεσθαι περί πάτρης
12:00 Ειδήσεις
12:15 Σάββατο κι απόβραδο
13:30 Τετ α τετ
15:00 Σπίτι στη φύση
15:30 Θαλασσογραφία
16:00 Ειδήσεις
16:15 Χωρίς αποσκευές
16:45 Το καφενείο
17:20 Πατάτες 10
18:00 Ειδήσεις
19:30 Eurovision: A song contest
21:00 Ειδήσεις
21:15 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΔΕΥΤΕΡΑ 5 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
05:00 Πρώτη ενημέρωση
07:30 Καυτές πιπεριές
08:00 Καλή σας μέρα
09:30 Πελάγων γεύσεις
10:00 Από μέρα σε μέρα
13:00 Το καφενείο
13:30 Στο καφέ του χαμένου χρόνου
14:30 Μαζί στο PIK
16:00 Ειδήσεις
16:15 Καυτές πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρες
17:20 Κυπριώτικο σκετς
18:00 Ειδήσεις
19:10 Πέτρινο ποτάμι
19:45 Γκολ και θέαμα
21:00 Ειδήσεις
21:15 Κυπριώτικα σκετς
21:45 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΤΡΙΤΗ 6 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
05:00 Θεία Λειτουργία και τελετή κατάδυσης
07:30 Παρέβ
09:30 Χωρίς αποσκευές
11:00 Συναυλία
13:00 Κυπριώτικο σκετς
14:30 Κυπριώτικο σκετς
16:00 Ειδήσεις
16:15 Καυτές πιπεριές
16:45 Πόσα ξέρες
17:20 Κυπριώτικο σκετς
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Κυπριώτικο σκετς
20:30 Κυπριώτικο σκετς
21:00 Ειδήσεις
21:15 Κυπριώτικα σκετς
21:45 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική



ΠΕΜΠΤΗ 1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
04:00 Βέρα στο δεξί
05:00 Ξένη ταινία: Πήτερ Παν
07:15 Ξένη ταινία: Ο αληθινός Άγιος Βασίλης
09:15 Ξένη ταινία: Μάντελαίν
11:10 Η νταντά
12:00 Δελτίο ειδήσεων
12:50 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:50 Κάν' το όπως ο Άκης
15:48 Δελτίο ειδήσεων
15:50 Σαββατογεννημένες
17:00 Κλεμμένα όνειρα
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Mega με μία
22:00 Ξένη ταινία: Ρυθμός του δρόμου 2: Η επιστροφή
00:00 Ξένη ταινία: Ο αληθινός Άγιος Βασίλης

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 2 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
03:45 Βέρα στο δεξί
04:45 Κοινωνία ώρα Mega
08:00 Mega με μία
11:10 Η νταντά
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:50 Κάν' το όπως ο Άκης
15:40 Δελτίο ειδήσεων
15:50 Σαββατογεννημένες
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Ξένη ταινία: Η μάσκα του Ζορό
22:00 Ξένη ταινία: Παιχνίδια της τύχης
00:50 Ξένη ταινία: Πάμε όπου θες

ΣΑΒΒΑΤΟ 3 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
04:00 Βέρα στο δεξί
05:00 Mega σαββατοκύριακο
08:10 Χωρίς συνταγή
09:10 Κάν' το όπως ο Άκης
10:00 Μοντέρνα οικογένεια
10:50 Η ώρα η καλή
12:00 Δελτίο ειδήσεων
12:50 Επτά θανάσιμες πεθερές
14:58 Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων
15:50 Ελληνική σειρά
16:50 Όνειρο ήταν
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Ξένη ταινία: Ταξιδιώτες της συμφοράς!
21:20 Ξένη ταινία: Άντρες με τα μαύρα 2
23:00 Απόψε τρώμε στην Ιοκάστης
23:30 Ξένη ταινία: Τα καλύτερα Χριστούγεννα της ζωής μου

ΚΥΡΙΑΚΗ 4 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
04:00 Βέρα στο δεξί
05:00 Mega σαββατοκύριακο
08:10 Food and the City
09:10 Κάν' το όπως ο Άκης
10:00 Μοντέρνα οικογένεια
10:50 Η ώρα η καλή
12:00 Δελτίο ειδήσεων
12:50 Ξένη ταινία: Ο πρίγκηπας και εγώ 3
14:48 Μονόλεπτα δελτία ειδήσεων
14:50 Κλινική περίπτωση
15:50 Ιστορίες από τη λίστα
16:50 Όνειρο ήταν
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Ξένη ταινία: Salt
21:30 Ξένη ταινία: Απατελώνες της πλάκας
23:45 Ξένη ταινία: 9

ΔΕΥΤΕΡΑ 5 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
03:45 Βέρα στο δεξί
04:45 Κοινωνία ώρα Mega
08:00 Mega με μία
11:10 Η νταντά
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:50 Κάν' το όπως ο Άκης
15:40 Δελτίο ειδήσεων
15:50 Σαββατογεννημένες
16:00 Κλεμμένα όνειρα
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Κάτω Παρτάλι
20:20 Μάνα Χ Ουρανού
21:20 Ξένη ταινία: Εθνική ασφάλεια

ΤΡΙΤΗ 6 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
03:45 Βέρα στο δεξί
05:00 Κοινωνία ώρα Mega
08:00 Mega με μία
11:10 Η νταντά
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:50 Κάν' το όπως ο Άκης
15:50 Δελτίο ειδήσεων
15:50 Σαββατογεννημένες
17:00 Κλεμμένα όνειρα
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Κάτω Παρτάλι
20:20 Μάνα Χ Ουρανού
21:20 Ξένη ταινία: Καλύτερα δεν γίνεται

ΤΕΤΑΡΤΗ 7 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
03:45 Βέρα στο δεξί
05:00 Κοινωνία ώρα Mega
08:00 Mega με μία
11:10 Η νταντά
12:00 Δελτίο ειδήσεων
13:00 Λατρεμένοι μου γείτονες
14:50 Κάν' το όπως ο Άκης
15:40 Δελτίο ειδήσεων
15:50 Σαββατογεννημένες
17:00 Κλεμμένα όνειρα
18:00 Δελτίο ειδήσεων
19:10 Κάτω Παρτάλι
20:20 Μάνα Χ Ουρανού
21:20 Ξένη ταινία



CYTA UK ROKU BOX
 www.hellenictv.net
 Tel: 020 8292 7037

ΠΕΜΠΤΗ 1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:05 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Πατάτες αντιναχτές 10
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:05 Πέτρινο ποτάμι
20:00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο - Δώριο Μεσσηνίας (μέρος β')
20:30 Σύνδεση με PIK
21:45 Ελληνική ταινία: Ο αισιόδοξος
23:45 Σύνδεση με PIK



ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 2 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
15:20 Πατάτες Αντιναχτές 10
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:05 Πέτρινο ποτάμι
20:05 Ομογένεια εδώ Λονδίνο, με τη Δήμητρα Νικητάκη

21:15 Ελληνική ταινία: Η Λίζα και η άλλη
22:35 Ελληνική ταινία: Πρωτάρης μπάτσος και η τροτζέζα
00:15 Σύνδεση με PIK
ΣΑΒΒΑΤΟ 3 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:00 Σύνδεση με PIK
12:00 Μεσημβρινό δελτίο ειδήσεων - PIK
15:20 Πατάτες Αντιναχτές 10
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:30 Ανέσπερον Φως, με τον π. Σάββα Βασιλειάδη
20:05 Αύριο είναι Κυριακή, με τον π. Ιωσήφ Παλιούρα
20:40 Με το φακό του Hellenic TV: Συναυλία με τη χορωδία Mosaic στον Ιερό Ναό Αγίων Αντωνίου και Ιωάννου του Τιμίου Προδρόμου
22:00 Ελληνική ταινία: Σόνια

23:20 Ελληνική ταινία: Όρμα Ρένα στην αρένα
00:35 Σύνδεση με PIK

ΚΥΡΙΑΚΗ 4 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:55 Σύνδεση με PIK
14:30 Η Παροικία μας
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:30 Τεχνόπολις, με τους Αναστασία Έξη και Ξενοφώντα Αντωνόπουλο
19:50 Πρόσωπα, με τον Βασίλη Παναγή
20:40 Ελληνική ταινία: Γκαρσονιέρα για δέκα
22:00 Ελληνική ταινία: Και όπου μας βγάλει
23:35 Σύνδεση με PIK

ΔΕΥΤΕΡΑ 5 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι
20:00 Θεϊκές ομορφιές
20:30 Γαϊόραμα: Η γη μέσα από τους ανθρώπους της
21:00 Ελληνική ταινία: Ένας λαθρεπιβάτης στην καρδιά μου
22:15 Το ταξίδι της ζωής, με την Αντζυ Λουπέσκου
23:40 Σύνδεση με PIK

ΤΡΙΤΗ 6 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι
20:00 Δράξασθε παιδείας, με τον Πρωτοπρεσβύτερο Ιωσήφ Παλιούρα
20:30 Σύνδεση με PIK
21:50 Ελληνική ταινία: Τζένη Τζένη
23:35 Σύνδεση με PIK

ΤΕΤΑΡΤΗ 7 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ
00:05 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα
18:00 Βραδινό δελτίο ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Πέτρινο ποτάμι
20:00 Με το φακό του Hellenic TV: Διάλεξη Χριστόφορου Πισσαρίδη "The Euro Crisis: Is It Ending and What Does the Future Hold?"
21:15 Ελληνική ταινία: Ναυαγία της ζωής
22:30 Ειδήσεις PIK
22:45 Ελληνική ταινία: Αγάπη μου παλιόγρια
00:00 Σύνδεση με PIK

Mears Repatriation

Independent International Funeral Directors

Our fixed cost repatriation for your loved one to Cyprus includes:

- ~ All Funeral Director charges
- ~ Zinc-lined coffin, suitable for burial in Cyprus
- ~ Air freight to Larnaca
- ~ All Consulate fees
- ~ All documentation

Fixed cost
£2,315

Please call us on 020 3455 0305 or see our website for details.

Local Office: 134 High Street, Epping CH16 4AG

Head Office: 123-125 Sydenham Road, London SE26 5HB

Email: international@mearsrepatriation.com www.mearsrepatriation.com



ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Γράφει και Επιμελείται:

**Γιώργος
Μιχαηλίδης**

BARCLAYS PREMIER LEAGUE

Έμειναν με τα λίγα...



Απορίας άξιο είναι πως έμεινε το 0-0 στην αναμέτρηση της Τότεναμ με τη Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ για τη 19η αγωνιστική της Πρέμιερ Λιγκ στο «Γουάιτ Χαρτ Λέιν», με τις δύο ομάδες να ηγαίνουν για τα πολλά, αλλά τελικά να μένουν με τα λίγα.

Πολλές χαμένες ευκαιρίες από τους «κόκκινους διαβόλους» κυρίως στο πρώτο μέρος, όταν ο Μάτα είχε δοκάρει και ο Φαν Πέρσι έχασε ανεπαίσθητο τετ-α-τετ με τον Γιορίς.

Ισορρόπησαν στην επανάληψη τα «σπιρούνια», που με τον Μέισον στο 82' είχαν την καλύτερη ευκαιρία τους.

Το ματς:

Θα μπορούσαν και να απορουν στη Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ για το 0-0 του πρώτου μέρους του αγώνα με την Τότεναμ. Δίχως να διατρέξουν κινδύνους από τα «σπιρούνια» που δεν έβρισκαν τρόπο να ξεδιπλώσουν το παιχνίδι τους, οι παίκτες του Λουίς Φαν Χάαλ είχαν επιθετική διάθεση, αλλά όχι τις λύσεις μπροστά από την αντίπαλη εστία. Και μπορεί στο 22' η εκτέλεση φάουλ του Μάτα να σταμάτησε στο δοκάρει, όμως, αυτό ουδείς μπορούσε να πιστέψει αυτό που έχασε ο Φαν Πέρσι στο 40' έχοντας καταφέρει να κατεβάσει την εκπληκτική μπαλιά του Κάρικ, για να μπερδεύσει και να μην πλασάρει ποτέ τον Γιορίς. Πολύ καλοί οι Φαλκίο και Γιάνγκ, ηρεμία και καθαρό μυαλό προσφέρει ο Μάτα.

Στο δεύτερο ημίχρονο το παιχνίδι άνοιξε περισσότερο, με την εικόνα του ματς πλέον να είναι τέτοια που ανά πάσα στιγμή θα μπορούσε οποιαδήποτε από τις δύο ομάδες να σκοράρει. Οι ευκαιρίες δεν ήταν τόσο σημαντικές όσο αυτές που είχε η Γιουνάιτεντ στο πρώτο μέρος, όμως, πίστη κάπως περισσότερο η άμυνα των φιλοξενουμένων. Στο 68' ο Μάτα σούταρε ψηλά προτού έρθει μια πολύ φιλόδοξη προσπάθεια από τον Φάζιο στο 72' να μπλοκάρει ο Ντε Χέα. Στο 82' ο Μέισον έχασε τεράστια ευκαιρία από κάθετη του Έρικσον, σουτάροντας δυνατά και ψηλά μπροστά από τον Ντε Χέα και αυτή ήταν η τελευταία μεγάλη φάση της αναμέτρησης.

Οι συνθέσεις των δύο ομάδων:

Τότεναμ: Γιορίς, Βερτόνχεν, Κίρικες, Φάζιο, Ντέιβις, Τάουνσεντ (79' Ντεμπελέ), Τσαντλί (79' Λαμέλα), Έρικσον, Σταμπούλι, Μέισον, Κέιν

Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ: Ντε Χέα, Τζόουνς, Έβανς (72' Σμόλινγκ), ΜακΝέιρ (75' Σο), Μάτα, Ρούνεϊ, Κάρικ, Γιάνγκ, Βαλένσια (46' Ράφαελ), Φαλκίο, Φαν Πέρσι

Εκεί που της αρμόζει!

Οι ευρωπαϊκές θέσεις της... κλείνουν το μάτι. Η Άρσεναλ νίκησε 2-1 τη Γουέστ Χαμ στο «Upton Park» και ανέβηκε μετά από καιρό στην πρώτη πεντάδα της Πρέμιερ Λιγκ, σε ισοβαθμία με την 4η Σαουθάμπτον! Δεν χρειάστηκαν πολύ. Οι «κανονιέρηδες»... όπλισαν για ένα τρίλεπτο (41'-44') και έφεραν στα μέτρα τους το παιχνίδι. Αρχικά με την εύστοχη εκτέλεση πέναλτι του Καθόρλα και στη συνέχεια με το τέρμα του Γουέλμπεκ.

Από τη μεριά τους, οι γηπεδούχοι-αν και έπιασαν εξαιρετική απόδοση και πάλεψαν για το θετικό αποτέλεσμα-το μόνο που κατάφεραν ήταν να μειώσουν με τον Κουγιατί στο 54', με το αποτέλεσμα αυτό να τους ρίχνει στην 6η θέση της βαθμολογίας.

Ικανοποιημένος ο Βενγκέρ

Χαρούμενος με την εμφάνιση των παικτών του κόντρα στην Γουέστ Χαμ, της οποίας η Άρσεναλ επικράτησε με σκορ 2-1, έμεινε ο Αρσέν Βενγκέρ.

«Νομίζω ότι ήμασταν πολύ πειστικοί. Ήμασταν πάντα επικίνδυνοι όταν βγαίναμε μπροστά, κάναμε καλή δουλειά στην άμυνα και ο καθένας έκανε την δουλειά του πολύ καλά.

Έχουμε πολλά ακόμη να κάνουμε, όμως νομίζω πως στα τελευταία 6-7 παιχνίδια δείξαμε σημάδια βελτίωσης. Οδεύουμε προς την σωστή κατεύθυνση. Έχουμε ένα δύσκολο παιχνίδι κόντρα στην Σαουθάμπτον, οπότε πρέπει να ξεκουραστούμε και να ετοιμαστούμε καλά. Δώσαμε πολλές τελευταίες τρεις ημέρες.

Παίξαμε με δέκα παίκτες κόντρα στην ΚΠΡ και σήμερα δώ-

σαμε πολλά τεστ στις εναέριες μονομαχίες, αλλά ανταπεξήλαμε καλά. Όταν έχεις πίσω τους αμυντικούς σου είναι διαφορετικά» ανέφερε ο Αλσατός, ενώ όσον αφορά το ακυρωθέν γκολ του Σονγκ προσέθεσε: «Εξεπλάγην. Από τον πάγκο, δεν είδα τι είχε γίνει».

Μουρίνιο: «Δημιουργούν κλίμα εναντίον μας»

Μετά την ισοπαλία κόντρα στην Σαουθάμπτον (1-1), κατά την οποία η Τσέλσι ζήτησε πέναλτι σε μαρκάρισμα του Σεσκ Φάμπρεγας, ο Ζοσέ Μουρίνιο κατηγορήσε -εμμέσως πλην σα-



φώς-τους προπονητές κάποιων ομάδων της Πρέμιερ Λιγκ πως δημιουργούν κλίμα εναντίον της ομάδας του και επηρεάζουν τις αποφάσεις των διαιτητών όταν ένας ποδοσφαιριστής των «μπλε» ζητάει κάποια παράβαση!

«Πιστεύω ότι η Σαουθάμπτον αμύνθηκε με κάθε δυνατό τρόπο. Είχε οργάνωση, διάθεση και ενότητα. Η προσπάθεια των παικτών της, της απέφερε τον βαθμό.

Οι παίκτες μου προσπάθησαν να κερδίσουν, ειδικά στο δεύτερο μέρος. Δεν το καταβαίω με το πέναλτι πάνω στον Σεσκ. Ο Άλαρνταϊς βγήκε και είπα πως οι παίκτες της Τσέλσι βουτάνε, μετά βγαίνει κάποιος άλλος προπονητής, λέει τα ίδια και μετά κάποιος άλλος. Ο διαιτητής αντί να δώσει πέναλτι έδωσε κίτρινη.

Το ίδιο συνέβη και με τον Ντιέγκο Κόστα κόντρα στην Μπέρνλι. Αυτό δεν καταβαίω. Ο βαθμός είναι βαθμός απέναντι σε μια δύσκολη ομάδα. Υπάρχουν αμφιβολίες κι αμφιβολίες. Η πραγματικότητα είναι ότι υπάρχουν πέναλτι και πέναλτι, κι αυτό ήταν σίγουρα.

Παιχνίδι με το παιχνίδι οι προπονητές λένε ότι οι παίκτες μου βουτάνε. Θα πάω στον διαιτητή, θα του ευχηθώ καλή χρονιά και θα του πω ότι θα ντροπιαστεί» ήταν τα λόγια του Πορτογάλου μετά το ματς.

Παράπονα Φαν Χάαλ για το πρόγραμμα

Ο Λουίς Φαν Χάαλ τα έβαλε με την αστοχία των ποδοσφαιριστών του αλλά και με το πρόγραμμα της Πρέμιερ Λιγκ, μετά τη λήξη του ισόπαλου αγώνα με την Τότεναμ τονίζοντας ότι ο ανθρώπινος οργανισμός δεν μπορεί να επανέλθει απόλυτα μέσα σε 48 ώρες.

Η Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ πραγματοποίησε σύμφωνα με τον Ολλανδό την καλύτερη φετινή της εμφάνιση στο πρώτο ημίχρονο απέναντι στους Λονδρέζους όμως στο 2ο ημί-



χρονο, η απόδοση των παικτών του έπεσε κατακόρυφα κάτι που απέδωσε στην κούραση.

«Καταλαβαίνω ότι αυτή είναι η Πρέμιερ Λιγκ και έτσι συμβαίνει εδώ και πολλά χρόνια όμως κάποιος πρέπει να καταλάβουν ότι ένας ποδοσφαιριστής δεν μπορεί να ανταπεξέλθει το ίδιο μέσα σε διάστημα 48 ωρών. Πραγματοποιήσαμε εξαιρετικό πρώτο ημίχρονο, το καλύτερο για φέτος όμως δεν καταφέραμε να σκοράρουμε και το πληρώσαμε. Στο 2ο ημίχρονο είδατε και εσείς πόσο κουρασμένοι ήταν οι παίκτες και το θεωρώ φυσιολογικό» επεσήμανε ο Φαν Χάαλ.

Τα αποτελέσματα:

- Τότεναμ-Μαν. Γιουν. ... 0-0
- Σαουθάμπτον-Τσέλσι ... 1-1
- Άστον Βίλλα-Σάντερλαντ 0-0
- Χαλ-Λέστερ ... 0-1
- Μάντσεστερ Σ.-Μπέρνλυ 2-2
- ΚΠΡ-Κρίσταλ Πάλας ... 0-0
- Στόουκ-Γουέστ Μπρομ. ... 2-0
- Γουέστ Χαμ-Άρσεναλ ... 1-2
- Νιούκαστλ-Έβερτον ... 3-2
- Λίβερπουλ-Σουόνσι ... 4-1

Βαθμολογία 18ης αγωνιστικής

- 1. Τσέλσι ... 46
- 2. Μάντσεστερ Σίτυ ... 43
- 3. Μάντσεστερ Γιουν. ... 36
- 4. Σαουθάμπτον ... 33
- 5. Άρσεναλ ... 33
- 6. Γουέστ Χαμ ... 31
- 7. Τότεναμ ... 31
- 8. Λίβερπουλ ... 28
- 9. Σουόνσι ... 28
- 10. Νιούκαστλ ... 26
- 11. Στόουκ ... 25
- 12. Έβερτον ... 21
- 13. Άστον Βίλα ... 21
- 14. Σάντερλαντ ... 20
- 15. ΚΠΡ ... 18
- 16. Γουέστ Μπρομ. ... 17
- 17. Χαλ ... 16
- 18. Κρίσταλ Πάλας ... 16
- 19. Μπέρνλυ ... 16
- 20. Λέστερ ... 13

Το αθλητικό τμήμα της «Παροικιακής» σας εύχεται ολόψοχα Χρόνια Πολλά και εστοχισμένους ο νέος χρόνος

Όμιλος της... γειτονιάς



Πραγματοποιήθηκε η κλήρωση των ομίλων του Ευρωμπάσκετ 2015 και η Ελλάδα έπεσε σε ένα όμιλο με ομάδες γειτονικές ως επί το πλείστον και δη τις Κροατία, Σλοβενία, Σκόπια, Γεωργία και Ολλανδία.

Η φάση των ομίλων θα διεξαχθεί στο Βερολίνο (Γερμανία), τη Μοντελιέ (Γαλλία), τη Ρίγα (Λετονία) και το Ζάγκρεμπ (Κροατία) ενώ η τελική φάση θα πραγματοποιηθεί στη Λιλ (Γαλλία).

- Οίμιλοι του EuroBasket 2015**
- Α' Όμιλος:** Γαλλία, Φινλανδία, Βοσνία/Ερζεγοβίνη, Πολωνία, Ισραήλ, Ρωσία
- Β' Όμιλος:** Ισπανία, Σερβία, Γερμανία, Τουρκία, Ισλανδία, Ιταλία
- Γ' Όμιλος:** Κροατία, Σλοβενία, Ελλάδα, Σκόπια, Γεωργία, Ολλανδία
- Δ' Όμιλος:** Λιθουανία, Λετονία, Ουκρανία, Βέλγιο, Τσεχία, Εσθονία.

25 εκατ. για Καρβάλιο!



Το φθινόπωρο δεν τελεσφόρησαν οι συζητήσεις ανάμεσα σε Άρσεναλ και Σπόρτινγκ Λισαβόνας για την απόκτηση του διεθνούς Πορτογάλου μεσου, Γουίλιαμ Καρβάλιο. Επειδή όμως, ο Αρσέν Βενγκέρ είναι πισματάρης και δεν το βάζει κάτω, επανέρχεται με μεγάλη πρόταση, ώστε να πείσει τα "λιοντάρια" να τον παραχωρήσουν. Συγκεκριμένα, οι Λονδρέζοι ετοιμάζουν πρόταση 25,5 εκ. ευρώ στους Πορτογάλους, ελπίζοντας ότι θα καμφθούν οι αντιστάσεις τους, βάζοντας "ζεστό" χρήμα στα ταμεία τους. Είναι, δε, τέτοια η επιθυμία του Αλσατού προπονητή, βλέποντας

ότι υπάρχουν ελπίδες διάκρισης στο Champions League (αντίπαλος η Μονακό στους "16"), που τον κάνουν να μην φειδεται χρημάτων.

Ο 22χρονος θεωρείται εξαιρετική περίπτωση και μπορεί να ανεβάσει επίπεδο τους "κανονιέρηδες". Η Άρσεναλ έπαιξε με τον Φλαμίνι μπροστά από την αμυντική τετράδα, την ώρα που οι Μικέλ Αρτέτα και Τζακ Γουίλσιρ είναι τραυματίες. Ο Καρβάλιο μπορεί να παίξει και σέντερ μπακ, ενώ θυμίζουμε πως αγωνίστηκε σε δυο από τα τρία ματς με την εθνική του ομάδα στο Μουντιάλ της Βραζιλίας.

Να τα πούμε του χρόνου Κυριακή 4 Ιανουαρίου 2015

Α κατηγορία	Β κατηγορία
Ολύμπια-Τρυπημένη	Μαρωνίτες-ΚΑΝ
Ν. Σαλαμίνα-Ομόνοια	Παντέλ-Cetinkaya Cinar
Λειβάδια-Ανόρθωση	Άχνα-Άσσια
Αδελφότητα-Αποέλ	
Αραδίππου-Αράχνη	



Our Sporting Highlights of the Year 2014



**MICHAEL
YIAKOUMI**

January

The KOPA Football League began with Rizokarpasso at the top of the First Division with New Salamis second and Brotherhood leading the second division and Arachne second spot. AEL were top of the table in Cyprus with their Limassol rivals Apollon second and Olympiakos led the table in Greece.

17 year old Harry Kyprianou was on the bench for Watford for their FA Cup game versus Bristol City.

Also in tennis Petros Chrysochous made it to the last 16 of the Australian Open Junior Championships.

February

Australian Cypriot skier Lydia Ierodiconou wins a bronze medal for Australian in the Winter Olympics in Sochi. KOPA League team New Salamis do us proud in Cyprus in their two games firstly versus New Salamis (Cyprus) losing 2-1 and then beating Anagenissis Derynia 8-2.

March

Cyprus football matches postponed after an attempted bombing attack on a top Cypriot referee. Omonia U14's win the Middlesex Cup and AEK U13's win the AFA Cup.

April

Brotherhood win the KOPA League Second Division Championship followed by Anorthosis and Arachne both getting promoted to the First Division. UK Cypriot Paul Economides wins the WBF International Super Bantam-weight crown.

Cyprus National Football manager Bambos Christodoulou visited the UK and met with officials of the KOPA Football League.

May

KOPA League team Tripimeni won the LFA Challenge Cup beating Turkish Cypriot team Yalova 2-1. Apoel became KOPA League First Division Champions 2013/14. Also in the KOPA League New Salamis won the the KOPA Challenge and Divisional Cups and on both occasions they beat Tripimeni by the same 4-0 score making them double cup winners.

Olympiakos Youth won U15's Spring Cup. Omonia Youth cel-

brate 20 years with a big function at the Hilton Wembley and U10 Omonia Youth win the Spring Plate.

Apoel v AEL Championship leveller in Cyprus was abandoned in the 50th minute when AEL fans threw crackers on the pitch previous to that objects were also thrown on the pitch by Apoel fans. The Cypriot Football League decided that the game had to be played again.

Also Apoel celebrated their 20th Cyprus Coca-Cola Cup triumph after beating first time finalists Ermis Aradippou 2-0 at the GSP Stadium in Nicosia.

The UK Cypriot Golf Society play one of their Annual tournaments in Aphrodite Hills in Cyprus.

June

Apoel Champions in Cyprus after beating AEL in the controversial League replay. Marcos Baghdatis wins AEGON Tennis Trophy in Nottingham. The Koumourou siblings come home with medals from the British Judo Championships, Luke a Gold and Leya and Danny a bronze each.

World Cup kicks off in Brazil with Greece reaching the knock out stages but a disappointing World Cup for Portugal, Spain and England.

July

Australian Greek Nick Kyrgios shocks the Wimbledon Open by beating Rafael Nadal in the fourth round. Germany thrash hosts Brazil 7-1 in the World Cup Semi Final and go onto to win the World Cup by beating Argentina in the final.

Ex Chelsea boss Claudio Ranieri is made Greece National coach.

Cyprus do well in the Commonwealth games George Achilleos winning gold in the shooting, a gold for Dimitris Minasidis in weight lifting and a silver for Andreas Krassias in Judo.

August

UK Cypriot youths Anthony Georgiou and Zenon Stylianides shine for Spurs in Euro Tournament. Cypriot tennis star Marcos Baghdatis wins Vancouver Open.

Ermis Aradippou beat Apoel in the Cyprus Super Cup 2-1.

September

Former Liverpool star Arne Riise signs for Apoel from Fulham. Swansea sign James Demetriou from Nottingham Forest. The Cyprus National



Wales and Cyprus Teams in Cardiff for Euro qualifier

Football team are heroes in Bosnia where they won 2-1 in a Euro qualifier. Cyprus had not won a international game since 2012.

New Salamis win the KOPA League Seven a side defeating Arachne in the final.

October

Hundreds of UK Cypriots made the journey to Cardiff in Wales where they saw the Cyprus National Football Team put up a brave fight to lose to Wales 2-1 in a Euro qualifier.

November

Ranieri goes after Greece's defeat versus Faroe Islands. Cyprus National rugby team saw their world record winning streak of 24 games ended by Latvia. Cypriot Golf Society celebrates 25 years with a function at South Herts Golf Club.

Messi nets treble as Barcelona beat Apoel in UEFA Champions League.

December

KOPA League team New Salamis reach last 16 of the FA Sunday Cup and also lead the First Division with Omonia in second spot. Cetinkaya Cinar lead the second division with Maronites second and KLN third. In Cyprus football Apollon lead the first division and AEL in second spot also in Cyprus allegations of Cypriot football corruption are being investigated.

In the Greece Super Football League PAOK are top with Olympiakos second.

Cypriot Darts player John Michael competes in the World Darts Championships at Alexandra Palace.



KOPA League organise trip to Cardiff in Wales to see Wales v Cyprus Euro qualifier



Germany World Cup winners 2014



Cypriot players celebrating in Bosnia



George Achilleos gold medallist at the Commonwealth Games



THIS PAGE IS SPONSORED BY

WORKFLAIR LTD - ESTATE LETTINGS & MANAGEMENT

T: 020 8888 7067 A: 61 GREEN LANES, LONDON N13 4TD

E: info@workflair.co.uk W: www.workflair.co.uk

GUARANTEED RENTS PAID & FULL MANAGEMENT SERVICES AVAILABLE IN EAST & NORTH LONDON



KOPA Football League Round Up



NEW SALAMIS



CETINKAYA CINAR

The KOPA football League teams are currently riding high in the National and London Cups. There is New Salmis in the last 16 of the All England FA Sunday Cup and in the last eight of the LFA Sunday Cup alongside Tripimeni.

In the LFA Sunday Trophy we have Anorthosis, Brotherhood, KLN and Omonia in the last eight so overall the KOPA football League is having a tremendous season.

First Division

New Salmis surely must now be favourites to win the League title they are still unbeaten and looking very strong, they are in the last 16 of the FA Sunday Cup and last eight of the LFA Sunday Cup. They are very formidable and play attractive soccer under their manager George Georgiou and their new coach Robbie Pattwell. I expect I can't really mention any star players as they all stand out but I give 17 year old Harrison Georgiou a special mention as he is brilliant.

• *Verdict Champions.*

Omonia are comfortably second placed it shows what a

tremendous job Dino Ippocratus and Tony Ponnou have done there. They have a great squad of players and can only get better. Adem Ali, Erbil and Stephanos are great additions and now all they have to do is be more consistent.

• *Verdict Runners Up.*

Anorthosis in third place are a surprise package, they have just been promoted from the second division and have been shocking the teams in the top division maybe it's the Anorthosis drums motivating them. Their star strikers Vas, Alex Roussis and Danny Coolridge are still a force for them making them second highest goal scorers in the top division.

• *Verdict Third place.*

Brotherhood last year's second division champions are really enjoying the top division and pulling off some good results, the addition of star striker Nikos Salapatas up front with Aaron Kennedy has given them more fire power.

• *Verdict Fourth place.*

Tripimeni are not the team they usually are this season but their manager Steve Cinotti has

promised a massive improvement for the New Year. Their star striker Ahmet Rifat has missed several games through injury and his much needed firepower up front is badly missed.

• *Verdict fifth place.*

Livadia started the season badly but under the guidance of their manager Nick Demetriades have had some good wins coming up to Christmas and I can see them upsetting some of the big teams in the new year. Star players for them are Elias Katsoloudi and Andreas Kyprianou.

• *Verdict sixth place.*

Apoel last years champions have had an indifferent season with their new manager Chris Zacharia but recently they have started picking up some points. Key players for them are Vincent Lwanga and Michael Spencer.

• *Verdict Seventh place*

Aradippou on their day can beat anybody they have a good solid team with work ethics and play well together under their manager Marcel and all he needs to do now is to get them to play like this every week. I have been very impressed with

their goal keeper Andreas Martides.

• *Verdict Eighth place.*

Arachne who are experiencing their first season in the top division started off really well but have seriously faded away and will be looking in the New Year to recover their early season form. They have really good players but when they are a goal down they actually drop their heads and really need somebody to pick them up and give them confidence because on their day they can beat anybody and maybe we will see a new Arachne next year.

Verdict Ninth place.

Olympia have really had an uphill battle from day one when they were left without a manager and several players left too and so basically they started from scratch and have done very well considering their circumstances and with new signings and the good players they already have hopefully they will be on the up.

• *Verdict Tenth place.*

Second Division

Cetinkaya Cinar relegated

from the first division last season I expect them to return at their first attempt. They are a very good and inspired team with a good manager in Ahmet Sade with tremendous players in Cem Cemal and Salih Karakis who is always banging in the goals.

• *Verdict Second Division Champions.*

Maronites are having a tremendous time this season they are going into the new year in second place and they will be fighting for the top spot right to the final minute. They are the side that can fight back from the brink of defeat and win the game. They always bank on the Barclay Brothers for goals and in midfield they now have new signing Joseph Franciskou who has given them stability.

• *Verdict Third place and promotion.*

KLN who are currently in third place are one of the most entertaining teams in the league they play very attractive football and have one of the best managers in the league in ex New Salmis (Cyprus and London) player Kenny Dyer who has transformed the team. They have good players in the Papacosta Brothers and Portuguese stars Luis and Ricardo.

• *Verdict Runners up and promotion.*

Pantel have been a revelation under their manager Jack Markou and pulled off some good results but inconsistency has set in which needs to be addressed. Star players for Pantel are Yiannis Yianni and Marios Charalambides.

Verdict Fourth place

Asha are a funny team that always start the season well and then wither away they have a good manager in Mario Kyriakides and have inspiring youngsters so I am sure we are still to see them at their best. Greg Timotheou and Andreas Vazanias have been very influential at the club.

• *Verdict fifth place.*

Achna have surprisingly done well with their limited resources and have managed to pull off some shock wins. They have a star striker in Theoklis Charalambous he's always banging in the goals.

• *Verdict sixth place.*

Komi Kebir what can we say alot was expected from them it seems they leave their best form for when they play the top teams. They are defensively sound and now need to improve their goal scoring rate.

• *Verdict Seventh place*

Other Predictions

KOPA Challenge Cup

Winner New Salmis

Division One Cup

Winner Tripimeni

Division Two Cup

in memory of

Michael Tzouvanni

Winner Cetinkaya Cinar

KOPA League Official Sponsor



YIANIS GROUP

LEAGUE TABLES

Division 1

TEAMS	P	W	D	L	GD	P
N. Salmis	8	8	0	0	26	24
Omonia	9	7	0	2	18	21
Anorthosis	8	5	2	1	18	17
Brotherhood	9	4	4	1	11	16
Livadia	10	3	3	4	3	12
Apoel	10	3	2	5	-2	11
Tripimeni	8	3	1	4	1	10
Aradippou	11	2	3	6	-12	9
Arachne	10	2	3	5	-30	9
Olympia	10	0	2	8	-33	2

Division 2

TEAMS	P	W	D	L	GD	P
Cetinkaya C.	10	7	1	2	16	22
Maronites	9	6	1	2	16	19
Cyprus Youth	8	5	3	0	8	18
Pantel	9	5	1	3	1	16
Asha	10	3	1	6	-17	10
Achna	10	2	0	8	-13	6
Komi Kebir	10	1	1	8	-11	4

FIXTURES

Sunday January 4th 2015

First Division

Livadia v Anorthosis

10:00am, Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Rd, Enfield EN1 1YP

Aradippou v Arachne

12:00pm, Southbury Leisure Centre, 192 Southbury Rd, Enfield EN1 1YP

Brotherhood v Apoel

10:15am, Whittington Park, Holloway Road, London N19 4RS

New Salmis v Omonia

11:00am, Cheshunt FC, Theobalds Lane, Cheshunt, Herts, EN8 8RU

Olympia v Tripimeni

10:30am, Broomfield Park, Broomfield Lane, Southgate N13 4HE

Second Division

Achna v Asha

11:00am, Peter May Sports Centre, 135 Wadham Rd, E17 4HR

Pantel v Cetinkaya Cinar

11:00am, Oakhill Park, Parkside Gardens, East Barnet EN4 8SY

Maronites v KLN

10:30am, Winchmore Hill Cricket Club, The Paulin Ground, Ford's Grove, Winchmore Hill, London N21 3ER

KOPA League Official Partner



estate agents

Happy New Year to all our readers from the Sport Section

10 νεκροί, δεκάδες αγνοούμενοι στο Norman Atlantic



Δέκα είναι, πλέον, οι νεκροί, μετά την πυρκαγιά που ξέσπασε την Κυριακή στο πλοίο Norman Atlantic, ενώ ένα χάος επικρατεί με τον αριθμό των επιβαινόντων αλλά και των αγνοουμένων.

Την Κυριακή είχε ανακοινωθεί ο θάνατος του Έλληνα Γιώργου Ντούλη, που στην προσπάθειά του να μπει σε σωστική λέμβο, εγκλωβίστηκε σε «γλίστρα» του πλοίου και έχασε τη ζωή του.

Σε εξέλιξη βρίσκεται διαδι-

κασία ταυτοποίησης από τις ιταλικές αρχές με βάση τη λίστα επιβατών και συνεχίζονται οι έρευνες στο εσωτερικό του πλοίου, καθώς εκφράζονται φόβοι για αρκετούς αγνοούμενους, εγκλωβισμένους στο γκαράζ του πλοίου.

Η είδηση ότι άλλοι πέντε άνθρωποι βρέθηκαν νεκροί στο Norman Atlantic πυροδοτεί φόβους ότι υπάρχουν αγνοούμενοι, αφού ο αριθμός των θυμάτων, των καταμετρημένων διασωθέντων και των μελών του πληρώματος δεν

«βγάζει» τον αριθμό των 478, που σύμφωνα με τα στοιχεία ήταν το σύνολο των επιβαινόντων στο ιταλικό επιβατηγό -οχηματαγωγό. Την ίδια ώρα η πλοιοκτήτρια εταιρία με δύο ημέρες καθυστέρηση κατέβασε τον αριθμό των επιβαινόντων κατά τρεις σε 475.

Από τα μέχρι στιγμής στοιχεία φαίνεται, δυστυχώς, ότι υπάρχουν πάνω από 40 αγνοούμενοι, καθώς φέρονται να έχουν διασωθεί 433 άτομα από τα συνολικά 478 που μετέφερε το Norman Atlantic.

Η ANEK ανακοίνωσε ότι «έχει ναυλώσει από την ιταλική εταιρεία VISEMAR di Navigazione S.R.l. το ιταλικής πλοιοκτησίας και σημαίας επιβατικό -οχηματαγωγό πλοίο Norman Atlantic, το οποίο εκτελούσε τη δρομολογιακή γραμμή Πάτρα-Ηγουμενίτσα-Αγκόνα και στο οποίο σημειώθηκε πυρκαγιά τις πρώτες πρωινές ώρες της 28ης-12-2014. Στο ως άνω πλοίο είχαν διενεργηθεί όλες οι απαιτούμενες κατά νόμο επιθεωρήσεις και είχε εφοδιασθεί με όλα τα πιστοποιητικά ασφαλείας σύμφωνα με τους διεθνείς κανόνες ασφαλείας προκειμένου να αποπλευρεί από τον λιμένα Πατρών».

Στο πλοίο επέβαιναν συνολικά 268 Έλληνες, από τους οποίους οι 234 είναι επιβάτες και οι 34 μέλη του πληρώματος. Το Norman Atlantic είχε ξεκινήσει από την Πάτρα στις 5:30 (ώρα Ελλάδας) το απόγευμα του Σαββάτου με προορισμό το λιμάνι της Αγκόνας μέσω Ηγουμενίτσας και σε αυτό επέβαιναν 478 άτομα μαζί με το πλήρωμα και 222 οχήματα.

**Το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο
καλωσορίζει και φέτος τον καινούριο
χρόνο με χοροεσπερίδα**



Το Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, γνωστό για το ωραίο φαγητό και την καλή διασκέδαση μέσα σε οικογενειακό και φιλικό περιβάλλον, οργανώνει και φέτος χοροεσπερίδα για να αποχαιρετήσει τον παλιό και καλωσορίσει τον καινούριο χρόνο.

Ο χορός θα πραγματοποιηθεί σήμερα Τετάρτη 31 Δεκεμβρίου 2014, από τις 8.00μ.μ. μέχρι τις πρωινές ώρες, στη μεγάλη αίθουσα δεξιώσεων του Κέντρου με την αξιόλογη και διασκεδαστική ορχήστρα του γνωστού στην παροικία μουσικού, Νίκου Σιακόλα, με πλούσιο και άφθονο ζεστό φαγητό, φρούτα και τόσα άλλα που θα ικανοποιήσουν και τον τελευταίο πελάτη.

Για προκρατήσεις ή άλλες λεπτομέρειες αποσταθείτε στη διεύθυνση του Κέντρου ή στο τηλέφωνο 020 8881 2329.

Έχοντας υπόψη την οικονομική κρίση, το εισιτήριο είναι μόνο £32.00, δηλαδή τρεις λίρες λιγότερες από τα προηγούμενα χρόνια.



Σε δεύτερο γύρο η ανάδειξη προέδρου της Κροατίας

Στο δεύτερο γύρο των προεδρικών εκλογών της Κροατίας στις 11 Ιανουαρίου πρόκειται να αναμετρηθούν ο απερχόμενος Πρόεδρος Ιβό Γιοσίποβιτς και η η Κολίντα Κιτάροβιτς.

Προς το παρόν φαίνεται από τα exit rolls ότι προηγείται ο Γιοσίποβιτς με μικρή όμως διαφορά, συγκεντρώνοντας το 38,9% των ψήφων έναντι του 38,1% της Κιτάροβιτς.



Ο απερχόμενος Πρόεδρος Γιοσίποβιτς υποστηρίζεται από το κυβερνητικό κόμμα των Σοσιαλδημοκρατών και είναι συνθέτης κλασικής μουσικής. Η Κιτάροβιτς χαιρεί της υποστήριξης της συντηρητικής Δημοκρατικής Ένωσης, του μεγαλύτερου κόμματος της αντιπολίτευσης.

Διετέλεσε υπουργός Εξωτερικών, πρέσβειρα στην Ουάσινγκτον και αξιωματούχος του NATO.

Το αξίωμα του Προέδρου στην Κροατία έχει συμβολικό μόνο χαρακτήρα, αφού οι αρμοδιότητές του είναι περιορισμένες. Ωστόσο, οι συγκεκριμένες εκλογές θα σφραγίσουν την κοινή γνώμη πριν από τις γενικές εκλογές που θα διεξαχθούν αργότερα εντός του επόμενου έτους.

Οι ψηφοφόροι θεωρούν ότι τα σημαντικότερα προβλήματα της χώρας είναι η υψηλή ανεργία και η οικονομική ύφεση.

ΕΡΕΥΝΕΣ ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ ΤΗΣ ΙΑΒΑΣ

Βρέθηκαν 40 σοροί από τη μοιραία πτήση της AirAsia

Τουλάχιστον 40 σοροί και αντικείμενα που βρέθηκαν στη θάλασσα της Ιάβας προέρχονται από το αεροσκάφος της AirAsia που είχε εξαφανιστεί την Κυριακή με 162 επιβαίνοντες, όπως ανέφεραν οι επικεφαλής της έρευνας που περνά με τον δραματικότερο τρόπο στην επόμενη φάση.

Η περισυλλογή των σορών έχει ήδη ξεκινήσει. Όσες έχουν βρεθεί μέχρι στιγμής, δεν φορούσαν ωσείβια.

Στην ανακοίνωσή των ευρημάτων, οι συγγενείς που έχουν συγκεντρωθεί στα δύο

αεροδρόμια (στη Σουραμπάγια της Ινδονησίας και στη Σιγκαπούρη) ξέσπασαν σε κλάματα. Τα συνεργεία θεωρούν πιθανότερο πως το αεροπλάνο βρίσκεται στο βυθό της θάλασσας.

Το πρωί της Τρίτης, τηλεοπτικά κανάλια της Ινδονησίας μετέδωσαν εικόνες αντικειμένων που εντοπίστηκαν στη θάλασσα. Οι υπηρεσίες διάσωσης της χώρας επιβεβαίωσαν πως τα αντικείμενα είναι συντρίμια της πτήσης.

Ανεπιβεβαίωτες ακόμη αναφορές θέλουν να έχει θεαθεί

και «σκιά» στο βυθό που ίσως να είναι το κυρίως σώμα του αεροσκάφους -τα νερά σε εκείνο το σημείο είναι σχετικώς ρηχά.

Τα αντικείμενα βρέθηκαν νοτιοδυτικά του Βόρνεο, προς την πλευρά διαδρομής που είχε ακολουθήσει το αεροσκάφος.

Στη δημοσιότητα είχαν δοθεί εικόνες που έδειχναν αντικείμενα να επιπλέουν, κάποια πιθανώς σωσίβια. Ορισμένα φαινόταν σαν πόρτες του αεροσκάφους και ένα άλλο έμοιαζε με φουσκωτή σκάλα



έκτακτης ανάγκης.

Παράλληλα, το βρετανικό BBC είχε μεταδώσει, επικαλούμενο τον επικεφαλής της ινδονησιακής ομάδας έρευνας, πως στάλθηκε ομάδα για να ελέγξει αναφορά για καπνό από το νησί Λονγκ, νότια του νησιού Μπελιπούνγκ. Τα νησιά βρίσκονται εντός της ζώνης έρευνας που έχει καθοριστεί βάσει της τελευταίας

επιβεβαιωμένης θέσης του αεροσκάφους.

Στα πλοία και τα αεροσκάφη Ινδονησίας, Μαλαισίας, Αυστραλίας (με ένα ερευνητικό αεροσκάφος) και Ταϊλάνδης που συμμετέχουν στην έρευνα έχουν προστεθεί το αμερικανικό αντιτορπιλικό Σαμψών και μία κινεζική φρεζώνης έρευνας που έχει καθοριστεί βάσει της τελευταίας

ΕΠΙ ΤΟΥ ΠΙΕΣΤΗΡΙΟΥ

Και δεύτερο SOS δυτικά της Κέρκυρας

Ένα ακόμη πλοίο εξέπεμψε χθες SOS δυτικά της Κέρκυρας. Σύμφωνα με τις πρώτες πληροφορίες, σε αυτό επιβαίνουν περισσότερα από 700 άτομα, τα οποία είναι -όπως όλα δείχνουν- μετανάστες.

Σημειώνεται ότι ιταλικά ΜΜΕ κάνουν λόγο για ένοπλους άνδρες, οι οποίοι επιβαίνουν του πλοίου, πληροφορία η οποία σήμανε συναγερμό στις Αρχές.

Στο σημείο έχουν σπεύσει δύο ελικόπτερα που λάμβαναν μέρος στην επιχείρηση του Norman Atlantic. Τα ελικόπτερα απογειώθηκαν από την Κέρκυρα.

Μέχρι την ώρα που τυπωνόταν η «Π», το πλοίο που εξέπεμψε σήμα κινδύνου κινείτο κοντά στο νησί των Οθωνών, όπως δήλωσε στο ΑΠΕ-ΜΠΕ ο πρόεδρος της κοινότητας των Οθωνών Γιώργος Αργυρός, ο οποίος ανέφερε ότι

υπήρχε στην ίδια περιοχή κι ένα δεύτερο εμπορικό πλοίο, χωρίς να διευκρινίσει αν αυτό συνδέεται με το πρώτο.

Ο κ. Αργυρός είπε επίσης



ότι στην περιοχή έπνεαν άνεμοι βορειοδυτικοί σχεδόν 8 μποφόρ και πως τα δύο μικρά εμπορικά κινούνταν με χαμηλή ταχύτητα, νότια νοτιοδυτικά του νησιού με σκοπό προφανώς να προστατευθούν από τη θαλασσοταραχή. Μάλιστα, πρόσθεσε, το ένα από τα δύο έφερε σημαία

Μολδαβίας.

Οι άνδρες του φυλακίου του Λιμενικού που βρίσκεται στο νησί των Οθωνών, σύμφωνα με τον πρόεδρο, προ-

σπαθούσαν με τα μέσα που διαθέτουν από τη στεριά να καταγράψουν τις κινήσεις των δύο πλοίων.

Στο Λιμεναρχείο της Κέρκυρας υπάρχει ετοιμότητα, ενώ σύμφωνα με πληροφορίες στην περιοχή θα κινείτο η φρεγάτα του Πολεμικού Ναυτικού.

† ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΑ ΠΕΝΘΗ †

Έφυγε ο Ιάκωβος Προδρόμου

Έφυγε αθόρυβα από τη ζωή ο μοναδικός παραδοσιακός ποιητής της παροικίας μας, Ιάκωβος Προδρόμου, την ημέρα των Χριστουγέννων.

Έφυγε, παίρνοντας μαζί του τις αμέτρητες ποιητικές μελωδίες, τους στοχασμούς του.

Ο ποιητής Ιάκωβος Προδρόμου γεννήθηκε στο Πραστειό Αμμοχώστου πριν 68 χρόνια. Για πολλά χρόνια συνεργάτης της εφημερίδας «Βήμα» και «Παροικιακής», άφησε πίσω του την πιο πλούσια ποιητική συλλογή με την καυτή του σάτιρα.

Ο αξέχαστος Ιάκωβος

αφήνει δύο παιδιά: την Ανίτα και τον Ανδρέα, τη νύφη του Έλενα και πολλούς συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του αιώνηστου Ιάκωβου θα γίνει την Παρασκευή 2 Ιανουαρίου 2015, στις 12 το μεσημέρι, από την εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Το ΑΚΕΛ Βρετανίας και η «Παροικιακή» εκφράζουν τα βαθιά και ειλικρινή τους συλλυπητήρια στους οικείους του αιώνηστου Ιάκωβου.

